

EDITADO POR M.C.S.E.  
Avda. Generalísimo. 142  
Madrid

\*  
PALMA DE MALLORCA

Jueves, 11 de enero de 1979  
Precio: 15'— pesetas.

# Baleares

"el diario  
de las islas"

\*  
Director:  
ANTONIO PIZA



POR PARTE DEL GOBIERNO

## SE ACENTUA LA LUCHA CONTRA ETA

La visita de Oreja Aguirre a París para tratar con su colega francés el tema de los refugiados vascos en el país vecino se enmarca dentro de una serie de acciones que tiene previstas el Gobierno para luchar con mayor efectividad contra la organización terrorista ETA. De esta forma se pretende combatir, únicamente mediante medidas policiales y diplomáticas la ola de atentados que ponen en peligro la estabilidad de la democracia.

### INCIDENTE ABRIL MARTORELL - FRAGA

MADRID. (Pyresa). — La Diputación Permanente del Congreso de los Diputados se reunirá el próximo día 18 a las once de la mañana, para tratar, entre otros asuntos, el real decreto ley publicado en el Boletín Oficial del Estado el pasado seis de diciembre, por el que se anticipa la aplicación de las cantidades relativas a los créditos del personal, comprendidos en el proyecto de Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1979.

La mesa y los portavoces de esta Diputación Permanente se reunieron ayer tarde en el palacio de las Cortes, con la presencia del vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de Economía, Fernando Abril Martorell. En el curso de la reunión, que duró más de dos horas, se fijaron además otros puntos del orden del día, como son la elección de la persona que ha de ocupar la secretaría de la mesa dejada vacante por Pablo Castellano, así como las normas de procedimiento de la Diputación Permanente. Fue precisamente este punto al que la reunión de ayer dedicó parte importante de su tiempo.

Los socialistas mantienen que la Diputación Permanente puede tramitar los decretos leyes como proyectos de ley. Este punto de vista compartido por Alianza Popular, es matizado por el Gobierno. Fernando Abril, en su nombre, aseguró que la Diputación Permanente lo único que puede hacer es considerar o no la urgencia del real decreto-ley y, en su caso, iniciar la tramitación de un proyecto que en su día sustituiría al decreto mientras tanto vigente. Los dos meses de vida que puede tener la Diputación Permanente no le hace posible concluir el proceso legislativo.

Otros de los puntos considerados por la Junta de Portavoces, a propuesta del grupo socialista del Congreso, para formar parte del orden del día del próximo Pleno de la Diputación Permanente fueron un informe del Gobierno sobre la actuación del ejecutivo respecto al terrorismo y otro sobre uso de la televisión en



FRAGA IRIBARNE



ABRIL MARTORELL

la campaña electoral. El grupo socialista defiende un control de este medio y pretende un debate de la Diputación Permanente al respecto, ante la evidencia de que no hay tiempo suficiente para elaborar unas normas.

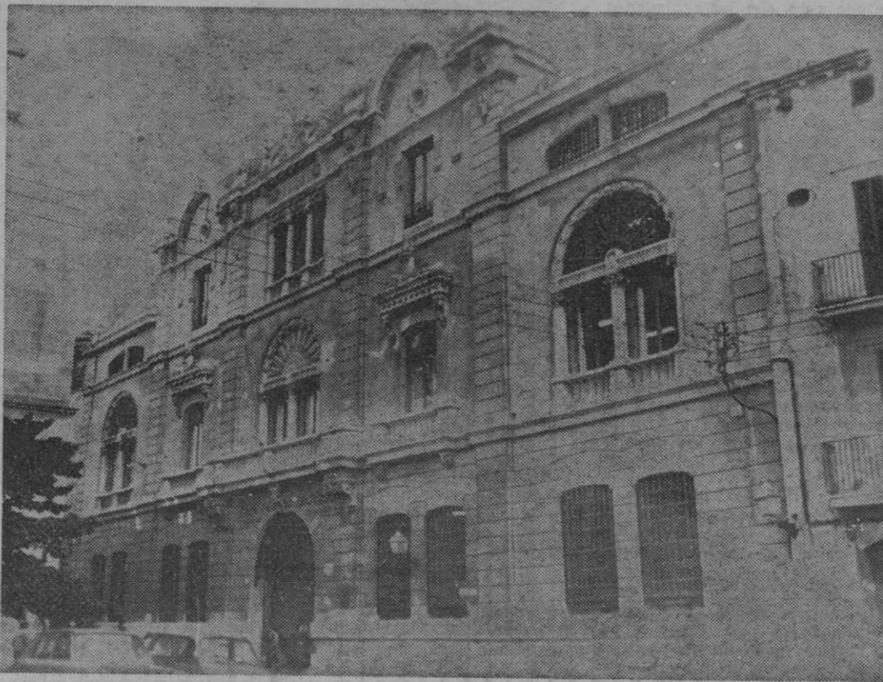
Respecto al informe solicitado al Gobierno sobre su actitud ante el terrorismo, por parte de los socialistas, el señor Abril Martorell manifestó que el terrorismo era algo objetivamente condenable y que nadie tenía el derecho de apropiarse esta condena. Aseguró que el Gobierno está dispuesto a tratar el tema y criticó la actitud de Manuel Fraga Iribarne «que siempre está dispuesto —dijo— a capitalizar cadáveres políticamente». Dijo además que Alianza Popular había conseguido que un 80 por ciento de su electorado votase no a la Constitución, pero recordó que en estos momentos el límite lo establece la Constitución y no se podrá hacer un uso abusivo de ello. Refiriéndose a la capacidad legislativa de la Diputación Permanente, al hablar del decreto-ley que ha de tratar el próximo día 18, el señor Abril manifestó que el Gobierno tiene que seguir gobernando, que no se pueda entorpecer esta labor intentando hacer ese uso abusivo de la Constitución.

El socialista Alfonso Guerra aseguró en sus declaraciones, tras la reunión de la Junta de Portavoces, que el Gobierno nunca ha tenido intención de informar sobre ningún tema y que en esta ocasión no parece más dispuesto.

Los informes sobre el terrorismo y sobre el uso de televisión son dos puntos que figurarán en el orden del día de la Diputación Permanente, si así lo decide la Junta de Portavoces que se reunirá el próximo lunes, de nuevo presidida por Fernando Álvarez de Miranda; como vicepresidentes Luis Gómez Llorente y Modesto Fralle; como secretario, Luis de Grandes, existiendo una vacante, y los portavoces de los diferentes grupos, que hoy fueron, por UCD, Pérez Llorca y Camacho Zancada; por el PSOE, Alfonso Guerra y Gregorio Peces Barba, por los socialistas catalanes, Martín Toval; por los comunistas, Jordi Solé; por Alianza Popular, Fraga Iribarne y Lapuerta Quintero y por la minoría catalana, Macià Alavedra.

### LOCAL

## El edificio de la Caja de Ahorros será declarado monumento nacional



Por una resolución de la Dirección del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos se ha acordado iniciar el expediente de declaración de monumento histórico-artístico a favor del edificio de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad situado en la calle Raimundo Llull. Dicha casa data de 1906 y es obra del arquitecto Gabriel Bennazar. — (Foto Juaret) (Más información en la página 6)

### CAMPAÑA ELECTORAL EN BALEARES

- YA HAY DOCE LISTAS AL CONGRESO
- EL P.S.O.E. PUEDE TENER UN DIPUTADO MENORQUIN
- DISPERSION TOTAL EN LA IZQUIERDA NO PARLAMENTARIA
- UCD y CDE CANDIDATURAS PERFILADAS
- LA ULTRADERECHA UNIDA

- \* MALESTAR ENTRE LOS COMERCIANTES POR LA ESCALADA DE ROBOS
  - \* ASI FUNCIONA EL SERVICIO GRATUITO DE ASISTENCIA DE ABOGADO A LOS DETENIDOS
  - \* ACLARACIONES SOBRE EL CENSO ELECTORAL
  - \* LLEGARON LAS REBAJAS
  - \* COMIENZA LA CAMPAÑA PUBLICITARIA DEL CONGRESO TURISTICO DE MALLORCA
  - \* LOS CUADERNILLOS
- Por Juan Bonet
- \* AQUI, LA NOTICIA (página 3)
  - \* HOY, 900 NIÑOS SERAN FELICES.

### SUCESOS

#### OTRO ATRACO A MANO ARMADA EN UN HOTEL DE CALA MAYOR

Dos encapuchados con pistola y navaja, maniataron al conserje nocturno

### EL AMBIENTE ELECTORAL

Parece que el ambiente electoral va creciendo entre los políticos ya que todavía no ha calado en el pueblo, si bien hay que esperar que éste se interese progresivamente.

Hasta ahora han quedado dibujadas las posiciones en el ámbito nacional mediante dos grupos de derecha, uno de centro y otros dos de izquierda. Por tanto esto ya supone una variación con respecto al 15 de junio.

Por una parte se ha formado la coalición de extrema derecha, capitaneada por Silva, Fernández de la Mora, Blas Piñar, Fernández Cuesta, Círculos José Antonio, y Comunión Tradicionalista, con el apoyo de la Hermandad de Ex-Combatientes, que se espera logren un número de representantes en el Congreso no muy numeroso.

A ésta le sigue la Confederación Democrática Española, encabezada por Fraga, Arellano y Osorio, a los que se han unido algunos disidentes de UCD y que puede hacer un buen papel el día 1 de marzo.

Figura a continuación U.C.D., el partido mayoritario capitaneado por el presidente del Gobierno, y que podría mantener esta mayoría relativa, o perderla a manos del P.S.O.E.

El P.S.O.E. capitaneado por González, Guerra, Múgica, etc. cuya meta sería arrebatar la mayoría relativa de U.C.D., ya que se supone muy difícil que pueda lograr en un momento como el presente, la mayoría absoluta.

Por último figura el P.C.E., al que hay que sumar su versión catalana, capitaneado por Carrillo y López Raimundo, cuya novedad más importante es que el Comité de Asturias no ha propuesto a su presidenta como candidato, por lo que Dolores Ibárruri «La Pasionaria» tendrá que ser «salvada» por el Comité Central del Partido, si quiere mantener su escaño.

Donde persiste el confusiónismo es en los partidos y coaliciones regionales, donde resulta difícil lograr acuerdos, y más que acuerdos que éstos tengan éxito en cuanto a los resultados del día 1 de marzo.

(Información en Vida Política)

## «LA CUESTION NUCLEAR»

Por MATEU CABOT

A la larga serie de problemas que se ciernen sobre Europa Occidental durante los últimos años, se ha añadido el de la cuestión nuclear.

La crisis energética sirvió para remover todo el orden político internacional. Zanjó problemas y abrió otros actualmente mucho más importantes, tanto a nivel puramente económico, como puramente político. (Aunque en realidad son las dos caras de una misma moneda.) Como primera causa de esta crisis energética, los gobiernos de la llamada Europa Occidental, comenzaron los planes para la utilización masiva de la Energía Nuclear. Una energía hasta aquel momento sólo utilizada para masacres, y que a partir de este momento ha sido elevada a la categoría de "energía-salvación", de redentora de las economías mundiales. Las contrapartidas de esta energía han sido poco estudiadas por los economistas y gobernantes, solo interesados en resolver el aquí y el ahora. Sin embargo, el problema es lo suficientemente amplio y profundo para que los ciudadanos deban interesarse.

Las principales virtudes de la energía nuclear —según lo que la televisión nos dice últimamente— son cuatro: Es independiente de la OPEP, no contamina tanto, ni es peligrosa, es super-rentable y es la única solución que existe actualmente. Como yo no estoy de acuerdo, y como RTVE tiene la extraña costumbre de sólo entrevistar a señores que están por el SI a la energía nuclear, voy a poner públicamente cuatro objeciones a la energía nuclear.

### A. ¿ES INDEPENDIENTE LA ENERGIA NUCLEAR?

Con las economías nacionales dependiendo de una sola energía, y al estar concentrada esta energía en unos pocos países, se produce la dependencia con respecto a ellos. En el caso del petróleo se depende de la OPEP. La energía nuclear es independiente de la OPEP. Pero veamos, las centrales nucleares necesitan para su funcionamiento un combustible que se obtiene primordialmente del óxido de uranio. La producción de este mineral está superconcentrada en cuatro países: EE.UU., Australia, Namibia y Canadá.

Construir un super-petrolero, construir una planta de refinación de petróleo, construir un oleoducto o una central térmica es relativamente fácil, y son la inmensa mayoría de los países del mundo los que poseen la tecnología necesaria para ello. Construir, supervisar, controlar, reparar y mantener una central nuclear ya no es tan fácil. Se necesita personal técnico altamente especializado, una tecnología no fácil de conseguir, un nivel de investigación técnica y unos medios económicos que no todos los países poseen, y que están en manos de unos pocos, y más aún de unas pocas compañías. Los reactores construidos hasta ahora son de la Westinghouse o de la General Electric (ambas de EE.UU.), que además de construir un tipo base de reactor nuclear mantiene el personal de mantenimiento, el combustible, las reparaciones, etc. Se puede afirmar que una central nuclear necesita de unos cuidados que sólo unas pequeñas compañías pueden ofrecer.

Conclusión: La energía nuclear SI es independiente de los países árabes, pero ello encubre la dependencia de la tecnología y del combustible producido en países bajo la égira estadounidense siendo EE.UU. el primer productor del mineral. Por si fuera poco, tanto la General Electric como la Westinghouse están vinculadas con las más grandes compañías petrolíferas del mundo: Exxon y Gulf Oil.

La energía nuclear concentra aún más las fuentes de energía capaz de hacer funcionar la economía occidental.



### B. ¿ES PELIGROSA LA ENERGIA NUCLEAR?

El punto esencial en torno a la energía nuclear es: es contaminante-peligrosa o no. Diversas voces se alzan para clamar que la energía nuclear contamina menos que el petróleo o que otros combustibles petrolíferos. Ante esto, tendríamos que recordar que las nucleares no contaminan más o menos, sino que contaminan diferentemente. El que se hunda un petrolero, el que una fábrica eche a la atmósfera miles de metros cúbicos de aire contaminado, el que una central térmica despidiera humo, todo esto es totalmente diferente a que una central nuclear eche a la atmósfera unos pocos litros de aire radiactivo. La contaminación por humo, por erudos, o por lo que sea se va acumulando en el ecosistema, en cambio, la contaminación radiactiva crece en progresión geométrica.

Está harto comprobado que el óxido de uranio produce a las personas que lo manejan (mineros) enfermedades irreversibles (cáncer de pulmón, leucemia, etc.). El transporte de mineral se realiza y se realizará siempre en unas condiciones de seguridad inferiores al 100 por 100 con lo que siempre se producen escapes de mineral, productos ya empleados, desechos, etc. Las centrales nucleares necesitan miles de litros de agua para refrigerarse, esta agua se devuelve a su fuente de origen de 10 a 20 grados C más caliente, y siempre con un índice (muy bajo) de

partículas radiactivas que se depositan en los peces o plantas y que van a parar al hombre. El transporte de toneladas de material radiactivo produce una dispersión en la naturaleza de radiación que se concentra a pasos agigantados. Una vez que el uranio se ha empleado se tiene que guardar hasta que no sea radiactivo, esto ocurre normalmente a los 1.200 años aproximadamente, y en este tiempo se amontona en basureros atómicos en el mar o en la tierra, contaminando ya que no tienen las medidas de seguridad precisas— grandes áreas de terreno, siendo estos basureros cada vez más grandes. Se han registrado cientos y cientos de accidentes minúsculos en centrales nucleares, y así, los afectados en enfermedad o muerte se pueden registrar por miles.

Dada la poca extensión de estas hojas es imposible ofrecer un dossier completo de los peligros de la energía nuclear, sin embargo, dejamos su publicación para otras ocasiones.

Sólo constatemos que: la contaminación sea la que sea es perjudicial, pero el humo y los desechos actuales son relativamente controlables y reversibles, mientras que la contaminación nuclear que PRODUCEN INEVITABLEMENTE las centrales es incontrolable e irreversible (en unos miles de años).

### C. ¿ES RENTABLE LA ENERGIA NUCLEAR?

Dentro de este epigrafe, es evidente que se mezclan cuestiones de muy diferente naturaleza. El coste de la energía nuclear se puede medir en cualquier moneda del mundo, sin embargo, los tecnócratas aún no han inventado el baremo que traduzca a dólares (por ejemplo) las vidas humanas, las enfermedades mortales y congénitas, la destrucción de amplias zonas del océano, el peligro de nubes radiactivas, etc. Si fuera así se podría hablar de coste y rentabilidad, pero no puede ser.

Descontando el aspecto humano y pasando al puramente económico-matemático, una central nuclear puede rendir servicio durante 30 años, tras los cuales es cuando menos inservible. Para construir una central se necesitan 5 años por término medio. Dentro de este cálculo (relativamente optimista), dentro de 25 años (en 2004) la energía nuclear sólo cubrirá 1/3 de las necesidades mundiales, para las cuales es preciso la construcción de 3.000 unidades nucleares de 8 reactores cada una. Echando mano a las matemáticas podrán ustedes comprobar que para mantener tal flota de centrales, a un ritmo de un reactor nuclear por día se tardaría más de 210 años en su construcción total. A todo este esfuerzo económico añadamos el mantenimiento, el combustible, el personal especializado, el de seguridad, la investigación para combatir focos de contaminación nuclear, etc., etc.

### D. ¿ES LA UNICA SOLUCION LA ENERGIA NUCLEAR?

Esta es la piedra angular de los tecnócratas. O nucleares, o a las cavernas. Un dilema totalmente fuera de lugar. No sólo la energía nuclear no es la única solución, sino que la energía nuclear NO constituye una solución, constituye la más descarada forma de esconder la dependencia tecnológica, económica y política por parte de las multinacionales de la energía y de sus estados cómplices.

Está claro que el mundo en su conjunto no puede sostener el ritmo que lleva de consumo y derroche de energía. ¿Porqué de una vez, además de plantearnos el cómo vamos a obtener la energía no nos planteamos el porqué? La respuesta de cualquier ministro de Economía es muy fácil: el índice de crecimiento anual debe ser del X por 100. Pero, ¿porqué este índice? ¿Por qué no plantear la economía no en un crecimiento de derroche de energía y materias primas, y orientarla hacia programas de progreso realmente humano?

La energía eólica, la solar, la geométrica, la química y la remotriz, son cinco ejemplos de energías naturales que no contaminan, son gratuitas y cuyo coste económico sólo exige un desembolso inicial ridículo comparado con el presupuesto militar (en bombas y mata-hombres) de cualquier país. Experimentos con energía eólica y solar en diversas partes del globo han dado resultados altamente positivos, y han permitido formar comunas agrícolas, pueblos apartados y comunidades aisladas con una energía autónoma del hombre y que funciona con el viento, con el sol, con los geisers, con los excrementos animales o con las mareas.

Pero cómo ustedes comprenderán, NINGUNA energía es solución si esta se derrocha en necesidades inútiles e imbéciles como miles y miles de coches con cientos de kilogramos de hierro inútiles, miles y miles de kilómetros de autopistas que se podrían evitar en paratos como el Concorde inútiles en la práctica, en artículos de consumo superfluos, y en tantas cosas innecesarias y que sólo nos ayudan a depender de lo que se llama vulgarmente progreso.

Espero que estas líneas sirvan para reflexión, no ya sólo las centrales nucleares, sino sobre el tipo de vida que las hace necesarias.

## COLOR DEL DIA



**Baleares**  AÑO XXXIX N.º 12.418 DEPOSITO LEGAL P.º 14. 1968

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: R.º MALLORCA 8 - B. PALMA

EDITADO POR B.A.S.E. PASO GENERALISIMO, 142, MADRID

DIRECTOR: ANTONIO PIZA, Tel. 23 21 88

REDACCION ADMINISTRACION TALLERES } 23 59 40\* (tres líneas)

PUBLICIDAD ..... 23 11 77  
SUSCRIPCIONES... 23 67 19  
CIERRE ..... 23 11 77

AQUI, LA NOTICIA

**CUATRO HORAS DE COMUNICACIONES DEFICIENTES CON LA PENINSULA**

Aproximadamente 4 horas estuvo ayer Palma con dificultades para comunicarse telefónicamente con la península. La deficiencia, según nos informaron oficialmente, se debió a una avería en el cable submarino, en un sector de tierra comprendido entre Cabañal y Valencia que afectó los circuitos Baleares 2 en un 40 por ciento.

Localizada la mencionada avería se dispuso su inmediata reparación lo cual pudo lograrse aproximadamente a las 20'30 horas.

**COSTOS Y HORARIOS EN ODONTOESTOMATOLOGIA**

Mañana por la tarde, a las 20.30, en el salón de actos del Colegio Oficial de Médicos, se celebrará la segunda sesión científica de la sección de odontología de la Academia

Médica Balear. Y con tal motivo, el doctor J. Alberto Cervera, de Madrid, disertará sobre el tema "Costos y horarios en odontología".

**CONSTITUIDA LA ASOCIACION HOTELERA DE MENORCA**

Recientemente se ha constituido en la isla hermana la Asociación Hotelera de Menorca, que agrupa a más del noventa por ciento de los establecimientos hoteleros de la isla, con un total de 12.300 plazas. La junta directiva está formada por los siguientes señores: Jorge Garriga, presidente; Bartolomé Mercer, vicepresidente; José María Ginabreda, tesorero y Miguel Prats, Antonio Mas, Antonio Juliá, Sebastián Ferré, Matías Oliver y Fernando Allés, vocales y Juan Juanico, secretario.

**POSIBLE EXPOSICION DE KANDISKY EN LA FUNDACION MARCH**

Muy posiblemente en las semanas entrantes se montará en los salones que la Fundación Juan March tiene en la sede central de Palma de la Banca March, la exposición

antológica del genial pintor del punto y la línea, Kandisky, que ha sido vista ya en Madrid y otras capitales españolas. Un auténtico acontecimiento.

... Y AQUI, LA IMAGEN

**VUELVEN LAS CARTELERAS**



En algunas ciudades se han vuelto a colocar y ello por una razón muy simple. Constituyen la medida ideal para evitar que se ensucien las fachadas de las casas. Son las antiguas carteleras, de moda hace unos años —bastantes por cierto— y que ahora, otra vez, vuelven, como es el caso de ésta, fotografiada en Barcelona. A lo mejor convendría que en Palma se pusieran de nuevo. Quizá se evitaría algo de la suciedad que habrá dentro de poco tiempo, con las calles inundadas de propaganda electoral.

(Foto: Jordi Casanovas)

**NUEVO PRESIDENTE DE LA ACADEMIA DE MEDICINA Y CIRUGIA**

El doctor José María Rodríguez Tejerina ha tomado posesión del cargo de presidente de la Real Academia de Medicina y Cirugía de Palma. Nuestra enhorabuena al ilustre doctor.

**AGUIRRE BORRELL,**

**PERSONALIDAD TURISTICA DE 1978**

La revista especializada en temas turísticos "Gazette Officielle du Tourisme", ha concedido su tradicional premio a la "personalidad del año en el turismo internacional" a los señores Aguirre Borrell, secretario de Estado de Turismo y Michelle Pandolfo, presidente del "Ente Nazionale Italiano per el Turismo". En la rela-

ción de méritos que se citan para justificar la concesión del galardón el señor Aguirre Borrell, se señalan los siguientes: los resultados del año 1978 en el sector, la preocupación por la calidad de los servicios turísticos, los esfuerzos realizados con la actividad de los operadores, etc.

**MATEO SEGUI MERCADAL, DELEGADO DE SANIDAD EN MENORCA**

El señor Mateo Seguí Mercadal ha sido nombrado delegado insular del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social en Menorca. El señor Seguí, además de prestigioso ginecólogo, es un reconocido periodista profesional, que por espacio de muchos años ha dirigido el diario «Menorca». Desde estas líneas deseamos al querido compañero muchos éxitos al frente de la delegación insular de Sanidad.

**«NUEVA» ESCUELA EN LA COLONIA DE SAN PEDRO**

El entrañable amigo Eduardo Francés Camps, el artista que un día decidió retirarse a vivir a uno de los más idílicos rincones de la geografía insular, la Colonia de San Pedro de Artá, nos cuenta que en

aquel lugar están de enhorabuena, ya que han estrenado una escuela digna, con calefacción eléctrica, aseos, recién pintada de nuevo, etc. En total, son diecinueve los alumnos.

**PALACIO SOLLERICH**

Están montándose en el Palacio Sollerich las obras de la sección de escultura que optan al Premio «Ciudad de Palma». Una vez efectuada la selección del resto de plástica se procederá al montaje de la muestra para facilitar la previa labor del jurado. Al frente de los trabajos, Antonio Puente que es el director municipal del Palacio/Museo.

**PROCESION DE «LAMENTOS ENCADENADOS»**

El Moviment Terra i Llibertat realizará esta tarde una procesión de "lamentos encadenados" que "reventarán" —a pesar del tiempo y de la autoridad, según dice el comunicado de anuncio recibido en

nuestra redacción— a la altura de la iglesia de San Miquel "y fluirán por esta calle hasta desembocar (que es el morir) en la plaza de los colgados (o Plaza de Santa Eulalia)".

**CSUT DICE SER AUTONOMA E INDEPENDIENTE**

La Confederación de Sindicatos Unitarios (CSUT), central generalmente relacionada o identificada con las decisiones políticas del Partido del Trabajo, ha dado a conocer un comunicado en el que dice ser independiente y autónoma de los partidos. Ante las elecciones reconocen que sus afiliados pueden optar por la opción que prefieran, libremente. Si algún militante se presenta como candidato deberá, si ocupa cargos de responsabilidad, pedir la excedencia temporal.

**CRECE LA EXPECTACION: DIADA/BICI**

La bicicleta protagonizará el día del Patrón. Todas las mañanas y desde el Ayuntamiento se despachan llamadas telefónicas abundantes de entidades deportivas y culturales de nuestra parte forana en demanda de informes acerca de la "diada-bici". Interviene activamente en la

organización el personal afecto a la Fundación Municipal del Palacio de los Deportes. El sábado se facilitará a la prensa una nota informativa acerca de la marcha en bici y de la ceremonia de apertura de los juegos deportivos "Ciudad de Palma".

**PSM: PALMA NETA**

El PSM-PSI ha dado a conocer que, en un principio, les parece bien la propuesta del Ayuntamiento de Palma, en vistas a mantener una ciudad limpia y proponen un pacto serio entre el Consistorio y los partidos con el fin de mantener la igualdad de oportunidades y la imagen de la capital.

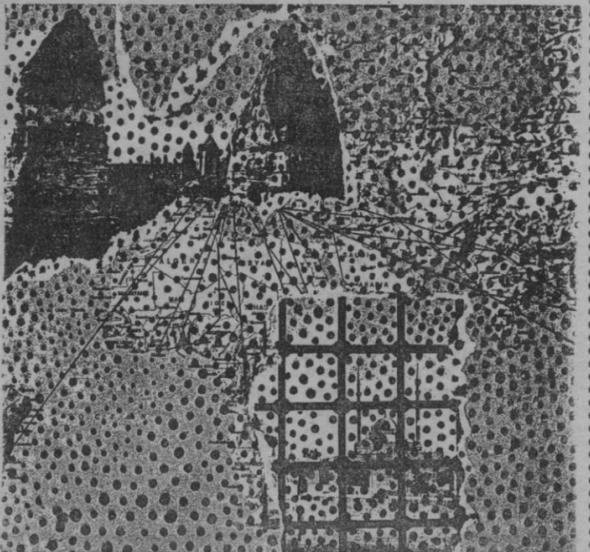
**PUBLICACIONES DE ORT**

La Organización Revolucionaria de Trabajadores nos ha remitido dos de sus publicaciones más recientes. La revis-

ta teórica "El militante" y el libro sobre "El ayuntamiento" en el que resumen su programación municipal general.

**LOS CUADERNILLOS**

Por JUAN BONET



**Guinovart y sus mapas**

MI admirado Guinovart, al que uno sigue hace ya tantos años, presenta un nuevo acontecimiento artístico. No exagero nada diciendo que la expo de este pintor es un «acontecimiento». No exagero aunque el calificativo está gastadísimo, tan gastado que ya no hay por dónde cogerlo. Pero, ahí lo dejo, destilado, desteñido y destrozado. Es igual.

También nuestro mundo está gastado, desteñido, destilado y bastante destrozado y no por ello dejamos de enfrentarnos con él, a diario, y hasta con cierta ilusión.

Me pregunto, ¿cuál es la misión del arte?, ¿cuál es la misión de un artista? Para mí está claro que el arte y el artista si son honestos, tienen la obligación de poner de vuelta y media al mundo, de pastarlo de nuevo, de intentar mirarle desde ángulos distintos y, en una palabra, de explicarlo con elementos a ser posible nuevos. Es lo que hace Guinovart, con esa pintura suya que te sorprende y, a veces, te resulta agresiva y trastornadora.

Esta expo. de Guinovart, más o menos, está dedicada al pulular. Ojo no he dicho a la polución, sino al enorme cargamento de seres, de prójimos, que soporta el mundo, que soporan los mapas todos del orbe. ¿No nos iremos a pique? Sobre esto no dice ni una palabrita Guinovart. El pinta. Es su trabajo, es su misión. Precisamente, en la presentación de su muestra, ha caído en la tentación de explicar su exposición y por poco la cuenta. Pero, lo ha remediado a tiempo y se ha dejado de historias. Que la expliquen los demás, los contemplativos, entre los que hay que contar a los críticos seres pasivos, pero que a veces se pasan. Aquí le pueden echar toda la literatura que quieran, la obra de Guinovart lo aguanta todo...

No ha explicado su expo. Guinovart, y si la ha titulado así: «Continent, Contingut». Es exacto y esas dos palabras dan una idea muy clara, muy exacta, de lo que nos ha querido decir ahí sobre el mundo y las gentes el pintor. El nuestro es un mundo proliferante, pululante, de seres que lo extraño es que no anden por ahí tropezándose unos con otros, pisándose, aplastándose... Pero, ¿no es un poco así nuestro mundo y no ocurre precisamente esto? Esta muestra de Guinovart me recuerda algunas de las obras de Eugene Ionesco, en las que el rumano-francés intentó explicarnos la proliferación humana y cómo de ella, de ese mundo amontonado y promiscuidor, nacían infinitos males del hombre de hoy.

Ya no me queda papel. Guinovart, una vez más es «creador» en el más amplio sentido de la palabra. Y lo que sale de sus manos es un mundo que nos inquieta y que deja huella en nosotros. Sí, la exposición es un acontecimiento.

★ Sala Pelaires, Palma.

**INSTITUTO BALEAR DE ENDOCRINOLOGIA**  
 CLINICA PARA LA OBESIDAD  
 CONSULTE SIN COMPROMISO AL TLF.  
**22 39 75**  
 Edificio Minaco. Aticos C, D y E  
 Avda. Alejandro Rosselló, 15.

## LISTAS ULTIMAS EN UCD Y CDE

De momento, a la espera de confirmaciones que se han de dar en breves días puede decirse que tanto UCD, como la nueva CDE, tienen ya sus listas ultimadas. Comenzando por la mayoría, sin que se sepa el orden de la lista, al Congreso de los Diputados optarán Miguel Durán, Francesc Garí, Santiago Rodríguez Miranda, posiblemente un ibicenco y un menorquín —eso no se ha confirmado— y falta un cuarto hombre, para este mismo lugar, detrás de los tres ex-parlamentarios, después de la renuncia final de Clar. Se ha hablado de Paco Jover o Rafael Gil y también de Maximiliano Morales. Sin embargo en fuentes próximas no se nos ha querido revelar ningún detalle.

Para el Senado son ya nombres seguros. Jeroñi Alberti, por Mallorca, mientras que el duque de Maura no tiene grandes apoyos aquí para renovar su candidatura y si Zaforteza se decide a suscribir su ficha es más que segura su inclusión; aunque su negativa a perder su independencia es firme, para la Cámara alta, firmando también acta de renuncia para cualquier eventualidad como cualquier otro candidato, bien podría ser un ucedista optante al Senado.

En Menorca por momento se confirma la presentación de Francisco Tutzó, mientras que



Alberti, también candidato al Senado

en Ibiza el delegado de Deportes, Marí Tur, tampoco tiene problemas.

### LA CONFEDERACION

Con Alemany primero y quien sabe si algún nombre sorpresa apoyándole en los segundo y tercer lugar, la Confederación Democrática Española concluyó ayer tras el visto bueno y autonomía —según manifiestan— dado en Madrid sus alternativas para las elecciones. Descartados Canudas,



Lafuente por la derecha democrática

Zaforteza, Damián Barceló, Esteban Bardolet, de momento se dice que Miguel Román Piña, un menorquín se incluirán detrás de Alemany. Lafuente y Vaquer son los candidatos al Senado, pero bien, a última hora podría producirse una permuta entre las listas a ambas cámaras. En Ibiza Matutes es más que un candidato... y en Menorca se habla de un conocido empresario para competir desde la derecha al candidato de UCD y la izquierda.

A. M.

Si Félix Pons no se presenta

## EL PSOE PUEDE TENER UN DIPUTADO MENORQUIN

Si Félix Pons determina no presentarse a la reelección —la respuesta la dará quizá hoy tras su entrevista con Peces Barba en Madrid y las probabilidades, según sus palabras están a la par— y si se repiten, sin grandes diferencias los porcentajes que configuran el actual mapa electoral, el PSOE puede aupar al Parlamento, por primera vez, a un diputado de las islas menores. Concretamente figura en los primeros lugares de su prelista, su secretario insular en Menorca, J. Francesc Triay, ingeniero que durante su reciente domiciliación en Madrid colaboró con significados dirigentes del partido de Felipe González. Claro está que si ha de ir en segundo o tercer lugar todo dependerá de la decisión de Pons, que tiene en vilo a su partido. Si el diputado nacionalista opta por dedicarse a su despacho profesional y sus trabajos, en primer término, antes que a su carrera política inmediata, Alonso iría en la cabecera de la lista del Congreso, seguido de Triay, después el ugetista Paco Obrador, optando por un apoyo que no

conlleve "el peligro" de salir elegido, Magdalena Seguí, Luis Sánchez y Juan Tur de Ibiza.

### NUEVA CARA ALCALDIBLE

De momento y tras anunciar Alonso su intención de ir sólo al Congreso, ha quedado como máximo candidato a la alcaldía en las listas del PSOE, Ramón Aguiló, a pesar de que se especuló con el posible pase al primer lugar de Josep Moll con lo que Paco Obrador, de UGT, sería el cabeza de lista del Consell, subiendo desde el segundo lugar que ocupaba detrás del actual portavoz de la FSB-PSOE.

Ayer por la tarde el comité de nacionalidad de los socialistas debía ratificar las listas al Consell y Ayuntamiento y dar el visto bueno a las candidaturas de las legislativas, que tendrán que ser, formalmente, aceptadas por el comité federal del PSOE. Por otra parte, es casi seguro que el segundo candidato al Senado será Mi-



Aguiló, posible sustituto de Alonso en la carrera hacia Cort.

guel Oliver Massutti, oceanógrafo, que ya fue aspirante al Congreso en 1977, hijo del alcalde republicano de Felanitx.

A. M.

## Habrán listas de PSM, P. Carli, OEC-MC, P. Treball y ORT DISPERSION TOTAL EN LA IZQUIERDA NO PARLAMENTARIA

Ante un sector político que a nivel de votos es breve, la izquierda no parlamentaria —entendiendo por ello aquella que no contó con representantes en las Cámaras o que, por ser ilegal u otra causa, no se presentó a los comicios del 15-J— concurrirá con cinco listas distintas, algunas de ellas con candidatos al Senado individuales.

Tan solo Organizació d'Esquerra Comunista y Moviment Comunista, que en breves fechas se unificarán, han formado coalición. Posiblemente irán en sus primeros puestos al Congreso, Toni Mir, Mateu Ramis y Jesús Vivas. También presentarán candidatos al Senado por Mallorca.

El Partit Socialista de Mallorca-PSI, pactó con el PS de Menorca, y así entregará candidaturas al Congreso y Senado por Mallorca, quizás con algún apoyo parcial de otros grupos, mientras que en Menorca e Ibiza se buscará una opción unitaria. Sebastià Se-

rra, Jaume Obrador y algún intelectual serán sus candidatos.

El Partit Carli, definido por una izquierda autogestionaria, presentará al Congreso a Josep Maria Biarnes, Antoni Blanes, Felip Villalonga, Juan Escandell, Carlos Villalonga, Quique Cabellos y Felipe Villalonga, mientras que Damià Contestí irá al Senado por Mallorca, apoyando otra opción autonomista si no incluyen otro candidato.

La Organización Revolucionaria de Trabajadores se presentará como tal por primera vez a los comicios. Su líder María Jesús Etxezarreta y otros dirigentes del sector obrero de Inca y Palma configurarán su opción electoral, sin que se sepa exactamente quienes irán completándola. Para el Senado apoyarán las candidaturas del PSOE. Ellos querían una sola formación de la izquierda.

Finalmente el Partit del Treball, tras fracasar en sus

contactos pro-unidad de la izquierda anuncia candidaturas individuales. Parece que será Jaume Peraltá u otro dirigente quien la encabece, mientras que para el Senado intentaban una entesa o un pacto parcial. Si no se presentarán opciones exclusivamente de partido.



M. Sebastià Serra, del PSM.

## REPOSTERIA ELECTORAL

UN SUELDO MAS. — Antonio Alemany ya casi oficialmente candidato de la CDE de Fraga, Areilza y Osorio, por las Baleares, tenía planteado el problema profesional de su dirección en el «Brusi» barcelonés y las implicaciones si salía o no elegido. Pues bien, en buena fuente, se afirma que la coalición que lo presenta le ha asegurado que seguirá pagándole —si sale— el mismo sueldo que hoy cobra como director del rotativo catalán. Si logra acta de diputado tendrá que sumar pues dos sueldos. Uno parlamentario y otro de las arcas del partido. No está confirmado, no obstante.

UCD GANO. — Nadie duda que el 15-J UCD ganó las primeras elecciones democráticas y aquí, ampliamente. Ahora ya ha ganado otras votaciones importantes. Estas son a nivel empresarial: las de la Cámara de Comercio. Ha colocado a varios de sus hombres destacados en la nueva junta directiva. Tienen ficha ucedé, desde hace tiempo, el presidente reelegido, Antonio Buades; el vicesorero, Antonio Fuster, de Felanitx y hoy en el comité interinsular centrista y Pedro Ballester, vocal, ex-delegado de la Vivienda y algo discreto en el seno del partido del poder.

DOS ZAFORTEZA. — Ahora mismo se diría que la gran incógnita en el panorama electoral de la derecha y el centro es saber si José Zaforteza se presenta a las elecciones; si va con UCD o con CDE; o, en pocas palabras, si acepta la exigencia centrista de suscribir la tarjeta de afiliación. Pons es la duda de la izquierda. Bien, al margen de esto y con una interpretación de mi propia cosecha, sin intenciones extrañas quisiera hacer observar un detalle. José Zaforteza es descendiente directo de Burgés Zaforteza, último defensor, por las armas a principios del siglo XVIII y ante el caballero d'Aspheid con sus ejércitos borbónicos, alentados por el aniquilador de las instituciones autonómicas. Burgés Zaforteza y sus tropas autónomas fue derrotado en una cala felanitxera, cerca de lo que es hoy Cala D'Or, y pasó años de cárcel en el Castell de Bellver. El ex-decano del Colegio de Abogados, presidente de Editora Balear, S. A. y de Sa Nostra, ha dicho que él preferiría, en todo caso, ir al Senado o al Consell. Entonces, podría darse que otro Zaforteza, 250 años después, podría escribir su nombre tras el de su antepasado en la relación de máximas autoridades o defensores autónomos. Es una cuestión interesante. Y quizás posible.

ATRASAR DECISIONES. — Hay temas que de cara a las elecciones serán rentables electoralmente para unos y para otros, serán piedras de fuego. Así cabe pensar en S'Albufera y S'Albufera, Sa Dragonera, Secar de La Real, Casetas de Lluçmajor, Es Trenc... Varios de ellos están pendientes de última decisión en el Consell. No ha de descartarse que la mayoría esté meditando internamente, de momento, «para no interferir o condicionar al futuro Consell de Mallorca», dejar en manos del futuro ente insular la última palabra y dar momentáneo carpetazo al tema.

FRASES. — Seguimos con una selección de comentarios y afirmaciones de la fiebre de cada día de esta campaña electoral. No se señala a nadie.  
—«Algunos políticos ahora están igual de bien que una vaca sobre un tejado».  
—«Soy tan discreto que hasta en la cama con mi mujer procuro que no se me escape ni un sueño, ni una coma».  
—«Estamos a la espera de instrucciones de Madrid para que nos digan lo que pactaron y lo que tenemos que hacer en provincias».

UGT VERSUS UCD. — Curiosamente la UGT replica a UCD, que durante la campaña del referéndum invitó al ministro de Trabajo, Calvo Sotelo, a ir a un interesante partido de fútbol en Felanitx. Ahora para las próximas semanas la UGT de aquella ciudad aprovechará la presencia de su líder, Nicolás Redondo, opositor capital del ministro, para que también asista a un partido de fútbol en esta ciudad. Sólo que no será un partido oficial y si entre equipos formados por la UGT. ¿Quién ve un match futbolístico entre ambos grupos?

ANDREU MANRESA

## LA ULTRADERECHA, UNIDA

La derecha que rechazó el proyecto constitucional, aquí representada por los grupos de Blas Piñar, Fuerza Nueva, y Diego Márquez los falangistas de los Círculos José Antonio, tras el pacto llevado a cabo en Madrid entre los máximos representantes de la ultraderecha —ya sabemos que rehúsan este calificativo, por otra parte generalizado en los demás sectores—, han decidido unir sus proyectos electorales, hasta el momento preparados por separado y ofrecer al sector nostálgico del franquismo y del joseantoniano no consumado, una sola opción para el 1 de marzo.

Por ahora se desconoce si los de Falange Española se integrarán con base militante y lo mismo ocurre con los grupos, aquí desconocidos de Silva —a quien dejó Buades— de Fernández de



Bonet Colomar, apoyado

la Mora, Girón... Los nombres de cabecera tendrán que ser, ógicamente Enrique Yorza de FN, Juan Bonet y Antonio Enseñat de CJA. Habrá listas al Congreso y al Senado, para este en cada isla. Los CJA, recuerdan que no son la ultraderecha y que el pacto es momentáneo.

## TEATRO PRINCIPAL

EXMA. DIPUTACION DE BALEARES

MAÑANA, a las 9 noche

BALLET DE CAMARA

DE PALMA DE MALLORCA

DIRECTORA: LUDMILA GRECHTANINOFF

### 1ª parte

- 1 — BALLET DE LA OPERA FAUSTO
- 2 — VALSE BRILLANTE DEL BALLET LAS SILFIDES
- 3 — EN LAS TINIEBLAS (CHOPIN)
- 4 — RONDO CAPRICHOSO (MENDELSSOHN)
- 5 — GRAN PAS DE DEUX, de Bodas de Aurora (TCHAIKOWSKY)

### Intermedio

- 6 — PAJARO AZUL (La Bella Durmiente) (TCHAIKOWSKY)
- 7 — DANZA RUSA
- 8 — EL CISNE (SAINT-SAENS)
- 9 — GRAN BAILE (Música TCHAIKOWSKY)

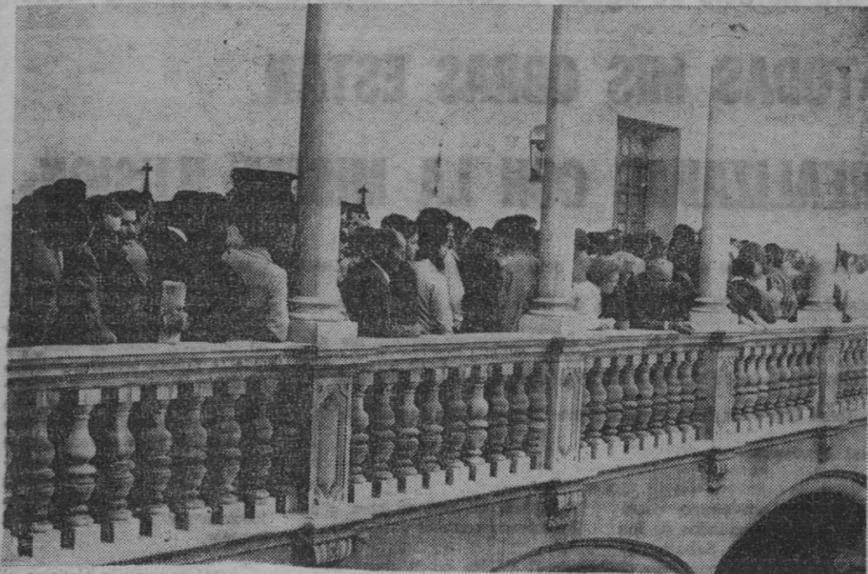
Coreografía: DOREEN YOUNG

Primera Bailarina: PAZ BOVER

Primer Bailarín: JOSE PUGA

Bailarina Solista: ANTONIA PUJOL

Bailarín de Caracter: TANIA QUETGLAS



## COMO FUNCIONA EL SERVICIO GRATUITO DE ASISTENCIA DE ABOGADO A LOS DETENIDOS

Formando parte del conjunto de las garantías inherentes a los derechos del ciudadano, funciona desde el pasado 29 de diciembre la asistencia gratuita de abogado a los detenidos.

### EL SERVICIO EN SU MODALIDAD PROVISIONAL

Dada la urgencia del tema el Ilustre Colegio de Abogados de Baleares arbitró inmediatamente un servicio provisional, al que se incorporaron voluntariamente algo más de treinta colegiados que por sucesivas altas en el grupo está siendo prestado en estos momentos por un grupo de profesionales que oscilan entre 40 y 50.

Precisamente ayer se reunieron los abogados incluyendo en su orden del día el estudio de la versión definitiva del servicio, enfrentándose las tesis partidarias de que sea un servicio obligatorio para la totalidad de los abogados ejercientes, con la única excepción de aquellos que por razones admisibles puedan ser autorizados a no desempeñar este turno, con la opinión de quienes entienden debe atenderse permanentemente por un grupo de voluntarios.

### EXITO DEL SERVICIO

Desde el mismo día de establecerse el turno los detenidos comenzaron a reclamar la presencia del abogado. El tema fundamental de la consulta se refiere a que el profesional asesore en cuanto a la conveniencia e inconveniencia de prestar declaración en el atestado.

El servicio gratuito de abogado en el primer día de funcionamiento provisional comenzó a atenderse desde los núcleos fundamentales de Palma, Ibiza y Mahón. En la primera noche fueron reclamados servicios desde Palma Nova y desde Pollença.

### COMO FUNCIONA EL SERVICIO

Durante el día un atendedor automático registra la totalidad

de peticiones desde el teléfono del Colegio de Abogados y con carácter nocturno, a partir de las 8 de la noche las demandas son recogidas desde la Audiencia.

La presencia del abogado prácticamente demora hasta evacuar la consulta la práctica de interrogatorios. En la mayoría de casos, después de la consulta el detenido manifiesta su deseo de prestar voluntariamente declaración.

### ¿VAN A COBRAR

### LOS ABOGADOS?

Tal como se ha desarrollado esta garantía cívica, los Presupuestos Generales del Estado habrán de consignar una partida para retribuir estas intervenciones profesionales que en muchos casos producen además de honorarios otros gastos como por ejemplo desplazamientos.

Para 1979 no hay previsión ninguna. Por ello las asistencias que se estarán prestando a lo largo de este año quizá no se retribuyan o si llegan a retribuirse ello acontecerá dentro de 1980, año a partir del cual serán regularmente retribuidas por el Ministerio de Justicia a través de los Colegios de Abogados.

Debe aclararse que el detenido no paga nada por dicha atención, salvo en el caso de que reclame la presencia de su abogado particularmente contratado.

### LAS RELACIONES

### POLICIA-ABOGADOS

Previamente a la puesta en marcha del servicio el decano del Colegio de Abogados se entrevistó con el gobernador civil y se dejaron efectuadas unas previsiones relativas a la relación entre los facultativos y los funcionarios. En el breve período de tiempo transcurrido no se han registrado roces de ninguna clase de-

sarrollándose el servicio con toda normalidad, nos ha manifestado un miembro de la Junta del Colegio.

### REALIDADES DEMOCRATICAS

Esta labor de asistencia, su puesta en práctica y el uso que de la garantía hacen los ciudadanos supone una traducción real de los presupuestos democráticos del Estado de Derecho.

Como resultado a la campaña «NI UN NIÑO SIN JUGUETE», organizada por Radio Club Cultural Mallorca en colaboración con Radio Juventud, Club Elsa y Diario «BALEARES»

## HOY, 900 NIÑOS SERAN FELICES

A las 12 del mediodía partirá desde el Auditorium la gran caravana con los Reyes Magos, venidos expresamente desde Oriente

Hoy será un día feliz para más de novecientos niños y niñas que en la actualidad se encuentran internos, o al amparo de los centros benéficos de Mallorca. A las doce en punto partirá desde el Paseo Marítimo junto al Auditorium la gran caravana formada por más de veinte autocares, quince unidades móviles del Radio Club Cultural Mallorca y los verdaderos protagonistas del día, los Reyes Magos, —que como en anteriores ocasiones ha publicado «BALEARES»,—, vienen expresamente desde Oriente para hacer entrega a esos novecientos niños que se han contabilizado y que mañana asistirán a «su gran día».

el pueblo residente en Mallorca su aportación, ya que sin esta no hubiera sido posible llevar a buen término esta gran empresa. Ya lo saben, hoy a las doce parte la gran caravana que bajo el lema «NI UN NIÑO SIN JUGUETE» pone broche final a una campaña cuyo resultado será la felicidad —aunque sólo sea para unos días— de novecientos niños y niñas casi olvidados por la sociedad.

J. C

### Aprenda un idioma

- en 1, 2 ó 3 meses.
  - Enseñanza garantizada
  - Método Audiovisual
  - Profesores nativos
  - Clases en grupos, individuales, alternos e intensivos.
  - Cursos de catalán.
  - Inglés niños
- Palma:  
Plaza Santa Catalina Thomas 20. Tel. 22 28 74.  
Sta. Ponsa: Gran Centro Comercial de 4 a 10 tardes.

IDIOMAS MENTOR

# COMPRO

Muñecas antiguas con cabeza de porcelana. Pago de

10.000 a 50.000 Ptas.

y con música y autómatas de

15.000 a 60.000 Ptas.

# AL CONTADO

También estamos interesados en bodegones de frutas y flores etc.

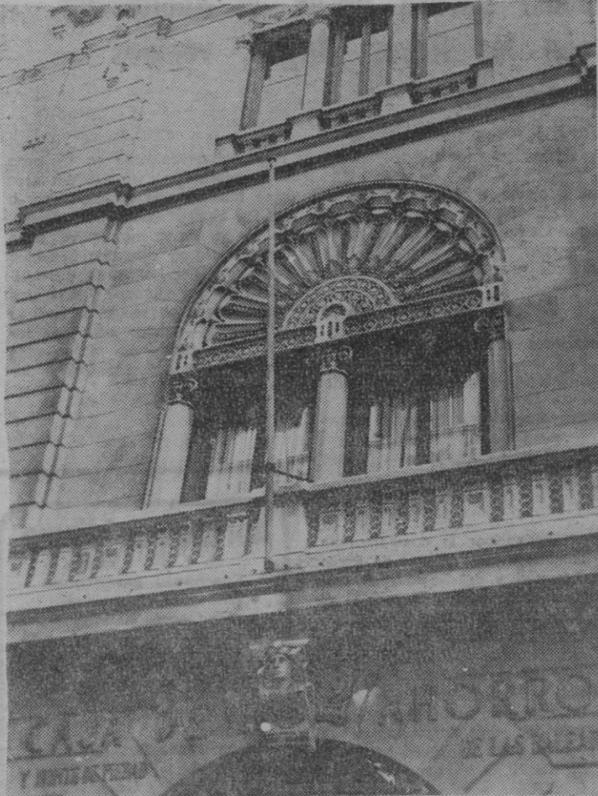
Pagamos de

50.000 a 300.000 Ptas.

Llamar HOTEL MELIA MALLORCA - Teléfono: 23 37 40 Sr. ESCOBAR

AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM
GENER A MALLORCA	<b>ORQUESTA CIUDAD DE PALMA</b>			AUDITORIUM
HOY JUEVES	DIRECTOR JULIO RIBELLES SOLISTA JOAN MOLL			AUDITORIUM
7'30 TARDE	C. Franck - Reinecke - Mozart - Bach - Respighi			AUDITORIUM
AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM	AUDITORIUM
PRECIOS POPULARES				

## Pertenece a la Caja de Ahorros LA CASA NUMERO 2 DE LA CALLE RAMON LLULL SERA DECLARADA MONUMENTO NACIONAL



El edificio de la Caja de Ahorros, que será declarado próximamente monumento artístico nacional, es obra del arquitecto Bennazar.

La Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos, ha dictado una resolución por la cual se acuerda iniciar el expediente de declaración de monumento

y conjunto artístico a favor de la casa número dos de la calle Raimundo Llull, edificio perteneciente a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

De estilo, modernista, algo ecléctico y con posibles influencias de la arquitectura madrileña, dicho edificio es obra de Gabriel Bennazar Moner, quien en 1904 presentó el proyecto para su construcción, la cual se llevaría a cabo dos años más tarde.

En principio, su estructura es de gran sencillez, puesto que todas las dependencias de las diferentes plantas de que consta giran en torno a un espacio central ocupado por la escalera de acceso a los pisos. Aunque ya hemos señalado que tiene ciertas reminiscencias madrileñas, no cabe duda de que la edificación es del más puro estilo mallorquín, y no en vano está considerado como uno de los conjuntos más representativos en nuestra isla del historicismo modernista. Más que nada es una obra que marca el tránsito entre el modernismo y el eclecticismo.

La fachada está realizada con piedra de Porreras y Binisalem y en ella se contraponen las líneas horizontales de las cornisas y almohadillado con las verticales, lo cual da como resultado un gran efecto. En cuanto a los techos, Bennazar empleó el hierro, dejando en muchos casos las vigas al descubierto.

El edificio —se utilizó el tradicional muro de carga— está cubierto por una gran cubierta realizada en hierro, cristal y piezas de cerámica vidriada y es de destacar la gran calidad de los trabajos de herrería y forja de sus puertas, rejas y soportes, lo cual constituye una de las principales características de las obras de Bennazar.

J. M. M.  
(Fotos: "Juanet")

## Para Horacio de Eguia, académico numerario de Bellas Artes «TODAS MIS OBRAS ESTAN REALIZADAS CON LA MISMA ILUSION»

En un solemne acto académico celebrado en el Estudio General Luliano, la Real Academia de Bellas Artes de San Sebastián de Palma concedió el título de «académico numerario» al escultor Horacio de Eguia. Presidió el acto el obispo dimisionario de Ibiza don Francisco Planas, junto con otros miembros de la Real Academia.

El nuevo académico entró en la sala acompañado de los señores Gaspar Sabater y Francisco Estabén, para leer el discurso de ingreso en la Real Academia, que versó sobre el escultor Juan Borrell Nicolau. Horacio de Eguia visiblemente emocionado, leyó el discurso en el que habló de la parte histórica y biográfica del escultor Borrell al que calificó de excepcional.

Seguidamente el señor Jaime Salvá, leyó el discurso de contestación que versó sobre el arte. Recordó en primer lugar algunas obras de Horacio de Eguia y seguidamente hizo una excursión panorámica sobre el arte a lo largo de la historia.

Después, el nuevo académico Horacio de Eguia, recibió las insignias que le acreditaban como nuevo académico numerario de manos del poeta Guillermo Colom.

### ILUSION EN TODAS LAS OBRAS

Terminado el acto de ingreso en la Real Academia de Bellas Artes de San Sebastián, el que fue fundado por Real Decreto el 31 de octubre de 1849, tuvimos ocasión de hablar brevemente con el nuevo académico escultor. Decimos brevemente, porque, las felicitaciones fueron numerosísimas.

—¿Cuál ha sido la obra que ha labrado con más ilusión?

—Todas las obras han sido realizadas con ilusión y entrega. —¿Pero me imagino que alguna tendrá preferencia sobre otras?

—Bueno, ya que me pides un nombre te citaré la Virgen del Seminario. Cuando el Dr. Viana obispo de Mallorca, me pidió que realizara esta obra mi hijo estaba enfermo y puedo decirte que la trabajé con una ilusión distinta de la que puse en otros trabajos. Basta decirte que después de inaugurada la Virgen del Seminario estuve cuatro años sin trabajar. Pero la que también quiero citar es la obra que hice de San Pio X que me encomendó el Dr. Hervás esta obra cambió mi vida e incluso me dio más suerte.

—¿Una obra que rompería?

—Sí, hay alguna, pero no la quiero citar. El escultor cuando empieza una obra la hace con su ma ilusión, pero el resultado, no siempre es de tu agrado.

### CUALIDADES DEL ESCULTOR

Horacio de Eguia, si bien nació en Guernica, podemos decir que toda su vida de artista la ha realizado en Mallorca. En la isla llegó el año 39 acompañado de Pepe Bauzá y aquí inició sus trabajos artísticos. Mallorca, cuando el escultor tenía 25 años dio madera y piedra para que abarara las múltiples obras que están entendidas por la isla y más allá del mar.

—¿Qué le debe a Mallorca el escultor Horacio?

—Como escultor y cómo hombre se lo debe todo. Perdí a mi madre en Francia, a uno de mis hermanos también. Mi pueblo desapareció y aquí en Mallorca me encontré y me encuentro muy bien. A Mallorca se lo debo todo.

Horacio de Eguia tiene una personalidad propia como escultor que le acredita. Así lo certifican sus obras: la Virgen del Seminario, el Cristo en la Cruz de Palma Nova la Espigolera de Luchmayor el Sagrado Corazón del Colegio Madre Alberta, San Pio X, la Beata de Valldemosa etc. etc. Toda una serie de obras que se catalogan como un «Académico Numerario» de una histórica Real Academia de Bellas Artes.

Mateo CLADERA

(Foto: C. VIVES)



Momento en que el escultor Horacio de Eguia recibe las insignias que le acreditan como académico numerario de la Real Academia de Bellas Artes de San Sebastián de Palma.

## Aclaraciones sobre el censo electoral EL CENSO PARA LAS ELECCIONES SERA EL DEL PASADO REFERENDUM

El delegado provincial de Estadística y alcalde de Palma, Sr. Buchens, reunió ayer mañana a los informadores para darles cuenta de una serie de precisiones legales y puntualizaciones del máximo interés para los ciudadanos y para los partidos políticos.

Destacó el Sr. Buchens la necesidad de que por todos los alcaldes de la provincia se preste especial atención a sus aclaraciones.

### EL CENSO QUE VA A UTILIZARSE

El Censo Electoral que se utilizará en las próximas elecciones legislativas de 1.º de marzo y municipales del 3 de abril es el vigente, cerrado en 31 de diciembre de 1977, es decir el mismo que fue utilizado para el Referéndum Constitucional del pasado 6 de diciembre de 1978.

No obstante, aprobada la Constitución y fijada por tanto de manera definitiva la mayoría de edad a los 18 años, el B. O. del Estado de 1 de enero de 1979 publica un Real Decreto en cuya virtud se deja arbitrado un procedimiento extraordinario para que puedan quedar incluidos en el mismo los españoles que cumplan 18 años durante 1979 y aquellos que hubieran sido omitidos sin causa justificada por simple error de procedimiento.

### UN PLAZO LIMITE

Tan solo hasta el próximo y ca-

umplir los 18 años posteriormente aunque sea dentro de 1979.

### LIMITES A LA INCLUSION

Los Ayuntamientos no van a poder admitir ninguna inclusión por MODIFICACIONES DE RESIDENCIA o en atención a circunstancias que dieran derecho a estar en el Censo de 31 de diciembre de 1978 (que no quedará ultimado hasta el julio de 1979, ya que estos electores deben votar bien personalmente, bien por correo EN LA MISMA SECCION donde lo hicieron en el pasado referéndum.

### EJEMPLOS PRACTICOS

Comenzó el Sr. Buchens por la exposición de su caso particular. El figura inscrito como «soltero» en Eusebio Estada, 73 (Distrito 6.º Sección 10) pero en septiembre próximo pasado se casó y cambió su domicilio en la Avenida Alejandro Rosselló. Por tanto no puede el Sr. alcalde solicitar su inclusión «extraordinaria» para las elecciones de marzo y abril, sino que debe votar en el mismo Colegio en que lo hizo en el referéndum. Sin embargo, si se convocara alguna consulta electoral para después de julio, tanto el al-

calde como su esposa podrían votar ya con arreglo al nuevo y común domicilio.

Un nuevo residente que en 1977 figuraba censado en Barcelona y se trasladó a Palma durante 1978 y tuvo el cuidado de causar alta en el Padrón de Palma, no obstante ello y por votarse con el Censo de 31 de diciembre de 1977, no puede solicitar la inclusión extraordinaria sino que debe votar en su Colegio de Barcelona.

Puntualizaciones de gran interés. De la correcta observancia de lo que llevamos referido dependerá en buena parte que no existan problemas a la hora de depositar el voto.

### A LOS PRESIDENTES DE MESA

Se procurará que las reproducciones de las listas que se remitan a cada Mesa sean de la mejor calidad. Sin embargo conviene advertir que en estos comicios, la Mesa deberá consultar antes de declarar al votante presunto que no figura incluido, no sólo la lista fundamental sino además las dos adicionales que recibirán. La adicional que ya acompañó en el Referéndum a la fundamental y la adicional que se adicionará ahora conteniendo los casos de inclusiones extraordinarias. — C.

## En Baleares y Canarias

## SE LIMITARA LA ADQUISICION DE PROPIEDAD PARA EXTRANJEROS

Ayer estudió la Comisión General de Subsecretarios un decreto con vistas a limitar la adquisición de propiedad por parte de residentes extranjeros. De esta forma, los súbditos foráneos no podrán adquirir más de 2 chalets, bungalows o apartamentos unifamiliares en las Islas Baleares y Canarias. Si se trata de terrenos, no se podrá comprar una superficie superior a los 2.000 metros cuadrados, bien sea por personas físicas o jurídicas. El Consejo de Ministros podrá autorizar superficies superiores en caso de tratarse de promociones turísticas.

Para defender la alternativa del Servicio Nacional de Salud

## SE PROPONDRÁ A LOS PARTIDOS LA FIRMA DE UN DOCUMENTO DE COMPROMISO

La mayoría de las entidades, partidos políticos y centrales sindicales integrados en el Comité de Defensa de Salud Pública, asistieron en la noche del martes a la anunciada reunión convocada para debatir la actual situación sanitaria y las acciones a realizar para difundir la alternativa del Servicio Nacional de Salud.

Asistieron a esta reunión representantes del MCE, OEC, CC. OO., USO, COS, ASTA, Escuela de Asistentes Sociales, GOB y PTE. No pudieron asistir los representantes del PSOE, UGT y Comité de Salud de Inca.

En el terreno de las acciones a realizar se discutió el planteamiento de algunos de los miembros del Comité de aprovechar la campaña pre-eleitoral para difundir la alternativa del Servicio Nacional de Salud y al mismo tiempo, de comprometer a los distintos partidos en la misma en sus programas electorales. Previamente a esta reunión se había celebrado otra hace algún tiempo en la que se propuso la idea de solicitar el compromiso sobre esta alternativa sanitaria por parte del Consell, pero el cambio en la situación política hizo pensar que esta iniciativa tendría poca eficacia ya que el recambio en los cargos sería inminente. Por esto se consideró más oportuno que fuesen los partidos los que se comprometiesen antes de las elecciones a defender el S.N.S.

En esta cuestión surgieron divergencias en la reunión del martes. Algunos de los presentes opinaban que el compromiso de los partidos que podían defender esta alternativa ya era un hecho con su presencia en el Comité de Defensa de la Salud Pública, y que los otros partidos optaban claramente por una línea sanitaria favorable a la sanidad privada en detrimento de la pública. Esta parece ser la tendencia en el partido del gobierno: ir a una reforma sanitaria de tipo regresivo que beneficie a la medicina privada, postura que responde a una mentalidad que concibe el derecho a la salud, no como tal sino como un bien de consumo, y por lo tanto encuentra lógico que haya una medicina para ricos y otra para pobres. Los que opinaban que el compromiso ya existía —alegando también que el Servicio Nacional de Salud entraba en los programas electorales de los partidos pertenecientes al Comité— proponían dar a conocer esta alternativa sanitaria por medio de debates y exposiciones públicas aparte de circunstancias electorales.

Tras debatirse esta cuestión se decidió convocar a todos los partidos a una mesa redonda y a debate público en que se expondrá la alternativa del Servicio Nacional de Salud que estará reflejada en un documento que firmarán después comprometiéndose de esta manera a su defensa. Paralelamente proseguirá la difusión del S.N.S. por las distintas barriadas a cargo de los distintos partidos y entidades.

El documento por el que se comprometerán partidos y entidades a la defensa de esta alternativa sanitaria incluirá sus puntos fundamentales en los tres niveles de actuación: estatal, insular y local. El Servicio Nacional de Salud se basa en los principios del derecho a la salud como responsabilidad del Estado, de la inclusión en el mismo de toda la población a la que se ofrecerá una asistencia por igual, independientemente de la clase social, el medio urbano o rural o la zona geográfica en que se viva; de la integración de los aspectos preventivos, curativos y rehabilitadores de la asistencia sanitaria y no sólo los curativos, así como de la promoción de la salud (calidad del medio ambiente, de la alimentación, etc.).

La asistencia sanitaria quedaría cubierta a nivel primario por los centros de salud como alternativa a los ineficaces ambulatorios y dispensarios actuales y a nivel general, por una red hospitalaria racional distribuyéndose los hospitales por áreas o comarcas evitando la excesiva centralización actual en grandes centros.

El Servicio Nacional de Salud es un servicio público y por lo tanto debe ser financiado a cargo de los presupuestos generales del Estado, lo que implica necesariamente una reforma fiscal radical.

R. M.

NUNCA HABRA REIDO EN EL CINE COMO REIRA VIENDO...

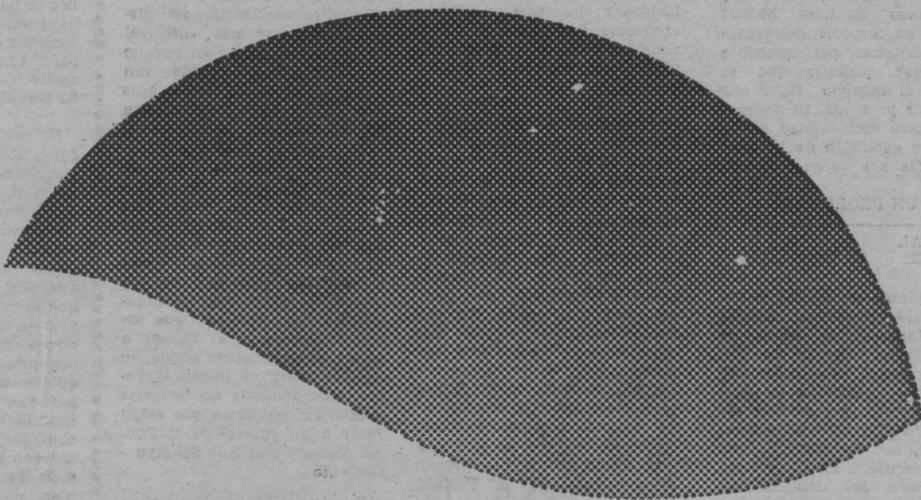
### LOS CABALLEROS DE LA MESA CUADRADA Y SUS LOCOS SEGUIDORES

UNA PELICULA DIFERENTE QUE NO SE PARECE A NINGUNA OTRA QUE NO SEA COMO ELLA.

ESPERADO ESTRENO

MAÑANA EN BELLVER CINEMA

# CONGRESO TURISTICO DE MALLORCA: Porque es hora de reaccionar.



Es hora de quitarse el peso que nos ha caído encima después de los años dorados en el que el turismo era un milagro porque daba mucho más de lo que exigía, cuando los turistas eran pocos y la isla un paraíso para los afortunados.

Los tiempos han cambiado. Ahora los turistas son millones. Hay amenazas concretas que debemos combatir aquí y ahora: la polución de las playas, la concentración de la demanda en pocos meses, la organización de los transportes, la conservación del paisaje, el cuidado de la edificación, la escasez de depuradoras, etc.

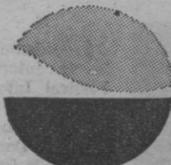
Necesitamos del turismo, pero para ir hacia delante debemos racionalizarlo. Hacerlo más rentable. Perfeccionar nuestros servicios sin perjudicar a nadie, reparar lo reparable, mejorar lo mejorable y empezar lo nuevo a conciencia.

Para empezar a resolver todo esto se ha organizado el Congreso

Turístico de Mallorca. Pero para que todo salga bien, usted

tiene que estar allí. Usted y todos. Que el problema es general, y no vale hacerse el

distráido.

  
CONGRESO TURISTICO DE MALLORCA  
"Vale la pena participar"

(AUDITORIUM Del 22 al 27 Enero)

PARA INFORMACION, EN LA SECRETARIA DEL CONGRESO: Avda. José Antonio, 1 • FOMENTO DEL TURISMO DE MALLORCA • PALMA

**Pimem dirigió un escrito al gobernador civil denunciando la situación**

## MALESTAR ENTRE LOS COMERCIANTES POR LA ESCALADA DE ROBOS

**Al poco tiempo de ser detenidos los delincuentes vuelven a estar en la calle**

A finales del pasado mes de diciembre, la pequeña y mediana empresa denunciaban a través de la PIMEM el progresivo aumento de robos en los comercios e industrias del centro de Palma. En un escrito dirigido al gobernador civil los pequeños y medianos empresarios reflejaban el malestar que está cundiendo entre los comerciantes al ver incrementarse el número de robos y atracos sin que aumente la vigilancia. El escrito iba firmado por más de cien comerciantes que solicitaban medidas ante esta preocupante situación.

En el escrito de PIMEM se decía textualmente: "Dado que los autores de tales hechos son en su mayoría delincuentes habituales perfectamente localizados, pedimos que se aplique el máximo rigor con las penas y, si los infractores son de otra nacionalidad, solicitamos su expulsión de las islas con todas sus consecuencias".

NO ES UN PROBLEMA

POLICIAL

En opinión de Demetrio Peña, presidente de la PIMEM, el problema de los robos no es fundamentalmente un problema policial. Aunque es evidente la importancia de contar con un mayor número de vigilantes que el existente en la actualidad, la cuestión que más preocupa a los comerciantes es que los delincuentes, una vez detenidos, tardan muy poco en volver a estar en la calle haciendo de las suyas. "No se trata tanto de un problema policial, como de aplicación de la justicia", diría Demetrio Peña.

Efectivamente, la opinión general parece coincidir en que poco importa si la policía detiene o no a los culpables si estos vuelven a estar en libertad a los cuatro días. Es debido a ese sentir general por lo que, en algunos casos y cuando la cuantía del robo no es muy grande, algunos comer-

ciantes ni se molestan en denunciar el hecho ante las autoridades ya que prefieren ahorrarse las molestias, convencidos de que, a fin de cuentas, no van a conseguir nada.

ESTO NO ES NUEVA YORK

Cuando para buscar algún consuelo se recurre al argumento de que en otras capitales occidentales, democráticas y que tantas veces nos han sido puestas como ejemplo en otras cuestiones, los atracos, robos y "choriceo", en general están a la orden del día con proporciones mucho más alarmantes de las que este problema pueda haber alcanzado en nuestro país, se llega inevitablemente al refrán aquel de "mal de muchos consuelo de tontos". Pero es que además, como bien supo apreciar el presidente de la PIMEM, Palma no es Nueva York. Que en una ciudad con tantos millones de habitantes como Nueva York pasen ciertas cosas, tiene su explicación. Lo que ya no tiene tanta explicación es que esas cosas ocurran impunemente en ciudades como Palma. Siguiendo en esa dirección se llega a que sea por falta de vigilancia, sea por pasividad policial o sea por un problema judicial, lo cierto es que el aumento progresivo de los robos puede tener relación directa con un relajamiento por parte de las autoridades compe-

tentes en el asunto. Los comerciantes, por su parte, dicen haber hecho todo lo posible por frenar la escalada de robos.

NI ALARMAS NI

CERRADURAS ESPECIALES

En su intento de atajar el problema, los comerciantes han intentado poner en práctica todas las medidas a su alcance. Desde las cerraduras dobles, especialmente pensadas para dificultar los robos, hasta la instalación de alarmas en los establecimientos. "Nada de esto da resultados eficaces. Sirven para hacer más difícil el robo pero no lo evitan porque los ladrones actualmente van ya preparados para salvar esos obstáculos". La experiencia de los comerciantes es que cerraduras, alarmas y demás dispositivos anti-robo resultaban eficaces cuando se trataba de simples hurtos de aficionados que no disponían de los materiales adecuados para arriesgarse ante ciertas dificultades. "Ahora la cosa es distinta, porque son robos preparados y organizados por personas que saben desmontar una alarma o forzar una cerradura y que, en muchos casos, no tienen el menor inconveniente en llevarlos a cabo en comercios que están junto a un cuartel de la Policía Armada o al lado del Ayuntamiento".

En vista de que el número de vigilantes no aumenta, los comerciantes de algunas de las zonas más "tentadoras" han pensado incluso en pagar de su bolsillo un servicio de guardas nocturnos. Pero, como es lógico, antes de llegar a esa solución intentarán que el Ayuntamiento sea —pues es tema de su competencia— quien refuerce la vigilancia y junto con una adecuada actuación, tanto de la Policía como de la Justicia, pongan fin a esta situación.

E. CH.

Los hombres son menos exigentes que las mujeres

## ¡LLEGARON LAS REBAJAS!



Han llegado las rebajas. Los anuncios en las principales calles comerciales de la ciudad indican al cliente que allí, en aquel local, en aquella tienda, se vende más barato que nunca. Son las famosas rebajas de primeros de año, es la costosa cuesta de enero. Y el público se lanza a por lo que se necesita. Las tiendas de vestir hacen su agosto, algunas sacan las rebajas a la calle antes de Navidad.

Hemos charlado con don Jorge Rosselló, propietario de numerosas tiendas de vestir de la ciudad. Lo encontramos en "Roxa".

—¿Por qué se hacen las rebajas?

—La razón es sencilla. Hay que dar salida a las prendas que quedan sueltas de la temporada. Usted sabe que el cliente se está volviendo cada vez más exigente, por lo que quiere un mayor surtido de prendas. Así si nosotros compramos un gran número de camisas y se venden todas éstas, como es lógico, no se pondrán en oportunidades; ahora bien, si quedan cuatro o seis prendas de una serie, otras tantas de otras y varias de una tercera, hemos de conseguir darles salida, por lo que es necesario rebajarlas de precio.

—¿Qué supone esto para ustedes?

—Antes de nada, una renovación constante de los stocks que poseemos. Ya he dicho que el cliente exige cierta renovación y surtido en las prendas. Por otra parte, a veces nos equivocamos. Creemos que tal o cual pieza se va a vender más. Compramos mu-

chas y, a la hora de la verdad, por lo que sea, es un fracaso. Nosotros no podemos dejar abandonadas esas prendas porque no se venderían, pasarían de moda a la temporada siguiente. Hemos de sacarla al mercado con un precio, a veces, menor que su auténtico valor.

—¿Esto no da lugar a que se vendan productos imperfectos?

—No hombre. Eso ya no se da. Hace muchos años que se dejó de vender piezas en mal estado. Hoy las propias casas ni siquiera se atreven a sacarlas al mercado. Sería un prestigio para ellas.

—¿Cuáles son las piezas que más se venden?

—Hay unas que tienen más salidas que otras. Así están las deportivas, los tejanos, los pantalones de pana, las camisas y los jerseys. En cambio, los abrigos y los trajes tienen peores salidas. Es lógico, existe el fenómeno juvenil, que ahora se inclina a vestir de una manera más informal, más desenfadada. Años atrás, España estaba lejos de la moda internacional, después hemos ido entrando. Resulta que ahora vuelve de nuevo el traje y nuestra juventud no quiere vestirlos. Esa es la razón por la que digo que estas prendas se venden menos. Claro que hablo en general, pues al ser varias las tiendas que tenemos y varios los estilos que en ellas hay, puedo decir precisamente esto.

Un segundo establecimiento que visitamos fueron los "Almacenes Fuster". Aquí nos atendió el encargado, Antonio Fuster.

—¿Qué representa para su tienda las rebajas?

—Primero la posibilidad de dar salida al género suelto y que no se ha podido vender

por lo que sea, porque no gusta, porque al cliente le va mal. Sin embargo hay una rebaja en ciertas prendas que son grandisimas. Ahí está, por ejemplo, ese abrigo que cuesta unas 11.000 pesetas, ahora lo tenemos en 6.995. Creo que es un gran ahorro para el cliente. Por supuesto que esto se da en todas las tiendas de la ciudad. Por lo general, seguimos el mismo sistema.

—En su establecimiento, ¿cuál es la prenda de mayor venta en estos momentos?

—Las rebajas hacen vender de todo. El tipo de persona que viene a las rebajas es la mujer de mediana edad. También hay de otras edades, incluso caballeros, pero éstos son los menos. Las prendas que más venden? Pues en señoras las faldas, vestidos, abrigos, etcétera y en caballeros, lo de siempre, americanas, pantalones, jerseys. Por supuesto que son más exigentes las señoras que los hombres ¡qué le vamos a hacer!

Una tercera tienda donde también estuvimos fue "El Corte de París". Ahora se anuncia como "Terremoto". En ella nos recibió también el encargado, Ramón Sánchez.

—La idea nuestra de las rebajas es la que tienen todos los comerciantes. Con ellas nos sacamos los restos de las existencias y dejamos espacios para las prendas de la próxima temporada. Por supuesto que esto es un gran beneficio para el público, pues puede comprar muchísimo más barato que en temporada normal. Nosotros comenzamos el día 3 y estaremos hasta que hayamos liquidado lo que necesitamos vender. Sin embargo otras tiendas de la ciudad hacen su liquidación el lunes de Reyes, incluso algunas otras antes de Navidad. Eso es a conveniencia personal. Por último quiero agradecer desde aquí al público que nos visita la compra que nos ha hecho en estos días.

J. R.  
Foto: JUANET

## EXITO TOTAL DE LA ESCUELA DE MUSICA Y DANZA EN PUERTO RICO



Procedente de Puerto Rico, donde intervino en el III Festival Internacional de Folklore, llegó anteanoche a Palma el grupo de la Escuela de Música y Danza de Mallorca. A su llegada fueron recibidos por sus familiares. Como anécdota para contar, cada uno de sus integrantes traía puesto el sombrero conocido con el nombre de "pavé", típico de aquellas tierras.

Según nos manifestó el director de la escuela, Tomeu Enseñat, el éxito ha sido completo. Durante su estancia en Puerto Rico, han trabajado diariamente para la televisión y dejaron grabado un programa con una duración de una hora que hoy será emitido. Además, actuaron en el teatro de la Universidad, uno de los más famosos de allí, en la Fortaleza del Morro, en La Siesta y en el círculo mallor-

quín de Puerto Rico, donde se habían congregado alrededor de seiscientos mallorquines que residen habitualmente allí. Todo esto, aparte de la participación en el festival, en el cual estuvieron presentes tres grupos españoles —de Madrid, Aragón y Mallorca—, Canadá, Ucrania, Francia, Santo Domingo, las Islas Virgenes y EE.UU. con unas representaciones de Denver, Colorado y el grupo «Pareito» de Puerto Rico.

Prácticamente, nos indicó Tomeu Enseñat, el grupo no dispuso de un momento de tiempo libre. «Quizá, fuimos los que más trabajamos. Nos llevaron de un sitio para otro. Pero creo que la experiencia ha valido la pena. Hemos llegado destrozados, muy cansados, aunque contentos. Hemos tenido mucho éxito».

J. M. M.



«BALEARES»

POR PARTE DE LOS REYES MAGOS DE VIA SINDICATO

**ENTREGA DE JUGUETES A LAS NIÑAS DEL TEMPLE**



La asociación de Comerciantes de Vía Sindicato, respondiendo a la llamada hecha por el Ayuntamiento, quiso estar presente, para dar mayor brillantez a esta entrañable fiesta de la ilusión, que es la Cabalgata de Reyes, con una carroza en el desfile. Sinceramente creemos que Palma y sus niños

se merecen todos los esfuerzos vengan de donde vengan. A continuación, los Reyes de Vía Sindicato visitaron el Colegio Hogar del Temple haciendo entrega de juguetes a todas las niñas internas en el mismo, así como un buen lote de ropa para el internado a las Religiosas Trinitarias, que son quie-

nes rigen los destinos de esta maravillosa institución. En resumen, una iniciativa que desde estas líneas aplaudimos a Vía Sindicato por hacer posible un poco de alegría en estas fechas tan propicias para que todos nos sintamos un poco niños... Enhorabuena a todos.

**INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION**

**SE CELEBRO CONSEJO PROVINCIAL**

El día 22 de diciembre pasado se celebró una reunión plenaria del Consejo Provincial de la Delegación en Baleares Instituto Nacional de Previsión.

Se dió cuenta de los acuerdos adoptados por la Comisión Permanente que aprobó 85 expedientes de invalidez provisional. Se aprobaron las propuestas

de las Comisiones Provinciales de Subnormales y Cuentas de Gestión, la primera integrada por 15 solicitudes para aprobar y 1 para denegar, y la segunda referidas a las del pasado mes de noviembre.

Fueron aprobados 5 expedientes de beneficiarios extrarreglamentarios y 4 de reintegros de gastos, denegándose 3 de recursos de reposición y 1 de reintegros de gastos.

**IBIZA**

Se acordó ratificar el acuerdo de la Junta de Gobierno de la Residencia Sanitaria de Mahón, solicitando de la Superioridad el desplazamiento urgente de un arquitecto para que estudie sobre el terreno la posibilidad de remodelación del centro y edificaciones en las partes laterales del actual, para tratar de conseguir espacios libres para la ubicación de las unidades de cuidados intensivos, servicio de urgencias y nefrología.

Se aprobó la adjudicación directa de las obras de refuerzo de cimentación, estructura y cubierta en el servicio de radioterapia de la Residencia "Virgen de Lluç" de la Seguridad Social de Palma, que permitirá en su día, la construcción de una nueva planta para el área de urgencias, de dicho centro sanitario.

Se elevó a definitiva la adjudicación provisional efectuada por la Junta de Gobierno del Centro Sanitario de la Seguridad Social de Ibiza, que se contrae al servicio de limpieza del indicado centro.

Se informó por el director provincial de la huelga de los analistas de zona; de la firma de la escritura de compra-venta de los terrenos para la construcción de la nueva Residencia Sanitaria de Ibiza; del proyecto de obras de remodelación de la Residencia Sanitaria de Palma, que afectará a los servicios de cuidados intensivos, urgencias, nefrología, anatomía patológica y microbiología, cuyo proyecto probablemente quedará ultimado a finales de este mes, al que se espera se le dé carácter de urgencia, con el fin de solucionar los inconvenientes ahora existentes, dada la falta de espacio vital en que dichos servicios se desenvuelven, con lo que se verá cumplida la petición que en este aspecto, tanto la Dirección Provincial como el Consejo Provincial, han insistido reiteradamente a los Servicios Centrales del INP.

**DATOS ESTADISTICOS**

El director provincial informó sobre datos estadísticos de afiliación, recaudación y desempleo. Dió cuenta que en las residencias sanitarias y centros concertados de la provincia se han efectuado 1.485 operaciones quirúrgicas y asistido a 494 partos; que el servicio especial de urgencias asistió a 2.995 enfermos, 1.509 en el área de urgencias y 1.486 a domicilio; que en la Residencia Sanitaria de Palma se han efectuado 328 sesiones de hemodiálisis con una duración de 1.312 horas a 28 enfermos.

En lo que se refiere a las cuentas de la Seguridad Social informó al Consejo que en el régimen general, la recaudación fue de 1.081.134.242'00 pesetas y que los gastos de prestaciones por asistencia sanitaria y protección a la familia importaron 910.937.478'00 pesetas; por desempleo el gasto ha ascendido a 199.734.555'00 pesetas.

**AGRARIO**

En el régimen especial agrario, frente a una recaudación de 23.107.265.00 pesetas, se han satisfecho prestaciones por un importe de 787.855.228.00 pesetas.

En la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar, la recaudación fue de 11.942.018'00 pesetas y las prestaciones importaron la cantidad de 43.622.300'00 pesetas.

Resultando de todo ello un déficit para el mes de noviembre de 820.876.137'00 pesetas.

**CONCURSO DE DIBUJO INFANTIL EN EL CENTRO ARAGONES**

Dentro del programa de actividades sociales programadas por el Centro Aragones de nuestra ciudad y desarrolladas en las pasadas fiestas navideñas, tuvo lugar el día de Reyes un concurso de dibujo infantil, tema libre, en el que participaron cuarenta niños y niñas. Los trabajos se clasificaron en cuatro grupos, a tenor de las edades de los autores y una vez expuestos procedió a su examen un jurado calificador formado por el crítico de arte del «Diario de Mallorca», don José Bauzá y Pizá; el profesor de dibujo y pintor don Pedro Falconer y dos miembros de la directiva del Centro Aragones quienes tras deliberación emitieron el fallo.

Se dió cuenta de los acuerdos adoptados por la Comisión Permanente que aprobó 85 expedientes de invalidez provisional.

Se aprobaron las propuestas de las Comisiones Provinciales de Subnormales y Cuentas de Gestión, la primera integrada por 15 solicitudes para aprobar y 1 para denegar, y la segunda referidas a las del pasado mes de noviembre.

Fueron aprobados 5 expedientes de beneficiarios extrarreglamentarios y 4 de reintegros de gastos, denegándose 3 de recursos de reposición y 1 de reintegros de gastos.

**IBIZA**

Se acordó ratificar el acuerdo de la Junta de Gobierno de la Residencia Sanitaria de Mahón, solicitando de la Superioridad el desplazamiento urgente de un arquitecto para que estudie sobre el terreno la posibilidad de remodelación del centro y edificaciones en las partes laterales del actual, para tratar de conseguir espacios libres para la ubicación de las unidades de cuidados intensivos, servicio de urgencias y nefrología.

Se aprobó la adjudicación directa de las obras de refuerzo de cimentación, estructura y cubierta en el servicio de radioterapia de la Residencia "Virgen de Lluç" de la Seguridad Social de Palma, que permitirá en su día, la construcción de una nueva planta para el área de urgencias, de dicho centro sanitario.

Los primeros clasificados en

COMPLEMENTOS DE INVIERNO

GABARDINAS

**ROPA DE INVIERNO**

CANGUROS

**HOY**

CHAQUETONES Mac Clauds

**REBAJAS**

ABRIGOS

CAZADORAS

SABADOS TARDE ABIERTO

*1 de hombre*

**Roxa**

Jaime II, 3 (BOUTIQUE). San Miguel, 39. San Miguel, 4.

## NOTA ACLARATORIA

### AYUNTAMIENTO DE PALMA

#### NEGOCIADO DE RECAUDACION

## Los ARBITRIOS

que están al cobro en período voluntario y que terminan el 31 del corriente

### RECOGIDA DE BASURA PARTICULAR 1978

### PUERTAS Y BALCONES 1978

### RECOGIDA DE BASURA DE INDUSTRIAS Y COMERCIOS 1978

CORRESPONDEN AL AÑO 1978 Y NO AL AÑO 1977

(Satisfecho a finales de 1978)

### EVITE CONFUSIONES Y COMPRUEBE SU ULTIMO RECIBO

## VIDA POLITICA

### Las renovaciones de parlamentarios serán mínimas

Los grupos parlamentarios de Unión de Centro Democrático se renovarán en un número menor de lo que inicialmente se había pensado, según confirmaron a «Efe» fuentes de este partido. Se estima, añadieron, que sólo se renovará en un 20 por ciento. Inicialmente se había barajado la cifra de un 30 por ciento.

Los comités provinciales ya se han reunido prácticamente en su totalidad y han enviado al comité nacional sus propuestas de candidatos. Entre los que todavía no lo han hecho figura el comité provincial de Madrid que está convocado para hoy jueves. (Efe).

#### LOS PARTIDOS SOCIALISTAS IBERICOS, EN LA C.E.E.

El Congreso de la Unión de Partidos Socialistas de la C.E.E. (Comunidad Económica Europea) se pronunció en favor de la admisión de los partidos homólogos de España y Portugal como consecuencia de la candidatura oficial de ingreso en la Comunidad de ambos países.

Las modalidades del ingreso como miembros de pleno derecho del «PSOE» (Partido Socialista Obrero Español) y del «PSP» (Partido Socialista Portugués) serán establecidas hoy jueves en una reunión de los presidentes de los partidos integrantes de la unión. (Efe)

#### RUMORES DE A.P.

La noticia circulada por algunos medios de información sobre la presencia de los señores Fraga, Arellza y Osorio en las candidaturas de Coalición Democrática por Madrid —señala una nota de Alianza Popular—, con el pintoresco aditamento de que su orden se establecería por sorteo, carece totalmente de fundamento, no habiéndose tomado aún decisiones definitivas sobre candidaturas. También y por la mis-

ma razón, carece de fundamento la noticia de que el señor López Rodó o cualquier otra persona encabezará la candidatura por Barcelona. — (Pyresa).

#### VICTOR MORO, POR PONTEVEDRA

El hasta ahora subsecretario de Pesca y Marina Mercante, Víctor Moro, encabeza la lista de candidatos de UCD de Pontevedra al Congreso, enviada por el comité provincial a Madrid. A Víctor Moro acompañan, con el mismo número de votos, José Rivas, secretario de la Xunta de Galicia y el diputado José Antonio Gago. — (Efe).

#### COALICION ULTRAIZQUIERDISTA EN MALAGA

Cinco partidos de la izquier-

da comunista han decidido formar en Málaga una coalición con vistas a las próximas elecciones.

Dicha coalición va a estar integrada por el Partido Comunista de los Trabajadores (con alguna representación en el sector de la enseñanza), el Partido Comunista Obrero Español, el Partido Comunista de España (octavo y noveno congresos), la Organización Comunista de España (Bandera Roja) y algunas células del P.C.E. no sometidas a la disciplina del partido.

Dado que en la coalición figuran partidos no legalizados, la candidatura se presentará como «Independiente». — Efe.

#### DOLORES IBARRURI NO FIGURA

El comité central del PCE, que se reunirá el próximo fin de semana, decidirá la inclusión o no de Dolores Ibaruri en la lista del partido por Oviedo, según han informado a Efe en fuentes comunistas. La presidente del partido, Dolores Ibaruri, no figura en la lista de candidatos confeccionada por la agrupación asturiana del Partido Comunista de España, pero la decisión final corresponde, según se establece en los estatutos del partido, al comité central. — Efe.

#### CANDIDATO U.C.D. EN GERONA

A fin de presentar su can-

didatura a diputado en los próximos comicios generales, ha presentado su dimisión el hasta ahora alcalde de Figueras, Pedro Giro Bruges. El señor Giro, miembro de UCD, formará dentro de la lista del citado partido por la provincia de Gerona. — Efe.

#### LOS MARTIN VILLA, POR LEON

Emilio Martín Villa, hasta ahora diputado de UCD por León, y hermano del actual ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, encabezará en las próximas elecciones generales la lista de UCD al Senado, por León según fuentes solventes de este partido político.

Según las mismas fuentes Emilio Martín Villa no podrá figurar en las listas al Congreso, porque su hermano encabezará la lista a la Cámara baja. — Efe.

#### LOS CARLISTAS, SOLOS

El secretario del Partido Carlista de Euskadi, Mariano Zufia, ha manifestado a «Efe» que es posible que su partido no forme parte de coaliciones electorales y que su presidente, Carlos Hugo, se presente por Navarra para el Congreso.

En estos momentos, EKA mantiene conversaciones con el PNV, Euzkadi Euzkerra, ESEI y PTE para conseguir un frente autonómico, aunque hasta el momento esta coalición no se ha consolidado.

En principio, EKA no es partidaria de que la coalición se denomine «Frente Nacional Vasco». — Efe.

#### NAVARRA, POR VIZCAYA

El ex senador por designación real, Luis Olarra se presentará a las próximas elecciones generales dentro de la coalición «Unión Foral del País Vasco», integrada en la denominada Confederación Democrática Española.

El industrial vasco encabezará, posiblemente, las listas que la Confederación presente por Vizcaya. — Efe.

#### MINORIAS GALLEGAS

Las fuerzas políticas gallegas consideradas nacionalistas han hecho un llamamiento al electorado con el fin de participar unidos en las próximas elecciones generales y municipales. Se pretende que aunque sea una minoría, exista una representación que plantee los verdaderos problemas de Galicia en las Cortes. — Pyresa.

#### JARABO PAYA SE RETIRA

Alberto Jarabo Payá, diputado a Cortes por Alianza Popular en la última legislatura, se retira totalmente de la política, según declaró a «Efe».

«Es completamente seguro que no me presento a las elecciones», dijo. Y agregó: «Lo tenía decidido desde hace tiempo, y así se lo expuse el pasado día 2, en Madrid al señor Fraga, en un rápido viaje que hice».

«Lo tengo muy meditado, y, por razones de familia, de profesión, y de permanencia en mi tierra, he llegado a la solución de retirarme de la política activa, con la satisfacción de haber intervenido en una difícil etapa de transición, en la primera de ésta. — Efe.

#### TRASVASE UCD-DERECHA

Diego Cambreleng Roca, senador de UCD por Las Palmas en las pasadas Cortes y su hermano Juan, ambos en discordia con el partido centrista desde la constitución de la Junta de Canarias, suenan como posibles integrantes de las listas de la coalición democrática (Arellza, Fraga, Osorio, Lasuen).

Asimismo, el ex-alcalde de Las Palmas, Fernando Ortiz Wot y José Joaquín Díez Aguilar parece que formarán parte también de las listas de la coalición. — Efe.

Nuevo MODERNO

¡HOY!

CINE ARLEQUIN

Presentan simultáneamente:

¡UN FILM DESCARADO... QUE ES UN TOTAL ESCANDALO... MUY CACHONDO... Y MUY PERO MUY DIVERTIDO!



JOSEFINA «LA CACHONDA»  
ESCRIBIO «SUS MEMORIAS»  
QUE ¡CLARO! FUERON PROHIBIDAS  
¡VEALAS AHORA EN IMAGENES!

Prohibido a menores 18 años

JOSEFINA TENIA UNA VIDA «ALEGRE»...  
ERA UN POCO «FRESCA»...  
MUY ARDIENTE Y DEBIDO  
A SUS «METODOS» LA LLAMABAN  
JOSEFINA... «LA CACHONDA»

UN FILM A RITMO DE VALS Y... CAMA!!

«Se advierte al público que esta película por su temática o contenido puede herir la sensibilidad del espectador»

COMPLEMENTO:  
MODERNO  
Escándalo en la Residencia

ARLEQUIN  
Corrupción insaciable



CLASIFICADA

CHRISTINE SCHUBERTH

Josefina «la cachonda»

Renate Kasché · Bert Portell · Uli Steigberg  
Kai Fischer como «Lady J.» / director: Kurt Nachmann



EL AUTOR DEL CRIMEN PARECE SER EL «GRAPO»

## Los restos mortales del magistrado Cruz Cuenca, inhumados en Madrid

MADRID. (Efe). — Los restos mortales del presidente de la sala sexta del Tribunal Supremo, don Miguel Cruz Cuenca, fueron enterrados, a las nueve de la mañana de ayer en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena.

Momentos después de celebrarse el funeral por el alma del señor Cruz Cuenca, la creencia generalizada era que este acto tendría lugar en la localidad cordobesa de Lucena.

La inhumación finalizó a las nueve y veinte de la mañana y a la misma asistieron alrededor de 200 personas, entre familiares, amigos, y compañeros del cuerpo judicial.

Antes de la inhumación del

señor Cruz Cuenca, tuvo lugar una misa "corpore in sepulchro" en la capilla ardiente instalada en el salón de Plenos del Tribunal Supremo, donde hicieron vela durante toda la noche magistrados del Supremo, de

las Audiencias Nacional, Territorial y Provincial así como magistrados de Trabajo y jueces de todos los Juzgados.

La presidencia de la misma estaba integrada por la familia, por el presidente del Tribunal, Angel Esudero del Corral y todos los presidentes de sala del mismo, excepto el de la sala segunda, Adolfo de Miguel Garcilopez quien afectado por el asesinato se encuentra enfermo y ha tenido que guardar cama por prescripción facultativa.

Por otra parte, e igual que ayer, los Tribunales de Justicia seguirán de luto y no celebrarán juicio alguno.

PARECE CONFIRMARSE LA RESPONSABILIDAD DEL GRAPO

MADRID. (Europa Press). — Prescindiendo del comunicado hecho público ayer, existen claros indicios de que el asesinato del magistrado don Miguel Cruz Cuenca fue cometido por activistas del «GRAPO», según se ha manifestado a Europa Press en medios próximos a las fuerzas de seguridad del Estado.

Las investigaciones se están dirigiendo en estos momentos siguiendo varias pistas obtenidas después de un detenido examen de los casquillos recogidos en el lugar del crimen, del automóvil utilizado por los asesinos y del propio comunicado de los terroristas del «GRAPO» que se han declarado autores del atentado.

En cuanto a la munición empleada, está demostrado que pertenece al calibre 9 milímetros corto. El Seat blanco, matrícula de Madrid 4974 BC, está comprobado que fue utilizado por los asesinos del magistrado, señor Cruz Cuenca. Asimismo se investiga si el taxi «Seat 131» también robado el día del crimen, fue utilizado tras el abandono del primer coche, en la calle Castelló, esquina a Jorge Juan.

Se excluye la declaración de estado de excepción

## El Gobierno quiere estrechar el cerco a ETA

MADRID. (Efe). — El Gobierno se ha marcado el objetivo de estrechar el cerco a la organización terrorista ETA «sin dar palos de ciegos» o producir una regresión indiscriminada, según informó ayer Diario 16, que cita fuentes cercanas al presidente Suárez.

El plan especial de lucha contra ETA se ha intensificado y afirma que el Gobierno va a actuar con toda energía, pero también con la máxima serenidad y sin perder los nervios.

No existe ningún plan de lucha antiterrorista que no sea absolutamente policial. «Este prevé, dice D-16, medidas excepcionales (prolongación de la detención, entrada en domicilios, observación postal y telefónica, etc.) respaldadas por la Ley de Medidas Especiales en relación con los delitos cometidos por grupos armados aprobada por las Cortes democráticas».

La actuación del Gobierno para atajar el primer problema del país se va a producir por el criterio de que «no se puede responder a la agresión indiscriminada de ETA con la agresión indiscriminada». Independientemente de la vocación del Gobierno en mantener el estado democrático de derecho, dice D-16, ese criterio de actuación está avalado por la sospecha fundada de que ETA intenta la provocación al Gobierno para que desate una represión indiscriminada que cree una espiral de violencia y descontento.

Cada vez que se produce un asesinato terrorista, los medios gubernamentales reciben la noticia como un mazazo y que en este clima de tensión se analizó anteayer la cuestión, llegándose a la conclusión de que la actuación del Gobierno

tendientes a estrechar el cerco a ETA «única manera de proceder responsable del Gobierno», según las fuentes de D-16.

Ayer por la tarde, el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, mantuvo una reunión con sus más directos colaboradores para concretar la acción antiterrorista contra la ofensiva ETA y elaborar el plan de protección a las personas más relevantes del Estado, concretamente líderes políticos, altos cargos de la Administración y miembros de las Fuerzas Armadas y la Magistratura.

## Identificado el autor de los disparos contra el señor Cruz Cuenca

Madrid. (Efe). — La oficina de prensa de la Dirección General de Seguridad ha hecho pública esta noche la siguiente nota informativa:

«Las investigaciones policiales, que se practican en relación con el criminal atentado, que costó la vida del presidente de la Sala Sexta del Tribunal Supremo han avanzado positivamente hasta lograr la identificación personal del autor de los disparos que hirieron mortalmente a don Miguel Cruz Cuenca, así como la de quien escribió el comunicado reivindicatorio.

El primero ha sido fotográficamente reconocido de manera indubitable por dos testigos presenciales. La identificación del segundo ha sido posible merced al cotejo caligráfico-pericial del mencionado escrito con otros que obraban en poder de la policía. Los implicados en estos hechos son miembros del GRAPO.

Se continúan las investigaciones pertinentes, y tan pronto como la fructificación de éstas lo permita, se informará acerca de la personalidad de ambos identificados y de los resultados de aquéllas».

## Falleció un guardia civil herido en atentado de ETA

BILBAO. (Efe). — Ha fallecido el guardia civil Ciriaco Sanz García, que resultó herido de gravedad en un atentado, reivindicado por ETA Militar, que se cometió en la localidad alavesa de Llodio el pasado 5 de enero.

El señor Sanz García falleció a media tarde del martes, según se ha podido saber en la residencia sanitaria de Cruces, donde hace tres días se informaba que había salido de todo peligro.

El guardia civil, con destino en Llodio desde hace treinta años, fue ametrallado el pasado día 5, cuando salía de su domicilio de la calle José Matia, de Llodio.

El herido presentaba tres impactos de bala en las piernas y una rozadura en el abdomen.

Aunque, en principio, ninguna de las heridas presentaba excesiva gravedad, el estado del guardia civil se complicó a causa de una afección cardiopatía que debilitó notablemente el ritmo cardíaco.

Ciriaco Sanz García nació en 1928 en el pueblo de Santa Inés de Burgos. Estaba casado con María Dolores Pérez y tenía tres hijas y un hijo.

### FUNERAL

BURGOS. (Efe). — El cadáver del guardia civil Ciriaco Sanz García, trasladado ayer a la localidad burgalesa de Santa Inés, fue inhumado ayer tarde después de celebrarse un funeral «corpore insepulto».

El funeral fue oficiado por el párroco y presidido por el gobernador civil de la provincia, Antolín de Santiago Juárez, a quienes acompañaban mandos de la Guardia Civil de Burgos y de Alava, así como compañeros, familiares y vecinos de Santa Inés.

## NOMBRES PROPIOS



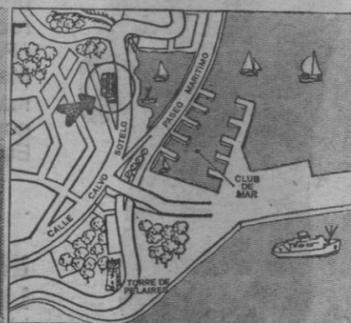
MANOLO SANLUCAR, guitarrista español, ha salido para el Japón, acompañado de sus hermanos Isidro y J.M. Evoras, para dar varios recitales y promover la salida de su disco "Fantasía para guitarra y orquesta". Concretamente, el día 18 de enero ofrecerá en la Embajada de España su primer concierto, al que asistirá la familia imperial japonesa. El día 22 actuará en el teatro Chuo Kaikan Hall, de Tokio. Seguirán dos presentaciones en televisión, la grabación en directo de uno de los conciertos, cuyo L.P. se llamará "Manolo Sanlúcar en el Japón", terminando la gira el día 28 de enero, en Osaka.

JESUS LOPEZ COBOS, director de orquesta español, ha sido nombrado recientemente, por el Senado de Berlín Occidental, director musical de la Opera de Berlín para la temporada 1980-81, según la revista profesional "Showpress". Este cargo estaba vacante desde hace siete años y anteriormente fue ocupado por el director norteamericano Lorin Maazel. El contrato tiene una duración de cinco años.

MANUEL GUTIERREZ MELLADO, teniente general, ministro de la Defensa, figura en cabeza de los candidatos al premio "Naranja especial" que concede la Peña Periodística "Primera Plana", seguido por el periodista Emilio Romero y el presidente honorario del PSOE, Enrique Tierno Galván. El ministro de Cultura, Pio Cabanillas, figura como primer candidato al "Limón especial", seguido por el director general de Música, Jesús Aguirre, duque de Alba, y por el ex-alcalde de Madrid, José Luis Alvarez. En el grupo de los "naranjas", encabezan la lista Rocio Jurado, Rocio Dúrcal y los humoristas Tip y Coll. En cuanto al "Limón", figura en cabeza de la terna, y por vez primera en la historia de los premios una entidad: Televisión Española, seguida de Carmen Sevilla y del cantante Julio Iglesias.

## edificio BELLVIURE

CALVO SOTELO, 146 frente al CLUB DE MAR y con vistas a la bahía.



PALMA DE MALLORCA

2, 3, 4 y 5 dormitorios, comedor-salón, cocina, 2 y 3 cuartos de baño, cuartos de aseo y terrazas orientadas al sol y con vistas a la bahía. Carpintería interior de madera de oregón, carpintería exterior de aluminio anodizado en bronce. Calefacción y refrigeración individual a gas ciudad. Armarios empotrados en todos los dormitorios. Local social, piscina, solarium, cuartos trasteros. Plazas de garaje en el propio edificio. Amplios y lujosos accesos.

Información y venta:



**BELLVIURE, S.A.**

Calvo Sotelo, 146 Telf. (971) 40 24 21 PALMA DE MALLORCA

MODULOS QUE PERFIGURAN LA ACTUACION DEL MINISTERIO FISCAL

## Tutela, defensa y protección de los derechos de los españoles

El Fiscal General del Estado ha enviado su primera circular sobre la Constitución a los Fiscales de las Audiencias Territoriales y Provinciales, a la que ha tenido acceso "Efe".

Bajo el título de "El Ministerio Fiscal ante la Constitución", Juan Manuel Fanjul Seden realiza las siguientes consideraciones sobre la misión que al Ministerio Público corresponde como defensor de los Derechos Humanos, civiles y sociales que se proclaman en la Constitución y del interés público tutelado por la Ley:

— Los derechos de los ciudadanos: Los Fiscales deberán tener en cuenta la declaración de los Derechos Humanos, los pactos internacionales de derechos económicos, sociales y culturales, de derechos civiles y políticos, y la Convención de los Derechos del Hombre y de las libertades fundamentales. Cuando las normas reguladoras de esos derechos del ciudadano hayan sido quebrantadas, corresponden al Ministerio Público ejercitar las acciones penales.

### EL REY, INVOLUBLE

La forma de Gobierno y la Corona: La forma política del Estado como monarquía parlamentaria es consagrada en la Constitución con la categoría de suprallegal. La persona del Rey es inviolable, en ella han de verse subsimidos la grandeza que comporta la dignidad humana de todos los españoles, la gloria histórica de los pueblos que constituyen la unidad de España y el

honor de las generaciones que construyeron esta patria común e indivisible. A reserva de las precisiones que en su momento aporte el Código Penal que se prepara, todas las Fiscalías deberán procurar de manera muy especial que las figuras del Rey, de la Reina, del heredero de la Corona y de los regentes, en su caso, queden amparadas y protegidas.

### ATAQUES AL HONOR

— Los ataques a la vida y al honor exigen una alerta constante por la escandalosa frecuencia con que se producen los ataques indiscriminados contra la vida y la seguridad personal. El respeto que merece el individuo debe ser exigido sin reparo a través de la función de protección que atañe a los órganos defensivos del Estado, apoyándola todos sin descañon para la obtención de la paz social que les está encomendada. Estemos advertidos para que una maliciosa o torcida interpretación de las garantías del justiciable no incida en la indefensión de la sociedad. La edad del delincuente no exime al Ministerio Fiscal de su normal obligación de defensa de la sociedad. Los preceptos sobre el delito de injurias han quedado anacrónicos y desfasados, por lo que se hacen necesarias nuevas normas penales.

### PORNOGRAFIA

— La pornografía: Cuando la Administración abandonó su inadecuada función subsidiaria de consolidación moral de las cos-

tumbres y de las conciencias, apareció el vacío. Ese vacío debemos llenarlo sin atentar a la libertad personal, antes al contrario, defendiéndola y exigiendo su respeto. También es preciso una modificación de los correspondientes preceptos, la normalización gubernativa del régimen de espectáculos (calificación moral), prestar atención y vigilancia a las publicaciones y, en su caso, solicitar de los jueces de guardia la medida cautelar de secuestro.

### EL DELITO SOCIAL

— Derechos sociales y económicos: Hay que cuidar que la protección penal de esos derechos (aplicación del delito social, que hasta ahora ha sido muy escasa) no sea utilizada indebidamente como instrumento de coacción dentro del ámbito de las normales negociaciones laborales. En todo caso, hay que proceder con todo rigor en la persecución del delito social. Asimismo se insiste en la protección cultural y en la defensa del medio ambiente, sobre la que es necesario tipificar el delito de riesgo.

— La protección penal en los entes preautonómicos: Se considera que sus jerarquías están investidas del carácter de autoridad, por lo que han de gozar de protección penal.

### DEFENSOR DEL PUEBLO

— Apoya al defensor del pueblo (ombudsman): Se recomienda a los fiscales que le presten en su

día ayuda y colaboración que requiera, procediendo de conformidad con lo que disponga la Ley en cada caso.

La circular del Fiscal General del Estado termina diciendo que la tutela, defensa, protección y restauración, en su caso, de los derechos de los españoles son los únicos módulos que han de prefigurar la actuación del Ministerio Fiscal en la trascendente misión que le han sido confiada por la Constitución.

## CUPO EN CONCURSOS

### PARA LOS INTERINOS

## Reconocimiento de servicios a funcionarios

Se reconocen a los funcionarios de carrera de la Administración de Estado, de la Local, de la Institucional, de la Justicia, de la Jurisdicción del Trabajo y de la Seguridad Social, la totalidad de los servicios prestados por ellos, previos a la Constitución de los correspondientes cuerpos, escalas o plazas.

Así lo dispone una Ley de la

Jefatura de Estado que se inserta en el Boletín Oficial.

Los funcionarios de carrera tendrán derecho a percibir el importe de los trienios que tuviesen reconocidos por servicios sucesivos prestados, desempeñando plaza o destino en propiedad.

En todos los concursos o pruebas que se convoquen para cubrir plazas de funcionarios de carrera de la Administración del Estado y demás, deberá reservarse un cupo de hasta un veinticinco por ciento de las plazas a cubrir por el personal eventual, interino o contratado, que se encuentre desempeñando plazas de igual categoría a las objeto del concurso.

### HABERES DE CLASES PASIVAS

Con independencia de los procedimientos actuales establecidos, se implanta el pago de los haberes de las clases pasivas del Estado mediante la entrega de cheques nominativos emitidos por cuenta y orden de la Tesorería de la Dirección General del Tesoro o de la delegación territorial de Hacienda.

Así lo dispone una orden del Ministerio de Hacienda que se publica en el Diario Oficial del Estado.

### GAS-OIL PARA LA PESCA

El Boletín Oficial del Estado publica una ley aprobada por las Cortes por la que se concede un crédito de pesetas 1.073.416,282 para subvencionar al sector de la pesca suministros de gas-oil por el período comprendido entre el 1 de octubre a 31 de diciembre de 1977.

Esta Ley establece que los recursos que habrán de financiar el crédito extraordinario procederán de anticipos a facilitar por el Banco de España al Tesoro Público.

## CALENDARIO ELECTORAL

### Se adelantan en un día los plazos ya señalados

La Junta Electoral Central, presidida por el también titular del Tribunal Supremo, Angel Escudero del Corral, se reunió ayer tarde para realizar un nuevo cómputo de los plazos electorales, del que ha resultado un nuevo calendario que significa adelantar en un día los plazos marcados en el interior calendario hecho público recientemente.

Tras las modificaciones resultantes del nuevo cómputo realizado, el calendario de las principales actuaciones de la Junta Electoral Central y otros plazos en el proceso de las elecciones legislativas queda así:

- Exposición de las listas de electores por las juntas de zona, antes del 31 de enero.
- Presentación de candidaturas, desde el 12 al 21 de enero a las doce horas.
- Constitución de coaliciones hasta el 16 de enero.

Exposición y publicaciones de candidaturas presentadas, inmediatamente desde el 21 de enero.

Comunicación de irregularidades en las candidaturas, por las juntas provinciales, hasta el 24 de enero.

Proclamación de candidaturas 31 de enero.

Nombramiento de interventores hasta el 24 de febrero.

Comienzo de campaña electoral: 0,00 horas del 7 de febrero.

Fin de campaña electoral: 0,00 horas del 28 de febrero.

Solicitud de documentación para voto por correo desde el 2 de enero hasta el 24 de febrero.

Remisión por las juntas de zona de documentación para voto por correo, no antes del 7 de febrero.

Escrutinio general. A partir del 7 de marzo.

## PARA TRATAR SOBRE LOS TERRORISTAS REFUGIADOS

### Hoy viajará Oreja a París

El Gobierno español desea que Francia retire la carta de refugiados políticos a vascos españoles residentes en el sur de su territorio, según se ha informado a Europa Press en fuentes autorizadas. En este sentido, el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, llegará hoy por la noche a París para entrevistarse con su colega francés y exponerle toda la documentación de los servicios de seguridad españoles en torno a las actividades de estos refugiados políticos.

La Policía española tiene serias sospechas de que vascos españoles que tienen el estatus de refugiados políticos en Francia sirven de apoyo a operaciones terroristas de ETA en España. Está demostrado el paso clandestino de armas y explosivos de España al sur de Francia y al revés. Elementos vascos —dicen las mismas fuentes— actúan de cobertura en las actividades terroristas en territorio español.

La carta de refugiado político permite a los vascos españoles residir en Francia sin necesidad de tener un permiso de trabajo. No pueden realizar actividades políticas, pero disfrutan de gran libertad de movimientos, que les permiten mantener conexiones con numerosas organizaciones, no sólo españolas.

La tesis del Gobierno español, según las fuentes consultadas por Europa Press es que el estatus de refugiado político es una contradicción en este caso, puesto que España posee una Constitución que garantiza todas las libertades políticas, públicas y personales, propias de un Estado de Derecho. Continuar manteniendo las cartas de refugiados políticos a ciudadanos españoles

es ignorar una situación de hecho y seguir aplicando los mismos criterios que hace 20 años respecto a España.

### ENTREVISTA EN ETIOPIA

El Jefe de Estado, presidente del Consejo Militar y Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de Etiopía, teniente coronel Mengistu Haile Mariam, se ha entrevistado en Addis Ababa con el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja. La entrevista, que duró una hora cierra la serie de contactos de alto nivel mantenidos por el señor Oreja en la capital etíope, entre los que se incluyen el secretario general administrativo de la OUA (Organización para la Unidad Africana) y el canciller etíope, señor Feheto.

Durante la entrevista, el teniente coronel Mengistu aludió a la política de cooperación y no intervención del Gobierno español en sus relaciones con los países africanos. El Jefe de Estado etíope aludió especialmente, agradeciéndola, a la posición mantenida por España respecto al conflicto Etíope-Somalo. En torno al problema del Sahara Occidental, y tras una exposición por parte del

ministro Oreja de los actuales directivos de la política exterior española sobre el tema, el teniente coronel Mengistu se manifestó en favor de los derechos del pueblo saharauí, según informa la Oficina de Información Diplomática.

## Dirigente comunista de Euskadi, agredido

BILBAO. (Europa Press).— Un dirigente del Partido Comunista de Euzkadi ha resultado herido de consideración tras el funeral celebrado por el joven Felipe Bas, de 19 años de edad, que falleció, según fuentes oficiales, al dispararse accidentalmente el arma a un guardia civil.

Francisco Ruiz ha tenido que ser hospitalizado. El dirigente del PCE, Francisco Ruiz, resultó herido al oponerse a un grupo de jóvenes que intentaban abrir una cisterna que contenía veinticinco mil litros de gas-oil.

Tras el funeral, un acompañante de Felipe Bas dirigió la palabra a un centenar de personas, para negar la versión oficial del suceso.

## La calle limpia de ti depende.



Durante 2600 horas al día limpiamos la ciudad. Cientos de hombres y de vehículos especiales hacen cada 24 horas el "milagro" de que Palma recobre su belleza.

¿Por qué se ensucia cada día? Mantenerla limpia, está ahora en tu mano. De ti depende. Cumple las normas de la Ordenanza de Limpieza. Están a tu servicio.

**INFORMAMOS LIMPIAMENTE**  
Llámanos a los teléfonos 25 38 42 ó 25 41 19 y atenderemos todas las consultas, críticas o sugerencias.



de ti depende.

## Gutiérrez Mellado despachó con el Rey

S. M. el Rey don Juan Carlos recibió ayer tarde, en despacho, al vicepresidente primero del Gobierno y ministro de Defensa, teniente general Manuel Gutiérrez Mellado, ha sabido «Efe».

El despacho concedido por el Rey al vicepresidente primero del Gobierno se celebró en el Palacio de la Zarzuela.

### AUDIENCIAS MILITARES

El Rey don Juan Carlos I recibió durante la mañana en audiencia militar, a las siguientes personas en el Palacio Real:

Teniente general del Aire don Carlos de Castro Caveno, presidente del Consejo de Gobierno de la Asociación Mutua Benéfica del Aire.

General de División don José Morillo Galcerán, director de Industria y Materia de la Jefatura Superior de Apoyo Logístico del Ejército.

Vicealmirante ingeniero don Máximo Solano Campuzano, director de Investigación y Desarrollo de la Armada e inspector general del Cuerpo de Ingenieros de la Armada.

General consejero togado del Ejército don Joaquín Lobón

Valverde, jefe de la Asesoría Jurídica del Ejército de la Dirección de Servicios Generales del Ejército.

General subinspector del Cuerpo de Máquinas de la Armada don Carlos López Abella, subdirector de mantenimiento de la Dirección de Construcciones Navales Militares.

General de brigada de Infantería de Marina don Miguel Yaguez y De Sobrio, de la Subsecretaría del Ministerio de Defensa.

General de brigada de Infantería de Marina don José Manuel Ollero Castell, de la Subsecretaría del Ministerio de Defensa.

General de brigada del Cuerpo de Ingenieros Aeronáuticos don Angel Sánchez González, de la Dirección de Infraestructura.

Coronel del Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción don José Medina Salanova, director de Taller de Precisión y Centro Electrotécnico de Artillería.

Coronel de Artillería don Francisco Carmona Aguilar, jefe del Regimiento de Instrucción de la Academia de Artillería.

Coronel de Infantería don Germán Bernabeu Amo, jefe de la Agrupación Logística núm. 1.

Coronel de Infantería diplomado de Estado Mayor don Antonio Torrente Revuelta, director de la Academia Especial Militar.

Coronel de Infantería Juan de los Ríos de Leyva, jefe de Automovilismo de la I Región Militar.

### ELABORADO AYER POR

SUAREZ, GUTIERREZ MELLADO, LAVILLA Y MARTIN VILLA

## Informe-normativa sobre el Orden Público

A primeras horas de la tarde el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, se reunió en su despacho con el vicepresidente de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, y los ministros del Interior y Justicia, señores Martín Villa y Lavilla Alsina respectivamente, con objeto de preparar algunos de los temas que se tratarán hoy durante la reunión del Consejo de Ministros.

En concreto, según informan fuentes de la Moncloa se prevé que el Gobierno tome medidas en caminadas reforzar el plan antiterrorista tras los acontecimientos que han tenido lugar durante los últimos días. Y elaborar un informe-normativa que se presentará hoy al Gobierno.

Entre los temas estudiados por la Comisión del Subsecretarios se encuentra la modificación de la estructura orgánica de las delegaciones de Educación y Ciencia la nueva redacción del decreto de acceso de profesorado de EGB a los cuerpos docentes correspondientes, la regulación de la Tesorería general de la Seguridad Social, y la creación de la comisión encargada de estudiar los problemas de los gitanos.

El Consejo de Ministros podría aprobar el tercer bloque de transferencias de la Administración Central al Consejo General Vasco y a la Generalidad de Cataluña, en materia de Sanidad, Cultura, Trabajo, Agricultura y Urbanismo.

No asistieron a la reunión, los subsecretarios y secretarios de Estado que han presentado su dimisión para concurrir a las próximas elecciones.

## LABORAL

# Hoy, huelga en RENFE

MADRID. — A partir de las ocho del día de hoy irán a la huelga los trabajadores de RENFE. La empresa ha suspendido la mayoría de los servicios, y ha anunciado que no se llamará al personal como se llamó a los auxiliares de Iberia.

La huelga está prevista hasta las ocho de la mañana del día de hoy y puede repetirse el próximo día 17.

La suspensión de los servicios de trenes ha supuesto una fuerte demanda de billetes de avión.

cio de las conversaciones del convenio. La huelga podría afectar en toda España a 50.000 empleados.

### PARO EN EL SECTOR

#### METAL DE NAVARRA

Ayer se registró paro en el sector metal de Navarra, como protesta de los trabajadores por los planeamientos empresariales. 3.500 trabajadores protagonizaron una concentración en la Plaza de los Fueros.

### INACTIVIDAD EN MINAS

#### DE FIGAREDO

Ayer paró la casi totalidad de los 1.600 trabajadores de la plantilla de Minas de Figaredo, en solidaridad con cuatro despedidos por el secuestro del ingeniero.

### EL DIA 31,

#### JORNADA DE LUCHA

#### EN MARINA MERCANTE

Se anuncia para el día 31 una jornada de lucha en Marina Mercante contra la Ley Penal de la Marina Mercante.

### OTROS CONFLICTOS

Continúa el paro en transportes de La Coruña. Ha quedado paralizado el convenio de Banca.

Continúan las negociaciones para el convenio de Telefónica.

Los profesores de enseñanza no estatal de Málaga han ido al paro.

El convenio de Cajas de Ahorro puede resultar conflictivo.

Las negociaciones del convenio de construcción de Vizcaya están en punto muerto.

### HOY, PAROS EN

#### CONSTRUCCION Y METAL

#### DE MADRID

Asimismo para el día de hoy está convocada la huelga de construcción de Madrid, por la falta de acuerdo en las negociaciones del convenio.

Igualmente y en la capital de España está anunciada para hoy una huelga del sector metal en apoyo de la plataforma reivindicativa.

#### S.E.A.T. IRA A LA HUELGA

En asambleas celebradas ayer tarde los trabajadores de SEAT en votación secreta acordaron ir a la huelga los días 16, 17 y 18 del presente mes debido a las discrepancias en las negociaciones del convenio.

Varios centenares de trabajadores de la misma empresa se manifestaron ayer ante el Gobierno Civil siendo disueltos por la policía.

### SEGUROS, SOLICITA

#### HUELGA LEGAL

Los empleados de seguros han comenzado a cursar solicitudes de huelga legal, motivada por el retraso en el ini-

## La «marea negra» llegó a la costa asturiana

Oviedo. (Efe). — La marea negra del petrolero griego «Andros Patria» ha llegado a las costas asturianas, concretamente al puerto de Tapia de Casariego.

Según los pescadores la mancha se extiende desde Peñarronda hasta el Cabo Cedes, afectando a la parte occidental de la costa asturiana.

En la mañana de ayer, el gobernador civil de la provincia y el comandante militar de Marina, están visitando la zona para dirigir las operaciones. Estas consisten en cercar las manchas y reducir las con detergentes para que no se extiendan más.

Según ha podido saber «Efe» la marea se extiende por las

costas asturianas a una velocidad aproximada de una milla por hora.

### NO LLEGARA A GIJÓN

Gijón. (Efe). — La marea negra producida por el petrolero griego «Andros Patria» y que actualmente ha alcanzado la parte occidental de las costas del litoral asturiano, no llegará, con toda probabilidad, a Gijón, según ha podido saber «Efe» de fuentes bien informadas.

La Comandancia de Marina de esta ciudad asturiana ha tomado toda clase de medidas para que tal caso no se produzca.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Don ANTONIO MAS SALOM

Que falleció ayer en S'Indiotería a la edad de 88 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

### E. P. D.

Sus afligidos: esposa, Anita; hijos, Juan, Antonio, Arnaldo, María, Vicente, Rafael y Gaspar; hijas políticas, Catalina Cañellas, Isabel Porcel, Margarita Romaguera, Magdalena Calafat, Margarita Busquets y María E. Curio; nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar hoy, día 11, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de S. Josep del Terme (S'Indiotería), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Camino Roig, 278. — S'INDIOTERIA.

No se invita particularmente

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Don JENARO GOMARA DOMINGUEZ

(VIUDO DE MERCEDES ROJO GRANE)

Que ha fallecido en Palma, a la edad de 81 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

### E. P. D.

Sus afligidos: hermana, Francisca; ahijado, J. Miguel - Gómara Perelló; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral, que tendrá lugar hoy día 11, a las 6 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Miguel.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Doña PAULA BOSCH PALMER

(a) DE CA'N VERD

Que falleció ayer, a la edad de 70 años en Palma de Mallorca, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

### E. P. D.

Sus afligidos: hija, Paula Asensio; hijo político, Vicente Prats; nietos: María Josefa y José Miguel; hermana, María y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver a su última morada hoy, día 11, a las 20 horas y funeral mañana, día 12, a las 20 horas en la iglesia parroquial de Santa Cruz, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: PLAZA NAVEGACION, 5.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## D. JOSE ROCA OLIVER

Que falleció ayer en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la

Bendición Apostólica.

### E. P. D.

Sus afligidos: esposa María Dolores Togores; hermanos Antonia y Miguel; hermanos políticos Ramón Pons Mascaró, M<sup>ra</sup> del Carmen Beltrán Codina, Bernardo Togores Canals, Carmen Togores Canals, Margarita Solivellas Pons y Argimiro Allegue Regueiro; sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy día 11, a las 7 de la tarde en la iglesia parroquial de San Jaime.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## D. JOSE ROCA OLIVER

PRESIDENTE DE «ALZAMORA S.A.»

PRESIDENTE DE «ALMENDRAS DE MALLORCA S.A.»

### E. P. D.

El Consejo de Administración de Alzamora S.A. y el Consejo de Administración de Almendras de Mallorca S.A. al comunicar el fallecimiento de su Presidente ruegan una oración por su alma y comunican que el funeral se celebrará hoy día 11 a las 7 de la tarde en la iglesia parroquial de San Jaime.

# INTERNACIONAL

UN TRIBUNAL  
ESPECIAL  
JUZGARA A  
INDIRA GANDHI

Nueva Delhi. (Efe-Reuter). — El Gobierno de la Unión India, del partido Janata (en el poder), ha decidido seguir adelante con sus planes de establecer tribunales especiales que juzguen a la ex primera ministra señora Indira Gandhi así como a otros dignatarios de su situación, por presuntos delitos y abusos de poder supuestamente cometidos durante el período de emergencia de 1975.

El Gabinete, reunido el martes, en Consejo de Ministros, bajo la presidencia del "premier" Morarji Desai, acordó presentar un proyecto de ley en la próxima sesión del Parlamento que empezará el lunes 19 de febrero para establecer esos tribunales de Justicia.

La señora Gandhi afronta varios casos de acusación, entre los cuales figura el de haberse negado a prestar testimonio ante la comisión Shah, que investiga los abusos de poder perpetrados durante el período de vigencia del estado de emergencia y la alegada procura de "jeeps" propiedad del Estado para su uso con propósitos de propaganda electoral para el partido del Congreso (el de Indira Gandhi).

VICTORIA DEL PARTIDO DE INDIRA GANDHI

Nueva Delhi. (Efe-Ap). — El partido de Indira Gandhi logró una gran victoria sobre las fuerzas del actual primer ministro, Morarji Desai, en las elecciones parciales celebradas en el Estado de Andhra Pradesh (al sur de la India)

PIDE QUE SE CONDENE LA «INVASION» VIETNAMITA

## El ex-mandatario de Camboya, en la ONU

Nueva York. (Efe). — El ex-mandatario camboyano Norodom Sihanouk llegó anoche a Nueva York, procedente de Pekín, para procurar la "condena moral de la ONU a la, según él, "invasión vietnamita" de su país y para gestionar "la presión de Estados Unidos para poner fin a esa ocupación", según dijo en una rueda de prensa de más de una hora en el aeropuerto Kennedy de Nueva York.

Sihanouk calificó de "régimen títeres de las fuerzas de ocupación vietnamitas" el régimen que acaba de instaurarse en Phnom Penh pero, aparte de señalar que éstas utilizaron "centenares de tanques y veintenas de migs soviéticos", en su "agresión" a Camboya, a diferencia de los chinos no insistió en la participación soviética en la invasión.

Sihanouk dijo que no esperaba ninguna acción efectiva de la ONU, aunque al tener la oportunidad de exponer el caso de Camboya ante el Consejo

de Seguridad para que éste, por lo menos, "condene moralmente la flagrante agresión".

Pero subrayó que es objetivo fundamental de su misión explicar al pueblo y el Gobierno norteamericano la verdad de lo ocurrido, para que Washington presione por vía diplomática a fin de que Vietnam ponga fin a la intervención armada y ocupación de Camboya.

Anteriormente, el presidente del Consejo de Seguridad, el jamaicano Donald Mills, había declarado a los periodistas, tras entrevistarse con el secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, que espera reunir, de forma informal, al Consejo de Seguridad.

Mills rehusó contestar a la mayoría de las preguntas sobre cual será el procedimiento a seguir por el cobistarse con Sihanouk.

Aparte de las acusaciones

## Burguiba, completamente curado

Bonn. (Efe). — Después de dos meses de estancia en una clínica de Bonn regresó ayer a su país el presidente de Túnez, Habib Burguiba, completamente restablecido de su

enfermedad.

Los médicos alemanes lograron curar a Burguiba del insomnio agudo que le aquejaba y de una dolencia crónica de la pierna derecha.

del antiguo régimen de Phnom Penh contra Vietnam, está pendiente la cuestión de Kampuchea en la asamblea general de la ONU.

## DESCUBIERTA UNA CONJURA EN BOLIVIA.

LA PAZ. (Efe). — Los servicios de seguridad del Estado han desbaratado una conjura y detenido a tres personas en Cochabamba, ciudad situada a 400 kilómetros al sureste de La Paz, informa la prensa local.

Los detenidos, que han sido trasladados a la capital, son Eduardo Soriano, ex controlador general de la República, Gary Alarcón, jefe de la legión nacionalista, y Fernando Canelas.

Esta es la segunda vez en menos de una semana que se convoca al Ministerio de Interior, para interrogarlos, a políticos contrarios a la junta militar.

Mientras el ministro del Interior negó la existencia de un movimiento subversivo en marcha, los partidos políticos, especialmente los de izquierdas, aseguran que existe una conjura que amenaza con impedir el proceso de democratización.

Algunos partidos, como el socialista y vanguardia obrera, declararon en emergencia a sus militantes ante el riesgo de un golpe de estado.

## China quiere anexionarse Formosa

MADRID. (Prensa). — La vieja teoría de que la única forma de supervivencia de Formosa como territorio independiente, es que Pekín concediera una autonomía especial, semejante a la que poseen ahora Hong Kong o Macao como colonias de Inglaterra y Portugal parece estar de nuevo de actualidad como única solución pacífica para el conflicto de las dos Chinas, según ha informado el vicepresidente chino Ten Siao-Ping a un grupo de senadores norteamericanos, presididos por San Nunn, demócrata por Georgia, esta investigando la defensa y seguridad de la región, durante una gira que les ha llevado a Filipinas, Tailandia, Japón y Corea del Sur.

También ha anunciado Teng

que China Popular recurrirá al uso de la fuerza para reunificar Formosa con China continental, si los "nacionalistas" se siguen negando a negociar.

Tan sólo unos días después del anuncio de relaciones diplomáticas entre China Popular y Estados Unidos, el pasado mes de diciembre, el Gobierno chino mostró su deseo de establecer conversaciones con Taiwan para que la isla se reintegrase a la "madre patria". Pero toda la respuesta obtenida ha sido la negativa por parte del gobierno de Taipei, que preside Chian Chin Hou hijo del fallecido Chiang Kai-Shek, quien ha manifestado que Formosa no negociará con Pekín "cuales fueren las circunstancias".

PORTUGAL

## Indemnizaciones a propietarios de tierras expropiadas

LISBOA. (Efe). — Las indemnizaciones a los propietarios de tierras expropiadas y nacionalizadas en la zona de intervención de la reforma agraria fueron finalmente objeto de reglamentación oficial.

Un decreto publicado en el Boletín Oficial y aprobado por el cesado Gobierno de Alfredo Nobre da Costa dispone que la indemnización total, incluso la provisional, corresponde a la suma de los valores del capital agrario y del capital de explotación, debiendo cada uno de ellos ser

determinados según reglas propias.

El cálculo del capital agrario deberá basarse en el catastro vigente en la fecha de la expropiación, nacionalización, u ocupación efectiva, según lo que haya ocurrido en primer lugar.

El capital de explotación abarca la maquinaria y equipos agrícolas, los efectivos pecuarios, los productos en almacén los frutos pendientes y los avances en los cultivos en la fecha de la expropiación, nacionalización u ocupación efectiva.

¡UN SUCESO CINEMATOGRAFICO A ESCALA MUNDIAL!



¡MAÑANA!  
ESTRENO

EL MISMO LOCAL QUE  
PRESENTO DOS EXITOS  
DE MEL BROOKS  
EL JOVENCITO  
FRANKENSTEIN  
Y LA ULTIMA LOCURA

¡¡ENTRE EN LA CLINICA  
NEUROPSIQUIATRICA PARA  
HIPER - HIPERNERVIOSOS!!

...Y AL SALIR...  
ESTARA UD.  
MUERTO... DE RISA!!

Una unión Hitchcock-Brooks  
para reir hasta llorar...

MAXIMA ANSIEDAD  
DE  
MEL BROOKS



20TH CENTURY-FOX PRESENTA  
a MEL BROOKS en MAXIMA ANSIEDAD  
(HIGH ANXIETY)

PROTAGONISTAS

MADELINE KAHN, CLORIS LEACHMAN, HARVEY KORMAN

UN FILM DE MEL BROOKS

Producida y Dirigida por: MEL BROOKS  
Escrita por MEL BROOKS, RON CLARK, RUDY DE LUCA, BARRY LEVINSON  
Musica por JOHN MORRIS. Color por DE LUXE (R)

UNA PRODUCCION DE CROSSBOW PRODUCTIONS INC.

IN CINE



## Hungría y Libia no quieren bases USA en el Mediterráneo

BUDAPEST. (Efe Reuter).—Hungría y Libia han pedido que los países que ellos llaman imperialistas retiren sus bases militares del Mediterráneo con el fin de conseguir una mayor seguridad no solamente para la zona mediterránea sino también para Europa.

El llamamiento conjunto fue efectuado al concluir la visita oficial de tres días de duración

a Trípoli del ministro de Asuntos Exteriores húngaro, Frigyes Puja.

El ministro húngaro celebró varias entrevistas con el general Ab del Salam Jalloud, componente del secretariado general, formado por cinco miembros.

Diplomáticos acreditados en Budapest atribuyen especial significado a esta declaración conjunta.

## Políticos japoneses, implicados en un escándalo USA

Tokio. (Efe). — Tres políticos pertenecientes al partido japonés Liberal Democrático se hallan posiblemente implicados en el escándalo recientemente descubierto en Norteamérica, denominado MC.

Donnell Douglas, empresa aeronáutica estadounidense. Los tres políticos japoneses implicados son los ex primeros ministros Nobusuke Kishi y Takeo Fukuda, así como el ex director general del departamento japonés de Defensa, Raizo Matsuno.

En unas declaraciones hechas a la prensa en Estados Unidos el ex presidente de la compañía Gruman, Thomas P. Cleatham manifestó que en diversas ocasiones se había entrevistado con los políticos anteriormente mencionados, desde la segunda mitad del año 1969 hasta 1972.

Dos compañías japonesas, agentes de ventas de la Gruman, la Nissho Iwai y la Sumitomo se hallan igualmente implicadas en el caso.

## Arabia Saudí desea restablecer relaciones con la URSS

BEIRUT. (Efe-Afp).—Arabia Saudí desea restablecer sus relaciones diplomáticas con Moscú, rotas desde la Segunda Guerra Mundial, informan fuentes diplomáticas en Beirut.

Las relaciones se insertarían en el marco de una nueva estrategia política motivada por la influencia de los acontecimientos iraníes en Oriente Próximo y sobre todo en la región del golfo.

Las mismas fuentes aseguran que el tema está siendo es-

tudiado intensivamente por el equipo dirigente saudí, consciente de la necesidad de modificar sus opciones políticas ante los cambios acaecidos en el mundo.

Al parecer, al frente de esta corriente realista se encuentra el príncipe Salman, gobernador de la ciudad de Ryad, que juzga indispensable distinguir entre una oposición al "comunismo ateo" y el establecimiento de relaciones diplomáticas con los Estados socialistas.

## Tiende a normalizarse el diferendo chileno - argentino

SANTIAGO DE CHILE. (Efe).—Con arreglo a lo previsto en los acuerdos de Montevideo entre Chile y Argentina, debe empezar gradualmente la desmovilización de efectivos militares, lo que será el primer signo evidente de la voluntad de paz entre ambas naciones, según afirma el diario «El Mercurio».

Resalta el periódico que, de acuerdo con experiencias análogas en otras partes, este proceso no es sencillo ni rápido. Las fuerzas armadas de los dos países irán adoptando las medidas que las circunstancias aconsejen, a fin de cumplir cabalmente el compromiso asumido ante la Santa Sede.

Señala que los acuerdos firmados en Montevideo entre el cardenal Antonio Samore, enviado especial del Papa y los cancilleres de Chile y Argentina, deben

contribuir eficazmente a la armonía en el cono sur.

La circunstancia, dice, de que la reunión de paz se haya efectuado en Montevideo, en el histórico palacio de Taranco, muestra la especial preocupación amistosa de Uruguay por impedir el estallido de un grave conflicto entre dos naciones hermanas.

Parece natural, indica, que, dentro del espíritu de los acuerdos de Montevideo, no persistan las limitaciones y discriminación de medidas económicas y administrativas adoptadas por Argentina lo cual ha provocado daños importantes a proveedores y consumidores de los dos países.

Parece de interés común remover obstáculos que fueron distados por la desconfianza, pero que no tienen más efecto que el perjuicio gratuito a grupos de argentinos y chilenos, afirma.

## Continúa la incertidumbre en Irán

TEHERAN. (Efe). — El Sha de Irán nombró al teniente general Abdol Alf Badrei comandante de las fuerzas armadas, en sustitución del "duro" general Gholam Ali Ovelsi, que abandonó Irán, acusado de haber depositado 17 millones de dólares en cuentas bancarias del extranjero.

Fuentes militares califican al nuevo comandante, general Badrei, como uno de los más firmes defensores de la monarquía, perteneciente a la misma "escuela de pensamiento" que el general Abras Quarabghi, que sustituye al ex primer ministro, general Gholam Reza Azhari, que hace unos días salió para los Estados Unidos para tratamiento médico, en el cargo de jefe del Alto Estado Mayor.

Fuentes diplomáticas señalan que es la primera vez en muchos años que se producen tantos cambios en el generalato, encaminados, opinan, a reformar en profundidad a la

institución militar para adaptar "a ese ejército superarmado, superpagado y superentusiasta a las necesidades de un Gobierno civil que trata desesperadamente de restablecer la calma y evitar más huelgas civiles".

Estas mismas fuentes añaden que el general Fereidun Dyam, nombrado ministro de la Guerra por el primer ministro Shapur Bajtiar, salió de Teherán rumbo a Londres después de una entrevista con el Sha de Irán.

"El general Dyam quería que los comandantes de las fuerzas de tierra, mar y aire dependieran directamente de él y no del Sha, que sigue siendo comandante en jefe de los ejércitos", escribe el periódico "Kayhan", añadiendo que Bajtiar no consiguió convencerle para que renunciara a esa exigencia y aceptara su nombramiento como ministro de Defensa.

Por otro lado, radio Tehe-

rán ha anunciado que el Sha Reza Pahlevi transfirió la enorme fortuna que la familia imperial posee en Irán a la Fundación Pahlevi, pero no ha hecho ninguna referencia a la fecha en que el monarca piensa cumplir su promesa de renunciar al control sobre la Fundación y pasarlo a una oficina del Gobierno.

En la noticia radiofónica tampoco se hizo mención de las vastas posesiones de la familia imperial en países extranjeros que se estiman en varios miles de millones de dólares.

### JOMEINY: "PELIGROSO COMLOT" DEL REGIMEN

#### IRANI

PARIS. (Efe). — El actual régimen iraní prepara "un peligroso complot" contra el "santo movimiento islámico" afirmó ayer en un comunicado entregado a la prensa el Ayatollah Jomeiny, jefe religioso chiita que reside en las cercanías de París.

El Ayatollah apoya su afirmación precisando que son distribuidos en Teherán y otras ciudades iraníes panfletos anónimos, amenazando de muerte a personas acusadas de ser agentes del Sha o miembros de la policía política, la "Savak".

También se incendian casas o se insulta a familias, apoyándose en el mismo pretexto. Jomeiny declara que "se quiere presentar al santo movimiento islámico como responsable de estos actos, para conducirlos a la derrota".

## AUMENTO DE PRECIOS DE CONSUMO EN PAISES DE LA OCDE

PARIS. (Efe) — Turquía es el país en que más aumentaron los precios de consumo últimamente y Suiza el que registró menos incremento de carestía de todos los países de la OCDE, según datos proporcionados ayer por la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos, con sede en París.

Las cifras se refieren a un período de 12 meses que concluye en noviembre pasado o en el último mes sobre el que se poseen datos.

Turquía registró el 63.4 por ciento de aumento en dicho período, seguida de Islandia (46.9), Portugal (25.6), España (16.1), Italia (11.5), Grecia (11.4) y Nueva Zelanda (11.2).

Suiza sólo registró un incremento del 0.7 por ciento, seguida en el orden de menor a mayor carestía por Alemania Federal (2.3), Luxemburgo (3.2), Japón (3.4), Austria (3.7) y Bélgica (3.8).

Francia se mantuvo en un porcentaje inferior a dos cifras (9.5).

### SEGUN UN INVESTIGADOR ALEMAN

## La cerveza podría producir cáncer

BONN. (Efe).—La cerveza puede producir el cáncer, afirmó el investigador alemán profesor Rudolf Preussmann.

En un artículo que publica el semanario «Stern» el profesor Preussmann escribe que en 111 de los 158 tipos de cerveza que ha analizado encontró «nitrosaminas», agentes cancerígenos de primer orden.

De confirmarse la afirmación

del profesor Preussmann, el descubrimiento conmoverá a la opinión pública del país ya que los alemanes se precian de ser los primeros consumidores de cerveza del mundo.

En el artículo afirma que la negra y las cervezas fuertes son las que contienen mayor cantidad de dichos agentes, mientras que las del tipo «pilsen» son las más inofensivas.

PRESENTA

# CAPITOL ¡HOY!

EN RIGUROSA EXCLUSIVA

...EN LA LINEA DE LOS MEJORES FILMES DE BUÑUEL!



**¿SABES COMO SE CONSIGUE LA LIBERTAD?  
¡ROBÁNDOSELA AL PROJIMO!**

**VICTORIA VERA NOS DA AHORA SU GRAN TALLA DE ACTRIZ AL LADO DE UNO DE LOS MEJORES ACTORES DE EUROPA**

**UNICAMENTE PARA MAYORES**

Complemento: EL PATRON Y EL OBRERO

**...LA MAS GRATA SORPRESA DE NUESTRO CINE!**

*Manuel Salvador*



**Rebeldia**

*Fernando Rey - Victoria Vera*

DIRECTOR *Andrés Velasco*

UNA PRODUCCION C.I.P.I. CINEMATOGRAFICA, S.A.

color

Clasificada por el público que la ha visto como **UNA BUENA PELICULA**

NOTA:  
SE ADVIERTE AL PUBLICO QUE ESTA PELICULA POR SU TEMATICA, AUNQUE ATREVIDA, NO HIERE LA SENSIBILIDAD DEL ESPECTADOR, ES SIMPLEMENTE ESO... UNA BUENA PELICULA.

# ECONOMIA Y FINANZAS

## LA BOLSA

### BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:		
Banco Popular Español	202	(- 2 )
Banco Europeo de Negocios	—	—
Banco de Bilbao	260	(- 6 )
Banco Central	260	(- 6 )
Banco Español de Crédito	—	—
Banco Exterior de España	260	(- 4 )
Banco Hispano Americano	215	( = )
Banco Ibérico	—	—
Banco Rural y Mediterráneo	—	—
Banco de Santander	—	—
Banco Urquijo	245	(- 2 )
Banco de Valencia	356	(- 9 )
Banco de Vizcaya	207	(- 6 )
Banco Zaragozano	—	—

ELECTRICIDAD:		
Electra de Viesgo	50	(- 1 )
F. E. C. S. A.	51'25	(- 1 )
F. E. N. O. S. A.	—	—
Hidroeléctrica Cantábrica	61	(- 0'50)
Hidroeléctrica Cataluña	49	(+ 1 )
Hidroeléctrica Española	58'50	(+ 0'50)
Electricas Reunidas Zaragoza	35	—
Iberduero	59	(+ 0'75)
Salto Nansa	—	—
Sevillana de Electricidad	53	(- 1 )
Unión Eléctrica	62'50	(+ 2'50)

ALIMENTACION:		
EBRO, Azúcares y Alcoholes	—	—
El Águila	—	—
General Azucarera	—	—

INMOBILIARIA Y CONSTRUCCIONES:		
Cementos Alba	140	(+ 1 )
Dragados y Construcciones	170	( = )
Inmobiliaria Metro	83	(+ 1 )
Inmobiliaria Urbis	65	(- 3 )
Portland Valderrivas	—	—
Urbanizadora Metropolitana	—	—
Vallehermoso	91	(- 5 )

QUIMICAS:		
Energía e Industr. Aragonesas	32	(- 0'25)
Explosivos Rio Tinto	42'25	(- 1'75)
Papeleras Reunidas	—	—
Española de Petróleos	141'75	(+ 1'25)

SIDERURGICAS:		
Altos Hornos de Vizcaya	24'50	( = )
Auxiliar de FF. CC.	—	—
Duro Felguera	72	(+ 2 )
F. A. S. A.	85	( = )
Finanzauto	123	(- 1 )
Material y Construcciones	—	—
Metalúrgica Santa Ana	—	—
S. E. A. T.	67	—

MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A.	222	(+ 1 )
Tabacalera	124	(- 2 )
Telefónica Nacional	67'50	(+ 1 )

VARIOS:		
Finanzauto y Servicios	123	(- 1 )
Galerías Preciados	40	( = )
General Inversiones	50	( = )
Industria y Navegación "INSA"	—	—
Metropolitano de Madrid	—	—
Popularinsa	104	(- 1 )
Sarrió, Papelera de Leiza	—	—

FONDOS DE INVERSION:		
Eurovalor 1	216'65	(- 0'25)
Eurovalor 2	249'07	(- 0'60)

Indice, Anterior: 95'05  
Hoy: 94'24  
Diferencia en: - 0'81

## BARCELONA

BANCOS:		
Banco Atlántico	238	( = )
Banca Lopez Quesada	—	—
Banco de Madrid	211	(- 1 )
Banco Industrial de Cataluña	—	—

CEMENTOS, INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES:		
Asland	114	(- 1 )
Inmobiliaria Colonial	193	(- 1 )
Fomento Obras	47	(- 2 )

QUIMICAS:		
S. A. Cross	49	—

CONSTRUCCIONES METALICAS:		
La Maquinista T. y M.	—	—
Motor Iberica	135'50	(- 3'50)

TEXTILES:		
España Industrial	—	—
La Seda de Barcelona	54	(+ 1 )
Sniace	—	—

MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A.	221	( = )
Telefónica Nacional	68	(+ 2 )

VARIOS:		
Papeleras Reunidas	37	—
Tabacos de Filipinas	185	(+ 0'50)
Cia. Trasmediterránea	39	—

Indice, Anterior: 93'92  
Hoy: 93'07  
Diferencia en: - 0'85

## MOMENTOS DE REFLEXION Y SOLIDARIDAD

El presidente del Gobierno Adolfo Suárez, en su intervención ante las cámaras de TVE para explicar al país cual era su decisión sobre el calendario político, tras la sanción de la Constitución por el Rey, manifestó que había tomado el camino de las elecciones generales, por cuanto esta era la única opción que permitiría poder gobernar a fondo. En honor a la verdad, la decisión de Suárez es la correcta, y así lo han admitido la mayoría de los partidos políticos, a excepción del sinuoso PCE.

Pero a pesar de ello, los que toman diariamente el pulso a nuestra débil economía, no han podido dejar de lamentar la postergación que ello repre-

senta para el motor de la sociedad en los meses electorales que se nos avecinan.

Fernando Abril Martorell, abriendo la campaña electoral aseguró que la economía abandonaría la deriva en que se encontraba estos meses para conocer un rumbo coherente, nada más nacer el año. Si no fuera porque existen suficientes antecedentes como para dudar de las previsiones de Abril Martorell sus afirmaciones serían un consuelo.

Es por ello que tanto empresarios como trabajadores se deberán agarrar bien a las pasarelas del barco, en estos días de tormenta electoral, si quieren llegar «enteros» a la primavera.

Pocas cosas hay que apuntar como positivas para tan dura travesía. La subida de los productos energéticos será retrasada por razones políticas en tanto se resuelvan los comicios. La factura la pagaremos después ampliamente. El previsible aumento de las disponibilidades líquidas del sistema, conocerá, una vez finalizados los comicios, restricciones más fuertes que las de este año.

No obstante, seguimos diciendo, es la solución menos mala. Aunque por su aplicación debamos encomendarnos a todos los santos, en el transcurso de estos tres primeros meses del año. Ahora, es cuando podremos descubrir que intereses de todos los que jue-

gan en la gran partida de este país son realmente solidarios con los demás. En esta situación, tanto centrales sindicales, patronales, como partidos políticos, mostrarán su verdadero rostro. Aquellos que antepongan, en esta gran fiesta que son las elecciones, sus intereses particulares a los de la sociedad toda, serán los que tengamos que descalificar en el futuro. Veremos si los patronos son tan «explotadores» como la literatura fácil les atribuye, y comprobaremos si las centrales sindicales son tan «independientes» de los partidos políticos como dicen. La sociedad tiene una oportunidad de recibir una lección y sacar unas conclusiones.

## LA BANCA EXTRANJERA

### EL CONTINENTAL ILLINOIS, EL UNICO CON LOS PAPELES EN ORDEN

MADRID. — El Continental Illinois National Bank es el único banco norteamericano que ha presentado al Banco de España todos los papeles en orden, según expone el informe que el Consejo Superior Bancario ha elevado al Banco de España, sobre las solicitudes presentadas por los bancos extranjeros para poder operar en nuestro país.

Según el citado informe, el Continental es el único que

aporta en su solicitud la autorización administrativa que con arreglo a la legislación de su país, necesitan para instalarse en España.

Hasta el momento se han presentado veintiuna solicitudes por parte de la banca extranjera para poder operar en España. De ellas nueve son norteamericanas, tres francesas, tres alemanas, dos inglesas, una italiana, una holandesa, una japonesa y una de Brasil. (UA).

## POSIBLES YACIMIENTOS DE PETROLEO EN EL CANTABRICO

MADRID. — Según un informe del Banco Mundial, del que se hace eco el diario madrileño «Arriba», la cornisa cantábrica puede encerrar en su seno importantes yacimientos de petróleo.

El informe del Banco Mundial señala otras zonas como posibles lugares de yacimientos petrolíferos, entre las que se encuentra la delimitada entre las islas Canarias y el Sahara. Medios económicos relacionados con el petróleo han indicado en esta capital, que el pronóstico del Banco Mun-

dial resulta más que probable sea cierto, pues existen indicios más que suficientes sobre la existencia de determinados nuevos yacimientos de petróleo en el mundo tan importantes como los mayores actualmente en explotación. Si no se han puesto aún en servicio, es a causa del férreo control que sobre los mismos mantienen las grandes compañías petroleras, que verían dañados sus actuales y privilegiados intereses con la abundancia del oro negro a escala mundial.

## EL ORO, FUERTE EN 1979

LONDRES. — En este año recién comenzado, el oro seguirá en una posición fuerte a juicio de todos los expertos, que siguen considerando al dorado metal como la alternativa de valor en los próximos años.

Su cotización a largo plazo se estimará en un suave aumento, pronosticándose en los próximos meses importantes alzas.

Asimismo, medios competentes ya han advertido de la paradoja que representa el hecho de que si el dólar sigue bajando el precio del oro aumentará, pero por otro lado si el dólar se recupera deberá aumentar también su cotización por la mayor demanda de oro de los acaparadores tradicionalmente fuertes, a causa de la inflación que ello provocaría en las monedas europeas. (UA).

## FERIA DEL CALZADO DE EE.UU.

NUEVA YORK. — Del 10 al 13 de febrero de 1979 se celebrará conjuntamente en el Coliseo de Nueva York y en el Hotel Americana de dicha ciudad la Feria Nacional del Calzado de los Estados Unidos.

En la exposición se presentarán las últimas novedades en calzado para señora, caballero y niño, tanto en calzado para vestir como deportivo y para el trabajo. También se presentarán toda clase de materiales propios de esta industria.

El Departamento de Comercio de los Estados Unidos en colaboración con la American Footwear Industries Association establecerá un centro de recepción para visitantes extranjeros.

¡AHORA EN EXCLUSIVA!

en  
**Versalles**  
CINE

SIGUE EN

**CUARTA SEMANA**

¡LOS LOCOS DE LA DIVERSION EN SUS AVENTURAS MAS EXPLOSIVAS!



TERENCE HILL BUD SPENCER

PAR-IMPARR

COLUMBIA PICTURES presenta  
UN FILM DIRIGIDO POR  
**SERGIO CORBUCCI**  
UNA PRODUCCION DENBY CINEMATOGRAFICA S.L.

ABSURDA... ALEGRE... DISPARATADA...

¡AH! ...Y CON LA RISA GARANTIZADA

COMPLEMENTO: «HOMBRES Y TIBURONES» (Aut. todos públicos)

## santanyí

### ENTREGA DE PREMIOS DEL I CERTAMEN DE PINTURA

(De nuestro corresponsal Pepe Efe). — En la mañana del día de Reyes, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, se procedió a la entrega de premios del I Certamen de Pintura "Vila de Santanyí", patrocinado por el Consistorio. Estaban presentes los artistas ganadores, a excepción de Simón Rado, premio Bernareggi de dibujo, (10.000 ptas.), donado por "Cofeba".

El alcalde, Rafael Bonet, pronunció unas palabras alusivas al acto, agradeciendo a cuantos han colaborado haciendo posible el éxito del certamen.

Seguidamente, se entregaron los premios, por este orden: Sebastián Busquets "Busser", el pintor de la Cala, recibió el José Costa "Picarol", dotado de 15.000 ptas., de donación anónima y perteneciente a dibujo. Los de pintura, dotados de 25.000 ptas., fueron para

Gabriel Serra, (donado por Banco de Crédito Balear), Antonio Sabater, (Caja de Pensiones), Antonio Guerrero, (Banca March) y Matías Mandilego (Caja de Ahorros). El Premio "Vila de Santanyí", dotado de 50.000 ptas. y medalla de plata conmemorativa, fue para Daniel Codorniu, autor de un bello óleo de Cala Figuera.

Finalmente se brindó con y por Codorniu.

#### REYES

Se celebró la anual cabalgata de Reyes desembarcando SS.MM. en Cala Figuera, que fueron recibidas por las autoridades, banda de música y numeroso público.

Al mediodía del domingo, como ya es tradicional, el Ayuntamiento sorteó muchos regalos entre los niños y niñas de la población.

## llucmajor

### MAÑANA, VIERNES, CONCIERTO POR LA BANDA MUNICIPAL PROGRAMA OFICIAL DE LAS FIESTAS EN HONOR DE SAN ANTONIO ABAD

(Crónica informativa de Tomeu Sbert). — La Banda Municipal de Música, dirigida por el maestro Vicente Castellano, mañana noche, a partir de las 21'30 horas, dará, en el espléndido marco del Teatro Recreativo, un interesante concierto. Mucho público, estamos seguros acudirá a deleitarse escuchando la belleza musical de nuestros músicos. No en balde la Banda Municipal atraviesa uno de los momentos más brillantes de los últimos años. Sus actuaciones, una en el Teatro Principal de Palma y la más reciente en la

iglesia parroquial de El Arenal, así nos lo dan a entender. El programa anunciado para mañana, viernes, es el siguiente:

#### I

- 1.—Torre del Oro, pasodoble, R. Dorado.
- 2.—Clotilde de Nevers, Obert, Matra.
- 3.—Los Gavilanes, selección, J. Guerrero.
- 4.—La canción de los nidos, polka de clarinetes, Anónimo.
- 5.—Marcha militar, Schubert.

#### II

- 1.—«Coixejant», marcha de concierto, F. Manchón.
  - 2.—Airiños aires, rapsodia gallega, G. Freire.
  - 3.—La canción del olvido, selección, J. Serrano.
  - 4.—Rojales, poema sinfónico V. Cartagena.
- Mencionemos que esta segunda parte será rubricada con el pasodoble titulado «Llucmajor», original de nuestro admirado autor local, ya fallecido, Juan Xamena. La entrada al local, será libre.

#### FIESTAS POPULARES EN

#### HONOR DE SAN ANTONIO

Organizadas por la barriada de S'Arraval y patrocinadas por el Magnífico Ayuntamiento de la ciudad y la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros tendrá lugar un atractivo programa de actos. El orden de dicho programa es como sigue:

#### Dissabte, dia 13, gener

A las 18'00: Els coets anunciarán el començament de les festes.

A las 18'30: Cercavila pels típics dimonions i encesa de foguerons y festers.

A las 20'00: Cercavila per la Banda Municipal de Llucmajor.

A las 20'15: Gran torrada es sobressada.

1) Concert de música popular mallorquina, per la Banda esmentada, sota la direcció del mestre Vicens Castellano.

2) Cançons mallorquines pel grup «Brot D'ullastre», de Llucmajor.

3) Cant de tonades populars mallorquines, per afeccionats.

A las 21'30: Cremada d'una traca i d'una falla monumental alegórica al moment actual.

Després de la traca i de la cremada de la falla continuarà la festa al so de les sirges bombes i típics cants mallorquins (gloses).

Podrán participar-hi tots els afeccionats a aquest antic i tradicional art.

#### Diumenge, dia 14

Organitzat per la parròquia i el Club Cultural Recreatiu hi haurà enguany, com en temps passats,

Les beneides de Sant Antoni on hi podran anar amb tota classe d'animals i carrosses.

Es podran concentrar davant l'Estàtua del Rei En Jaume III, a las 11'30 del matí, on començarà la desfilada amb l'assistència de la Banda de Música.

A las 8 del capvespre hi haurà a la parròquia ofici solemne en honor del sant.

## san juan

### PROXIMA VISITA PASTORAL

Para los días mañana 12 y sábado 13, está anunciada la visita pastoral a nuestra parroquia del señor obispo de la Diócesis.

Si bien en diferentes ocasiones don Teodoro Ubeda ha estado en nuestra villa, esta es su primera visita pastoral y el primer acto de la misma, será un encuentro con nuestros escolares en la tarde de mañana. Seguirá luego una reunión de trabajo con la Comisión Parroquial pro-teatro.

De esta forma numerosos serán como cada año los "foguerons", que animaran con su típica "torrada", la vigilia de esta fiesta; que culminará con la misa solemne y las "beneides" las cuales deseamos se vean animadas, a pesar del carácter de día laborable que tiene esta jornada; la cual en otra época distinta fue día festivo y muy celebrada.

Entre los actos para el día 13 habrá reunión de religiosas de la comarca en el Convento de las Hermanas de la Caridad, Visita al Santuario de Consolación, encuentro con la juventud y un acto comunitario para todos los feligreses, que se anuncia para las 19,30 h.

Con ello el señor obispo quiere tener un contacto más directo con sus diocesanos y a esta visita pastoral, seguirán otras a diferentes poblaciones de la comarca.

#### LLEGARON LOS MAGOS

Puntuales a su cita anual llegaron con su cargamento de regalos y su escolta de pajes, las Reyes Magos, que frente al portal lateral del templo parroquial repartieron a todos los niños sus obsequios, colmando así las ilusiones de nuestros pequeños.

#### FIESTA DE SAN ANTONIO

La denominada "Obrería de Sant Antoni", en su afán de hacer resurgir esta fiesta antiguamente muy arraigada en toda la población payesa, prepara unos actos, para festejar a este Santo Anacoreta San Antonio Abad.

El programa que la citada Obrería nos ha facilitado es como sigue:

Día 16. — A las 19 h. Tres-caviles per la Banda de cornetes i tambors del Centre Cultural.

A las 19,30 encesa de foguerons, que serán visitats pel dimoni. Entrega d'una ximbomba, obsequi d'un menestral, als organitzadors de cada fogaró.

Día 17. — Festa de Sant Antoni: A las 16 h. La Banda de Cornetes i tambors, recorrerà els carrers del poble. A les 16,30 repicade de campanes i concentració de carrosses i animals al carrer de Mestre Mas. A les 17 Beneides. A les 19,30 ofici solemne amb sermó en honor de Sant Antoni.

A la nit vetlade de gloses.

## ANDRAITX

### EL PROXIMO SABADO Y DOMINGO, TRADICIONAL TORRADA Y DESFILE DE CARROZAS DE SANT ANTONI

La actualidad pueblerina se centra esta semana en la celebración los próximos sábado y domingo en nuestra vida de la popular fiesta de Sant Antoni, que como viene siendo habitual se celebra tres días antes para que pueda asistir todo el pueblo en general para dar más vistosidad y colorido a esta diada que año tras año organizada de la mano del popular Miguel Vich ha logrado constituir un rotundo éxito de fervor popular, siendo esta una de las mejores fiestas recordadas en nuestra villa.

Y así un año más puntuales a la cita el próximo sábado se celebrará en la explanada del paseo de Son Mas la tradicional «Torrada» en donde al lado de los «foguerons» y escuchando buena música y «gloses», podremos degustar de la langoniza, botifarrones «xula» y buen vino, y el domingo el popular desfile de carrozas por las calles de la población, con jinetes montados a caballo y la corte de payeses y payesas acompañadas de la banda de música «Lira Esporlerense» y la de la «Cruz Roja» y grupo de majorettes locales que darán más colorido a esta festividad en la que no dudamos que al igual que en años anteriores participarán un gran número de carrozas, caballos, y gentes vestidas con trajes típicos mallorquines para poder dar más alegría y tradición a la festividad de Sant Antoni de fraternal fervor popular para todos los andraitxoles.

#### VISTOSA CABALGATA

#### DE REYES

Al igual que en toda España, Sus Majestades los Reyes Magos hicieron su entrada triunfal en nuestra villa, en donde eran esperados por grandes y chicos en la entrada de la población en donde fue calurosamente aplaudido el paso del cortejo, acto seguido tras haber adorado al Niño

Dios, se trasladaron a la plaza de la Iglesia en donde repartieron juguetes para todos los niños y niñas de Andraitx.

#### ELS REIS

También con gran éxito se representó en el vecino y pintoresco pueblito de S'Arracó, la popular comedia «Els Reis» que fue muy aplaudida por todo el público asistente, dando la casualidad que esta obra ha sido una de las más representadas en dicha población en donde todos sus habitantes recuerdan con nostalgia y alegría haber participado en ella en el transcurso de los años.

#### PETANCA

El Club Petanca Andraitx también organizó estas pasadas fiestas un torneo comarcal en el que tomaron parte 19 tripietas resultando vencedora la formada por Joaquín Rus (C. P. Puente), Ildefonso García (C. P. Poniente-Andraitx) y José Nobel (C. P. Andraitx), reciban los ganadores nuestra cordial felicitación.

#### DANIEL

### HOY, DONANTES DE SANGRE EN FELANITX

Hoy día 11 de enero, la Unidad Móvil de la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social, visitará Felanitx para atender a los Donantes que esta población desean altruísticamente donar parte de su sangre para que sea transfundida a quienes la precisen.

El lugar de la extracción será en la Casa de la Cultura y ésta dará comienzo a las 18 horas.

## X SALON IBERPIEL

de la marroquinería, artículos de viaje, confección en piel e industrias conexas del 12 al 16 de Enero de 1979

Toda la variedad del mundo de la piel, de la peletería española y de las industrias conexas.

Información en: IBERPIEL - Velázquez, 4 - 90 - Madrid - 1  
Tels. 276 61 03 - 402 02 27 - 402 04 54 - Télex 42252 IVSA E



En los Pabellones X y XI de la Sede Ferial de la Casa de Campo MADRID

## MANACOR DIA A DIA

### FUTBOL JUVENIL E INFANTIL

JUVENILES

OLIMPIC, 3 — PATRONATO, 2

Patronato: Garcias, Lodes, Antich, Planas, Ateca, Corrotero, Pujol Rodríguez Fullana, Gómez y Coll.

Olimpic: Parera, Pastor, A. Mira, Padilla, Salas, A. Mesquida, Pont Caldentey (Juanito), Miguel, Gayá y Llull.

Arbitro: Sr. Ferrer Coll, apenas regular puesto que se equivocó a favor de los dos equipos.

En un partido que parecía fácil, a punto estuvo el Olímpic de sufrir un traspás, y esto que el Patronato sólo demostró ayer fuerza.

Desde luego, la primera parte fue entretenida, y así los dos equipos se lanzaron en pos de la meta contraria, pero sin apenas mordiente en sus botas. Aún así el Olímpic, que consiguió dos goles, pudo aumentar su cuenta, pero la falta de puntería local y el querer apurar la jugada desbarataba bastantes ocasiones.

La segunda mitad fue de una salida fulgurante del equipo local, que encerró al Patronato en su área y fruto de este agobio llegó el tercer gol local, después de una preciosa jugada de Padilla por la izquierda.

A partir de aquí el Olímpic bajó sensiblemente su ritmo y se encierra en su campo, lo que aprovecha el Patronato para presionar con insistencia pero apenas peligro. A partir del segundo gol forastero el Olímpic vuelve a la carga pero sin tiempo para aumentar su diferencia.

Minuto 26. Centro pasado de A. Mesquida sobre Pont, que aguantó varias tarascadas de la defensa del Patronato, chutando un tiro raso y junto al poste que pasa por debajo de Garcias (1-0).

Minuto 28. Manos claras de un defensor visitante en su área. El penalty lo ejecuta Miguel y marca. (2-0).

Minuto 31. Falta sobre el portal de Parera, al borde del área grande que sacada por Rodríguez y tras pasar entre la barrera, vale el gol primero del Patronato (2-1).

Minuto 42. Jugada de Padilla que llega junto al banderín de córner, centra y Caldentey de cabeza marca (3-1).

Minuto 71. Centro sobre la puerta de Parera, se hace un lío la defensa y Fullana desvia al fondo sobre las mallas (3-2).

INFANTILES

AT. MANACOR, 4 — CONSTANCIA, 1

Constancia: Martínez, Rexach, Palmer, Campins, Salgado, Nicolau (Mascaró), Fernández, Jiménez, Pitidiez, Martorell (Pol) y Gálvez.

At. Manacor: Fons, Durán, Pascual, Llodrá, Febrer, Sausó, Barcelá, Fullana, Fernández (Román), Gomila y Frau (Riera).

Arbitro: Sr. Carrió Mas, bien, excepto en la jugada que valió el primer gol local, puesto que debía haber señalado fuera de juego.

Buen triunfo del Atlético frente a un equipo que no dió su brazo a torcer en ningún momento, y que hasta el pitido final no respiró tranquila la acción, puesto que con un 3-1 en el marcador, tuvo dos claras ocasiones que Fons, en mañana de aciertos, desbarató.

Minuto 3. Centro sobre Gomila que estaba en fuera de juego que no se silba, se interna, centra y una defensa ante el acoso de Frau marca en su propia meta (1-0).

Minuto 6. Chut al larguero de Juanito.

Minuto 20. Centro de Fernández, fallo de Martínez y Gomila marca (2-0).

Minuto 35. Centro pasado sobre Fernández que por piersnas desborda a la defensa local y ante la salida de Fons desvia (2-1).

Minuto 46. Centro de Fullana sobre Gomila que burla al portero y a un defensa y marca (3-1).

Minuto 62. Centro sobre puerta de Febrer que cabecea Román al larguero y Gomila tranquilamente aprovecha el rechace (4-1).

Sebastián SERRANO

### GABRIEL MESTRE OLIVER: GENESI I EVOLUCIO

Gabriel Mestre Oliver va triomfar a Manacor amb la seva exposició a l'Ajuntament en la que va vendre tota l'obra i segons diuen (i deu ser veritat a jutjar pels preus que marcaven els olis) ha guanyat més de mig milió de pessetes. No es que ens interessi especialment la part pecuniaria de l'Art a no ser que els lectors vulgin interpretar-ho, senzillament, com una mostra de l'interès que va despertar aquesta exposició.

Mestre Oliver ja havia exposat a Manacor, individualment i en col·lectives però la majoria del públic recordava aquell jovenell titubant i de línia poc definida que, no obstant, va tenir un bon èxit com dibuixant mostrant-se a la Casa de Cultura.

ELS INICIS

—¿Quan va ser la primera exposició?

—La data és inoblidable: novembre del 75, aquells dies va morir el General Franco, vaja si me'n record bé.

—I des d'ençà, com han transcorregudes les coses?

—Han passat tres anys. El primer, el 76, va ser una època diguem-ne de crisi, no em vaig trobar a mi mateix. Feia proves i més proves. Va començar a ser fruitós en iniciar contactes amb la gent del Grup Dimereres, quan vaig conèixer en Jim Bird, En Jacobson, En Brunet, etc... Al final del 76 vaig exposar... obra menys, dibuixos colorejats, a Inca i a Ciutat.

AQUESTA LINIA D'EL

DARRERS TEMPS

—¿I quan se va començar a definir aquesta línia que et marca ara mateix?

—Jo crec que va començar el maig del 77 i novembre del mateix any que vaig exposar a Campos i Felanitx, allí ja hi havia teles, acrílics.

—¿Per què empres acrílics en lloc d'olis?

—Perquè ve a ser una espècie de plàstic, de qualitats més perdurables; a més a més

jo utilitzo tècniques de transparències i els acrílics eixuguen amb mitja hora mentre els olis necessiten tres dies i en realitat he pogut observar que no existeix cap diferència en quan a qualitat de l'obra resultant.

LES INFLUENCIES REBUDES

—¿Quina influència té actualment damunt tu el Grup Dimereres?

—Actualment molt poca, jo m'hi reunesc molt esporàdicament perquè actualment molt sovint se xerra més que se dibuixa. Per altra banda avui ja no hi ha seguretat de trobar sempre les persones que interessen, molta gent de fora de Manacor no ve, també en els moments de la plena molt sovint hi havia massa gent. Quant a influències crec que ens hauriem de remuntar al 76 i ho dec a persones molt concretes. Amb En Brunet, per exemple mos hem vist més que amb altres, també amb En Ritch Miller hem comentat moltes de coses. També ha jugat un paper molt important l'actitud sempre crítica de la meua dona que té els criteris molt clars i se n'ha donat compte quan anava a caure en reiteracions o errors.

CAP ON VA...

—Quina classe de pintor ets i cap a on vas?

—Fins ara he treballat en aquarel·les no obstant no som un aquarellista. M'interessen molt ses teles perquè permeten de fer-hi moltes textures i crec que és amb això que es diferencien principalment els dibuixos de les pintures, per això darrerament he fet teles, teles grosses. A partir d'ara prepararé dibuixos en cera perquè vull experimentar aquest camp.

—Normalment les teves obres presenten unes figures humanes, o més ben dit tot un conglomerat humà ¿Significa alguna cosa en particular?

—No, el que hi ha representat és accidental, de vegades treball damunt una cosa feta eliminant efectes anteriors.

ESCOLA MANACORINA

—¿Tu creus que existeix una escola manacorina?

—No, no crec que existeixi ni escola ni grup. Hi ha a Manacor molta gent que fa coses, però aïlladament. Els pintors ens hauriem de veure més però o manca temps o un tem no molestar... no ho sé.

—L'Art, ¿Es capitalista o socialista? o per ventura cap de les dues coses?

—Aquest és un tema que



Dibuix de Gabriel Mestre Oliver.

m'interessa, la manipulació de l'Art. El tema galeries i marxants és ben sucós, mes no oblidem que els pintors tenen necessitat de vendre i que les galeries d'Art fan una feina, per tant s'ha d'acudir a les Galeries mentre no hi hagi altres canals. Hi ha galeries honestes i d'altres que només penjen quadres.

—Per que l'Art no és popu-

lar en tot el sentit de la paraula?

—Tenen la culpa els mestres i els sistemes d'ensenyament, mal dotats de matemàtiques i Normalment s'entra a l'escola ben dotats d'habilitats i dibuix. Normalment, també, se'n surt mal dotats pel dibuix i per l'art i ben dotats en matemàtiques. Es qüestion d'enfocament.

BERNAT

### Adquiera **Baleares**

EN MANACOR:

Estanco n.º 6 (Doña Juana Nadal). — C/. Mossén Alcover (esquina).

Casa Japó. — Plaza Antigua, 1.

Papeleria Gulliver. — Paseo Antonio Maura.

Estanco Catalina Mascaró. — Pza. José Antonio.

Estanco Sebastián Rosselló. — Pl. San Jaime, 13.

Libreria Parera. — C/. Pío XII, 4.

Papeleria Atenas. — C/. 4 de Septiembre.

Estanco del Tren. — Avda. Salvador Juan.

Estanco n.º 1. — Plaza Calvo Sotelo, 3.

### OLIMPIC JUVENIL 78-79



Esta es la actual plantilla del Olímpic en la que no hay grandes figuras que destaquen al estilo de Xisco Riera o el Timoner de los buenos tiempos, sin embargo el equipo es tremendamente joven y hay mucho fútbol en las botas de alguno de ellos. Se temía una temporada muy floja y los chicos están demostrando que al final habrá que contar con ellos. Este mismo equipo tiene todas las condiciones para copar uno de los primeros puestos este año, y el liderazgo en la próxima campaña.

### «MISS MARA»

Unica triunfadora en la primera olimpiada del circo



MARA PAPAPOULOS TRAPEÇISTA: SE DESPIDIO EL PASADO DOMINGO DEL PUBLICO MALLORQUIN. EN LA FOTO VEMOS A MARA JUNTO A ORZO-WEI, MARIBEL, SECRETARIA DE MARA Y SU HERMANO ENRIQUE.

INCA DIA A DIA

AGAFAT AL VOL...

SA COSA S'ANIMA...

FASE COMARCAL DE LOS JUEGOS ESCOLARES 1978-79

xiu-xiu esportiu

—¿Novedades dignas de mención?  
—De momento, ninguna. El pasado martes, en la casa grande...  
—Para el carro. Yo me refería al fútbol; no al Ayuntamiento.  
—Pues de fútbol te estoy hablando. Al decir «la casa grande», me refería al Constançia, que es, deportivamente hablando, esa casa más gran del esport inquer.  
—Pots seguir...  
—Decía que la noche del martes tuvo lugar la junta semanal, y aquello parecía un entierro de tercera.  
—¿I qui era es mort?  
—Es tressorer, pobret. Està més magre que un moix de casa pobre.

—¿No cuadran los presupuestos?  
—A tenor de lo que se dijo, allí no cuadra nada. El negocio futbolístico es la ley del embudo, pero al revés: quiero decir que entran muy escasas peluconas y, sin embargo, salen a chorro.  
—¿I això que, des de el començament, es van posar e peus a terra.  
—Això ha salvat, en part, als directius. Però, així i tot, cada dimarts, sa sala de juntes sembla una vetlla... o velatorio.

—¿Y domingo próximo?  
—Se espera una mayor afluencia de público, porque el visitante es de los que infunden respeto.  
—No creas. El Atlético Baleares se le subió a las barbas y les cortó la cesta y los espollones.  
—Con ayuda arbitral, como sabes...  
—Això es niu sempre que s'ha perdut un partit...  
—Incluso fue expulsado el portero contrario.  
—Això nem guanyat els constançiers.  
—Idò gràcies sien donades a s'Atlètic!  
—Y al árbitro murciano.

—Y el Juvenil Sallista, acabar...  
—Yo no diría eso. La situación es crítica y están dispuestos a no ceder un punto más. La llegada del Calasanz, tercer clasificado del grupo, no pillará a los sallistas desprevenidos.  
—Déu oo facil!

—¿Bajas en el Constançia?  
—Bauzá continúa en el día que seco y tiene para quince días más. Pero como en Gandía no se registraron novedades importantes, cabe suponer que Rey repita alineación.  
—¿Con aspiraciones de vencer?  
—Por lógica. Rey fue entrenador del «Eldense» y estuvo en contacto con ellos para reintegrarse en la plantilla. Incluso posee un piso frente al campo, que en días de partido se convierte en tribuna femenina, que ocupan las señoras de los futbolistas.  
—¿Qué cantidad pagaría el entrenador local para ganar este partido?  
—Pienso que no se trata de dinero. Desea que los jugadores cumplan con su deber y que te hagan quedar en buen lugar.  
—¿Sabes la prima que tiene el Eldense?  
—D'oem que astronómica, porque aspiran a recuperar el liderato.  
—Sa cosa serà digna de veurer-se...  
—I que ho diguis!  
—Ja està dit.  
—Seguirem escoltant...

—Any nou, vida nova! Des de fa uns quants dies, estàs lluint una cara de Pasqua que dona goig es mirar-la.

—Si no parles es foraster, hem acabat i ja n'em parlat prou!

—Mira que ho ets cabarrut.  
—Es que, encara que no ho vulguis creure, es mallorquí m'embua.

—Bueno, pues hablemos en castellano. Deciate que tu cara es la más genuina representación del hombre feliz.

—No es que me haya salpicado ningún pellizco de la Lotería ni, como es lógico suponer, haya acertado en las quinielas. Mi contento tiene sus raíces en el terreno político, porque... «sa cosa s'anima!».

—¿Parlam en mallorquí, o què hem de fer...?

—Som un xiflat d'En Ramon Llull. Però m'agrada més, a s'hora de llegir. En Cervantes. Deciate...

—Ja no haves dit, torre-pipes!

—Tens raó. Y voy al grano. La noticia que te adelanté ayer, recogiendo los rumores de una posible candidatura campesina ha tenido su confirmación hace pocos minutos. Uno de los más populares miembros de la agricultura, políticamente hablando y a nivel local, me ha confirmado que lo que decía el «BALEARES» era cierto, aunque ignoraba el conducto por el cual habiase descubierto.

—Quiere ello decir, por tanto, que habrá una candidatura municipal formada, mayoritariamente, por la gente del campo.

—Como lo oyes. Que conste que le he hecho las reflexiones pertinentes al caso, insinuando la conveniencia de que la misma se montara a base de representaciones de otros sectores ubicados en la ciudad. Incluso que la gente del campo podría integrarse en alguna lista, de variopinto color, al objeto de darle más atractivo para los votantes.

—¿Y no le ha parecido bien?

—Me ha contestado que si algún partido quiere unirse a ellos, se estudiarán las peticiones y, a tenor del veredicto, se decidirá lo que proceda.

—Si que hi bufen amunt, els campers!

—No ho saps tu bé. Lo futbol del cas es que, de cop i resposta, han sortit candidats per tot arreu.

—Misteris de sa política, fill meu! Cuando parecía que el Salón de Sesiones tendría que llenarse con gente espasada, parece que no habrá sitio suficiente para colocar a los voluntarios.

—¿Y cuál puede ser, según tu opinión, el motivo de esta calentura para ocupar el Consistorio?

—La réplica no se ha hecho esperar. Los «enemigos» han opinado que lo que buscan es «fer-se els amos» para, una vez en el poder, dictar precios sobre los productos del campo.

—Tothom va a lo seu!  
—Ja ho pots dir, pobret.

—Más noticias del campo electoral.

—Lo más destacable, a tenor de lo publicado estos días, es que la insinuación de una posible candidatura a base de concejales y exconcejales, no tiene base. Cuando he insinuado a dos de ellos esta posibilidad, su respuesta ha sido tajante: —El día 19 de abril, si Déu ho vol, noltros dos anirem a Lluç a peu, per donar gràcies per haver quedat illures de la presó municipal.

—I per què han triat aquest dia?

—Por que es la fecha señalada para la constitución de los nuevos consistorios.

—¿Y por lo que hace referencia a la política de «alto nivel»?

—Guárdame el secreto, porque la cosa es muy seria. Acaban de anunciarme que un inquense ha recibido ofertas concretas y muy seriamente sobre su posible inclusión en la lista de posibles «senadores».

—I ara què dius?

—Lo que has sentit. El que hizo la oferta está fuertemente conectado con el alto mando provincial de uno de los partidos líderes —I ja me pots entendre— y habló por encargo, repito, de los mandamases provinciales.

—Si no vaig equivocat, aquesta oferta és sa primera que arriba a Inca desde que el món juga a fer política.

—Yo no diría tanto. Me consta que, durante la época franquista, hubo otros candidatos que, por aquello de las comendadas o intereses de quienes tenían la sartén por el mango, se quedaron en el andén.

—¿Sabes cuál ha sido la respuesta del posible senador?

—La lógica, la esperada. Se trata de una persona sensata, que tiene la gran responsabilidad de regir su nave industrial, que cuenta con una tripulación numerosa. Su respuesta ha sido que, por no tener apetencias políticas, cree que es más aconsejable defender el pan de muchas familias inquenses, e incluso de la comarca, y no lanzarse a singladuras por unos mares que, cuando menos lo esperes, se ven azotados por tifones políticos de catastróficos temporales.

—Això és lo que es diu un homo de seny.

—No ho saps bé.

—I per què no em dius es seu nom?

—No ho crec oportú. Per què t'interessa?

—M'agradaria felicitar-lo el dia del seu sant...

—Idò mira: vuit dies abans de sant Abdón, recorda-m'ho... i arribaràs a temps.

—Ho tindrè en compte.

—Seguirem escoltant...

Adquiera Baleares

- EN INCA:  
Librería Arias. — Obispo Llopart, 45.
- Librería Beltrán. — General Franco, 34.
- Librería Técnica. — Jaime Armengol, 34.
- Estanco «Cristo Rey». — Santiago Rusiñol, 51.
- Estanco Meliá. — General Franco, 14.
- Estanco «Ca's Pilos». — Campana, 6.
- Estanco «Sanjurjo». — Pl. General Sanjurjo.
- «Cas Borrítoux». — Plaza España.
- «Ca'n Blancos». — Plaza Oriente.
- Bar Leo — Calle Obispo Llopart.

**Gener a Mallorca**

**HOY, DIA 11**  
**AUDITORIUM**  
A las 20 horas:  
CONCIERTO POR LA ORQUESTA CIUDAD DE PALMA SOLISTA PIANO: JUAN MOLL

**MAÑANA, DIA 12**  
A las 7 tarde: «Palau Sollerich»  
INAUGURACION EXPOSICION ESCULTURA Y FOTOGRAFIA. PREMIO CIUDAD DE PALMA 1979  
**TEATRO PRINCIPAL**  
A las 9 noche:  
BALLET DE CAMARA DE PALMA DE MALLORCA DIRECTORA: LUDMILA GRECHTANINOFF

**SABADO, DIA 13**  
A las 17 horas:  
**IGLESIA DE LA PORCIUNCULA**  
CONCIERTO POR LA BANDA MUNICIPAL  
**LUNES, DIA 15**  
**AUDITORIUM**  
A las 20 horas:  
CONCIERTO POR EL QUINTETO CIUDAD DE PALMA

Organizado por la Asociación Deportiva Española de Centros Escolares se va a iniciar próximamente en la comarca de Inca la fase comarcal de los Juegos Escolares correspondientes al curso 1978-79, en los que pueden tomar parte los centros escolares de EGB, Bachillerato y Formación Profesional legalizados o reconocidos por el Ministerio de Educación Nacional.

Las categorías y edades vienen determinadas según los estudios de la Ley General de Educación.

Como organismo técnico dirige y coordina dichas actividades deportivas el Consejo Superior de Deportes.

En consecuencia, en la comarca de Inca se ha planificado el desarrollo de dicha confección para alumnos de ambos sexos en los siguientes deportes: Atletismo, Balonmano, Voleibol, Tenis, Ajedrez, Campo a Través, Gimnasia, Tenis de Mesa, Tiro Neumático y Pelota. También figuran en plan de promoción el Baloncesto y el Fútbol.

Cuatro son las categorías que encuadran a los escolares según el año de nacimiento:

Alevines (nacidos en los años 1967 y 68); Infantiles (nacidos en los años 1965 y 66); Cadetes (nacidos en los años 1963 y 64), y Juveniles (nacidos en dos años 1961 y 62).

Los centros de Inca que se han inscrito son: Instituto Nacional, Centro Nacional de Formación Profesional, Colegios Beato Ramón Llull, La Salle, Llevant, Ponent, Santo Tomás de Aquino, La Pureza y San Vicente de Paúl.

De las poblaciones de la comarca han efectuado su inscripción: Los Colegios Nacionales Mixtos de Alcudia, Binisalem, La Puebla, Lloseta, Puerto de Pollensa, Pollensa, Santa Margarita y Selva. Igualmente participarán el Colegio Escolanía de Lluç, Vialfás de La Puebla, San Francisco de La Puebla y la Academia San Jaime de Binisalem.

Total 22 centros que preocupados en la creación de los hábitos deportivos en sus alumnos y alumnas se integran en esta realidad competitiva.

DE ARTE

LAS SALAS INQUENSES

En el Mercantil ha sido clausurada la exposición de dibujos de César Estrany, en la que figuraba una mayoritaria muestra de temas inquenses, que, lógicamente, llamaron la atención de los aficionados. César Estrany ha triunfado, otra vez, en nuestra ciudad.

Pinell, que lleva muchos años sin exponer en nuestra ciudad. Las pasadas fiestas de Navidad, y desde «Miramar», fue emitida la filmación que se hiciera, tiempo atrás, de los plafones de la colección «Catalunya». Ello ha producido el interés de una importante biblioteca barcelonesa que se ha puesto en contacto con el artista para encargarle un mural de grandes dimensiones.

Según informes recogidos en las tertulias locales, Fuentetaja ha conseguido una cifra astronómica de encargos de retratos. Las muestras expuestas últimamente en «Cunium» eran unas credenciales de primer orden que, forzadamente, tenían que hacer media entre los adinerados locales.

Sobre este artista, podemos develar un secreto: en el próximo mes de febrero ofrecerá a los inquenses, desde «Centro Expositores», una exposición de sus últimas obras, mayormente de temas castellanos. Pinell ha accedido a la petición que se le ha formulado esgrimiendo la amistad y su ciudadanía inquense. Estamos de enhorabuena.

En esta Sala continúa abierta la exposición de Gabriel Serra, que fue uno de los ganadores del «Certamen Dijous Bo-1978». En esta su primera salida en solitario, ha mostrado su madurez y las ventas efectuadas demuestran que su estilo ha alcanzado una altura cotizable en el terreno artístico. De ello se han percatado los inquenses.

CARTELERA INQUENSE

MERCANTIL. — «Una viuda desenfrenada» y «Casa de citas».

NOVEDADES. — «Trader Horn» y «Orzowei» (Apto)

PRINCIPAL. — «Historia de una monja de clausura» y «Virginidad».

TOS-ANGINAS  
**PASTILLAS KOKI**  
CONSULTE A SU MEDICO

# ESPECTACULOS

## CARTELETA

### MUSICALES

#### AUDITORIUM

Hoy, a las 7:30 tarde:  
«ORQUESTA CIUDAD DE PALMA», director Julio Ribelles, solista Joan Moll, Obras de Franck, Reinecke, Mozart, Bach y Respighi. (GENER A MALLORCA - Precios populares)

#### TEATRO

#### SALA MOZART

Cerrado por preparación de la obra «SOLO PARA MUJERES» de Teófilo Calle, por la Compañía de Carlos Villafranca.

#### TEATRO PRINCIPAL ASISTENCIA PALMESANA

Mañana a las 9 noche:  
BALLET DE CAMARA de Palma de Mallorca. Directora: Lutmila Grechtaninoff.

A las 19 horas:  
MORT: QUI T'HA MORT?, de Alfonso Paso.

### SALAS DE ESTRENO



Desde las 3:  
JOSEFINA «LA CACHONDA». Clasificada «S», con la explosiva Christina Schberth. Un film descarado, un total escándalo y muy divertido. Las memorias de Josefina fueron prohibidas. ¡Véanlas ahora en imágenes! Complemento: «CORRUPCION INSACIABLE». - (May. 18 años, Riguroso)



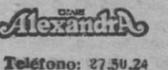
DESDE LAS 3 TARDE:  
Tercera semana.  
«LA VENGANZA DE LA PANTERA ROSA», Peter Sellers en una película de Blake Edwards, con Dyan Cannon. El invencible instructor Clouseau echó lapa al caso más duro de su carrera. Un caso socio-erótico-cómico-mafioso - criminal - travesti - policíaco - terrorista... Complemento: «HONORABLES DELINCUENTES». - (Aut. todos públicos)



«EL PLACER DE LAS DAMAS» David Niven, Virna Lisi, Robert Vaughn. Director Rod Amateau (Color). El sexo de una estatua ocasiona un escándalo internacional. Diviértanse con la película más verde y picante de toda la historia del cine. En el mismo programa: «LAPIZ DE LABIOS» Margaux Hemingway. (Exclusivamente para mayores 18 años).



Desde las 3:  
«EL ARABE...» El hombre más temido por todas las naciones. ¡El primer gran acontecimiento del año nuevo!, con Sean Connery, Cornelia Sharpe y Adolfo Celi. Un film de Richard Sarafian. Complemento: «7 NOCHES EN JAPON», con Michael York. - (Mayores 14 años)



Una tempestad de sexo y erotismo en un doble programa clasificado «S»: «EMANUELE EN AMERICA» y «TREN ESPECIAL PARA HITLER» (el placer de los SS). Pasiones... lesbianismo... orgías... lujuria... y un montón de chicas guapas íntegramente desnudas. Dos películas de escándalo totalmente prohibidas a menores de 18 años.



Desde las 3,15:  
«EL PATRULLERO 777» por Mario Moreno Cantinflas (¡La última y más reciente creación del más genial cómico!) y «MANO DE HIERRO». Tol. menores.



«LOS CUATRO JINETES DEL APOCALIPSIS», de Vicente Blasco Ibáñez, con Glenn Ford, Ingrid Thulin, Charles Bayer y Lee J. Cobb. Director Vincente Minelli. En el mismo programa: «LA PASION DE VIVIR», de Ken Russell, con Richard Chamberlain. Horario: Jinetes a las 5'15 y 10' noche. La pasión de, a las 3 y 7'45. Todos los sábados y domingos: MATINALES a las 10'30 de la mañana. Precio especial a los niños.



Desde las 3'15:  
«LA MALDICION DE DAMIEN», por William Holden y Lee Grant. Director: Don Taylor. Complemento: «GENTE MARAVILLOSA». - Aut. mayores 16 años y 14 acompañados.



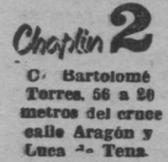
Desde las 3:  
«REBELDIA» ¡En la línea de los mejores filmes de Buñuel, con Fernando Rey, Victoria Vera y Francisco Marco. Un film de Andrés Bello. Clasificada por el público que ya la ha visto como una «buena» película. - Complemento: «EL PATRON Y EL OBRERO». - (Únicamente para mayores)



«NEA» el último romance de Emmanuelle Arsan, autora de «Emmanuelle», Samy Frey, Ann Zacharias. Un film de Nelly Kaplan. La sublimación del erotismo en una película de alta calidad. Una adolescente quiere saber lo que es hacer el amor... Complemento: «EROTIKA EXOTIKA... PSICOPATICA...». (Exclusivamente sólo para mayores 18 años) Horario «Nea»: 4'25, 7'25 y 10'10.



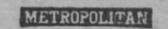
Teléfono: 27 76 62



C. Bartolomé Torres, 66 a 80 metros del cruce calle Aragón y Luca - Tena.



Avda. San Fernando, 24 (Junto "Es Fer-6")



C. Gabriel Liabres 20 (Junto mercado P. Pedro Garau)



C. Antonio Marqués, 25



Teléfono: 46.10.51

SALA 1: 4'05 - 6'05 - 8'15 - 10'15  
«THE RITZ»... Su llave para disfrutar. Un film de Richard Lester con un reparto integrado por especialistas en hacer reír. Una película para pasarlo divertido. - (Exclusivamente para mayores 18 años)

«LA OSCURA HISTORIA DE LA PRIMA MONTSE», Ana Belén, Ovidi Montllor, Christa Leem y Mirta Miller. Director: Jordi Cadena. Un film basado en la novela de Joan Marse, autor del Premio Planeta 1978. ¿Cuáles eran los secretos, motivos de la anárquica y apasionada vida sexual de aquella chica? - Exclusivamente para mayores 18 años.

SALA 3. - Cuarta semana.  
4 - 6'15 - 8'25 - 10'30  
«LA ULTIMA MUJER», Un film de Marco Ferreri, con Ornela Muti, Gerard Depardieu. Un hombre hastiado de la sexualidad, toma la decisión más drástica que pueda imaginarse. El más inesperado e inédito final en la historia del cine. - (Exclusivamente para mayores 18 años. - Clasificada «S».

(Climatizado). - Desde las 3:  
Segunda semana.  
«LA PROFESORA Y EL ULTIMO DE LA CLASE», con Edwige Fenech. Más explosiva que nunca como profesora de «lengua»... inglesa. Y Renzo Montagnani, Gianfranco D'Angelo. Complemento: «BOTAS DURAS, MEDIAS DE SEDA». - Sólo para mayores

«DON CAMILO». Un film de Julien Duvivier con Fernandel, Gino Cervi. Basado en la novela de Giovanni Guareschi. La película prohibida en España durante más de 25 años... Un film en el que los grandes conflictos ideológicos se resuelven entre cordiales carcajadas. Complemento: «24 HORAS EN MUNICH». - Aut. todos públicos)

Desde las 4'00:  
«JESUS DE NAZARET». Un film de Franco Zeffirelli, con Robert Powell, Anne Bancroft, James Mason, Christopher Plummer, Michael York, Peter Ustinov y Olivia Hussey. (Horario: 4'15 - 7'10 - 10'00). (Tolerada menores).

(Cuarta semana)  
«GALACTICA» (El Universo en guerra). Por vez primera, con la magia de «SENSU. RROUND» siéntase transportado más allá de las estrellas. Con la actuación de Richard Hatch, Dirk Benedict, Lorne Greene. Director: Richard A. Colla. Complemento: «AULLIDO DE LOBOS». Autorizado para todos los públicos. Horario: «GALACTICA»: 4'25, 7'25 y 10'30.

Desde las 3:  
JOSEFINA «LA CACHONDA». Clasificada «S», con la explosiva Christina Schberth. Un film descarado, un total escándalo y muy divertido. Las memorias de Josefina fueron prohibidas. ¡Véanlas ahora en imágenes! Complemento: «ESCANDALO EN LA RESIDENCIA». - (Rigurosamente mayores 18 años)

Desde las 3:  
Cuarta semana.  
«CALIENTES 16 AÑOS». Clasificada «S». Todo lo desconocido en «esa» edad crucial... difícil y exitante. Con Henry Cory, Gail Lorber y Any Farber. Un film de Jim Mc Bride. Complemento: «TONY ARZENTA», con Alain Delon. - (Prohibido a menores 18 años)

(Cuarta semana)  
«TIBURON - 2» (JAWS - 2), Roy Scheider, Lorraine Gary, Murray Hamilton. Director: Jeannot Szwarc. Más espectacular... Más excitante... Más dramática... para un tiburón asesino matar no es suficiente. - Horario del film: 4'20, 7'20, 10'20. - (Aut. mayores 14 años y menores acompañados)

Desde las 3:  
«UN DIA DE BODA». Un film de Robert Altman. El mayor espectáculo de todos los tiempos. Geraldine Chaplin, Mia Farrow, Lillian Gish, Vittorio Gassman, Carol Burnett. (Primer premio San Sebastián 1978) y 36 figuras más. Pasos 3'30, 5'30, 7'50 y 10'20 i.o. che. - (Mayores 16 años)

(Cuarta semana)  
«PAR - IMPAR». Los locos de la diversión Terence Hill Bud Spencer en sus más explosivas aventuras. Absurda... Alegre... Disparatada... Disparatada... ¡Ah... y con la risa garantizada. Un film de Sergio Corbucci. Para chicos, para grandes... para todos los que lo quieran pasar «bomba» Horario del film: 4'05, 7'10, 10'20. Complemento: «HOMBRES Y TIBURONES». (Autorizado todos públicos)

### SALAS DE REESTRENO



Sábado y domingo.  
«CONFESIONES DE UN TAXI TRIVER», con Barry Evans; y «EL CALOR DE LA LLAMA».



Un doble programa erótico clasificado «S». «MARCHA TRIUNFAL» Franco Nero, Michele Placido, un film de Marco Bellochio. En color, clasificada «S». Complemento: «TRAMPA SEXUAL» Silvia Aguilar, Mel Amor, Adriana Vega, en Color. Clasificada «S». Programa totalmente prohibido a menores de 18 años.



Calle Juan Bauza, 26 Telf. 270907  
«EL DIA DE LOS ANIMALES» y «ESPAR. TACO Y LOS 10 GLADIADORES». - Todos los públicos.

#### SALA MIRIAM

Desde las 3'30 tarde:  
«CUATRO TIOS DE TEXAS» y «EL PRISIONERO DE LA SEGUNDA AVENIDA» - NO-DO. - Tolerado menores.



### SALAS DE FIESTAS

BROADWAY - Algo revolucionario como el mundo de la noche europea. Sus locales, sus espectáculos, sus mujeres y el ambiente, son... EUROPEOS 100 por 100. C/ Calvo Sotelo, 36 (antes 118) (entre Plaza Gomila y Barbarela)

MAKIAVELO (Hotel San Francisco). Playa de Palma. - Baile con LOS ACUARIOS y RUBIS QUINTET

ESCAR NIGTH CLUB. - Todas las noches baile y atracciones.

TITO'S. - Todos los días baile y atracciones.

KALKUTA CLUB. K. Night Club Discotheque. Edificio Pullman, Son Matet (Cala Mayor). - Todos los días striptease y baile.

JACK EL NEGRO (Es Jonquet). - Cada noche: LOS VALLDEMOSA y PACO BALLINAS con NOTAS BLANCAS.

JARTAN'S - Baile y atracciones.

CLUB LATINO. Las Maravillas. (Entre bañeros 5 y 6). Baile cada noche con «Los Millonarios» y «Estación de Fuego»

CABARET DE SABA (Antigua Casa Vallés). - Todas las noches: Baile y atracciones. - Dos pases diarios.



### ESCUELA DE IDIOMAS DEL MEDITERRANEO

CURSOS SEMIINTENSIVOS ENERO-MARZO

INGLES 4 niveles  
Horario de 16 a 18 ó de 20 a 22 horas  
ALEMAN 2 niveles  
Horario de 20 a 22 horas

LOS CURSOS DARAN COMIENZO EL 16 DE ENERO

Información y matrícula en ODEM  
Montesión, 24 - Telf. 22.52.48 - Palma

Ofrecemos a persona técnica en calzado, participación en empresa de venta al mayor y detall  
ACEPTARIAMOS ASOCIACION EN SOCIEDAD LIMITADA; ANONIMA O COMANDITARIA. TAMBIEN DEPOSITO-DISTRIBUIDOR POR CUENTA DE FABRICA DE CALZADO PARA BALEARES.

INFORMES: VIA ROMA, 8-A. REF. 430. PALMA

## los estrenos

Comenta: **CINEFILO**

### «THE RITZ»

CHAPLIN - 1

Producción: Warner Bros (1976). — Escrita por Terence Mc Nally. — Dirigida por Richard Lester. — Fotografía (technicolor): Paul Wilson. — Música: Ken Thorne. Vestuario: Vangue Harrison. — Diseño de Producción: P. Harrison. Montaje: John Bloom. — Intérpretes: Jack Weston, Rita Moreno, Jerry Stiles, Kaye Ballard, Paul Price, Murray Abraham. Distribución: Warner Española. Duración: 1 hora 30 minutos.

Huyendo de su cuñado —un gangster que quiere hacerse suyo todo lo que es de la familia—, un gordo ciudadano de Cleveland trata de esconderse en el Hotel Ritz de Nueva York que, como se verá, nada tiene que ver con sus homónimos europeos.

La idea motora de esta película resulta bastante original y su desarrollo entra de lleno dentro de este "cine loco" que Richard Lester ha cultivado tanto en sus películas con los "Beatles" como en sus versiones de obras clásicas de aventuras. La recepción del hotel, el decorado que aparece tras la puerta de acero, los homosexuales en plan de conquista, los contrastes entre las diferentes habitaciones del hotel, las atracciones, etc., etc., ayudan a componer un auténtico mundo de pesadilla pero muy divertida, aunque en el film se observen algunos baches de interés y a veces derivan hacia lo excesivo algu-

nas situaciones, muy propias de este cine cómico en el que todo se admite de antemano.

La sucesión de gags es continua, se combina lo absurdo y lo grotesco, los actores encajan en sus personajes y resulta casi alucinante este negocio montado para explotar y satisfacer las inclinaciones de los homosexuales que aquí nos son presentados en una extensa y original gama de tipos, casi todos ellos alejados de los tópicos preconcebidos.

"The Ritz", dentro del panorama del cine que domina, es una película distinta y con no pocos detalles que denotan un gran sentido imaginativo y del humor.

## CINE LOCO Y CINE EROTICO

### «NEA»

JAIME III

Producción: André Genovés para les Films Boetie (1976). — Guión de Jean Chapot y Nelly Kaplan sobre la novela de Emmanuelle Arsan. — Dirigida por Nelly Kaplan. — Fotografía (color): Andreas Munding. — Montaje: E. Plemekok. — Intérpretes: S. Frey; Heinz Bennent, Micheline Presle, Françoise Brion, Anne Zacharias, Ingrid Caven.

Duración: 1 hora, 45 minutos.

Sibille pertenece a una rica familia suiza. Amoral y rebelde se ha leído toda la literatura erótica robando los libros y se compromete con un editor a escribir una obra definitiva dentro del género. La empieza a redactar siendo virgen pero luego querrá experimentar en la realidad lo que escribe.

La novedad de este film erótico está en que desarrolla el tema de la concepción de una obra del género. La autora es una jovencita sin más experiencias sexuales que aquellas que puede intuir por la lectura y lo que observa en su propia casa como las relaciones de su madre con una amiga y las de su editor con diferentes mujeres y entre ellas su hermana. Como se ve el tema es muy escabroso pero como ya sucedió con "Emmanuelle", que revolucionó los conceptos de lo erótico y lo pornográfico, «Nea», nos es narrada con esta sensibilidad especial que suaviza no solamente la parte expositiva sino la temática, demoliendo en todos los sentidos al romper con los tabús de las desviaciones sexuales el intentar justificarlos. Esta apología de la libertad sexual absoluta parece obsesionar a la autora de la novela Emmanuelle Arsan y no sabemos hasta que punto llega lo autobiográfico al contarnos los primeros pasos de una imaginativa y perversa escritora que debe observar el anonimato ya que, por su edad, no puede presentarse como autora del libro de éxito y escándalo que da título al film.

El tipo que encarna Sauny Frey está bien descrito y, en general, todos los que aparecen en este film que se desarrolla sobre bellos escenarios naturales de Suiza.

## PUCHET, S. A.

### JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se convoca a Junta General Extraordinaria de Accionistas, que tendrá lugar en el domicilio Social de Avenida Calvo Sotelo núm. 11, en Palma de Mallorca, a las 5'30 de la tarde del Jueves, día 25 de los corrientes, en primera convocatoria y el siguiente día 26 a la misma hora, en segunda convocatoria, con el siguiente orden del día:

- 1.º Informe sobre la situación actual de la Sociedad.
  - 2.º Propuesta de reducción de Capital o de disolución de la Sociedad.
  - 3.º Ruegos y Preguntas.
- Madrid a 3 de Enero de 1979. — El Consejo de Administración.

## Restaurante CA'S COTXER

Notifica a su distinguida clientela que por vacaciones del personal, permanecerá cerrado hasta el día 17 de Febrero.

La Dirección.

## ¡¡LLEGAN LAS MUNICIPALES!!

¡POR FIN,  
EN NUESTRAS  
PANTALLAS,  
LA PELICULA  
PROHIBIDA  
DURANTE MAS  
DE 25 AÑOS...!

UN FILM EN EL  
QUE LOS GRANDES  
CONFLICTOS  
IDEOLOGICOS  
SE RESUELVEN  
ENTRE CORDIALES  
CARCAJADAS



ESTRENADA  
EN ITALIA, EN  
1951

ESTRENADA  
EN PARIS, EN  
1951

ESTRENADA  
EN ESPAÑA  
27 AÑOS  
DESPUES...

¿POR QUE?  
¡EL MAYOR IMPACTO  
DE ESTA TEMPORADA  
EN LAS PANTALLAS  
DE MADRID  
Y BARCELONA!

ESTRENO **HOY**



Apta para  
todos los públicos

Complemento: «24 HORAS EN MUNICH»

## MUSICA

### GENER A MALLORCA

## ZVI ZEITLIN, VIOLINISTA Y BARRY SNYDER, PIANISTA, UN DUO FABULOSO

Habrá que felicitar, de entrada a Marcos Ferragut, por el extraordinario acierto que tuvo al lograr la contratación del magnífico violinista Zvi Zeitlin y del espléndido pianista Barry Snyder, en nombre del Ayuntamiento de la Ciudad, para abrir el V Festival Internacional de Música, inmerso en el correspondiente "Gener a Mallorca".

Hay que destacar que, tanto el violinista como el pianista, son en verdad, dos fuera de serie, individualmente y en conjunto. Sorprende en el violinista la posición muy elevada del codo derecho, lo cual va contra todos los cánones de los profesores de violín que nosotros hemos tenido y conocido; pero ello constituye un pormenor sin la menor importancia ya que la técnica efectiva, a la hora de la verdad, resulta depuradísima en todos los aspectos. Las gamas de sonido aparecen siempre con indescriptible calidad; los pasajes sobre la cuarta cuerda, una pura delicia en todo momento, incluida la afinación. El menor asomo de "portamentos"; el "staccato", "saltillo", "pizzicato" y "armónicos" no tienen ningún secreto para el gran violinista ruso y la presión del arco es algo de maravilla por la exactitud con que la dosifica, según sean las exigencias de los pasajes. Todo ello, naturalmente, no sería casi nada si Zvi Zeitlin no lo aplicara a la interpretación adecuada de las obras, con una expresividad, también de maravilla y un sentido del fraseo y de la dicción verdaderamente impecables, que es como lo hace él.

Salvando las naturales diferencias entre el piano y el violín, lo mismo podríamos decir del pianista. Posee una disciplinadísima pulsación y una facilidad de articulación tan grande que, sin enmascarar los pasajes rápidos con el

uso del pedal fuerte, consigue unos ligados casi inverosímiles, aparte de que en sonoridades y matices y en comprensión de las obras es también un verdadero coloso. Y ambos actúan siempre con perfectísimo ajuste, vivificando las obras; recreándolas para complacencia del público.

Ambos artistas nos ofrecieron en bandeja de oro —y no es tópico— la "Sonata núm. 3, en Re menor, Op 108", de Brahms, inquieta, cálida, intensa y emotiva en su primer tiempo; solemne, como una plegaria, en el segundo; rítmico y brioso el tercero y de maravilla el cuarto. Después, la deliciosa "Fantasía en Do Mayor, Op. 159", de Schubert, en la que el dinamismo, la inspiración, la gracia, el señorio, la emoción en los "cantábilis" —que producen escalofríos en el oyente por la gran calidad del "vibrato" en manos del violinista— la rapidez... constituyeron algo realmente maravilloso.

En la segunda parte oímos el "Canto III para violín solo", de S. Adler, una obra de puro virtuosismo, de corte polifónico; la encantadora elegía "Un mot a Paganini", de Rossini, plagada de aspectos virtuosísticos, pero sin quedarse sólo en ellos así como la espléndida obra de Ravel "Tzigane", repleta de encanto y de carácter, de acuerdo con su título.

Esta actuación que comentamos, quedará profundamente grabada en el ánimo del público que asistió a la audición, anteayer, en el Auditorium; un público que con sus ovaciones muy justas y feroces obligó a los dos artistas a ampliar su programa con dos obras más: una, de compositor norteamericano, muy graciosa y otra, una "Giga", de Vivaldi.

PEDRO DEYA

## ¡ROBOS!

SISTEMAS DE SEGURIDAD ANTI-ROBO  
ALARMAS CONTRA INCENDIOS E INUNDACIONES  
Chalets · pisos · comercios · industrias

### LASEL ELECTRONICA

Instalaciones · conservaciones · reparaciones.  
Homologado por la Dirección General de Seguridad y Compañía Telefónica.

15 años experiencia en instalaciones electrónicas.  
C/. Juan Crespí, 12 · Tl. 234304 · PALMA

## ¡¡ATENCIÓN!!

LE SUGERIMOS QUE SI USTED NO TIENE UN AGUDO SENTIDO DEL HUMOR, NO VEA

## LOS CABALLEROS DE LA MESA CUADRADA Y SUS LOCOS SEGUIDORES

90 MINUTOS GARANTIZADOS DEL MAS PURO CACHONDEO.

MAÑANA  
ESTRENO

en

BELLVER  
CINEMA

# PASATIEMPOS

1101



## EL DAMERO DIARIO

Pase las letras de las palabras, una vez resueltas, a sus cuadros correspondientes (según su número) en el tablero. En dicho tablero se leerá un fragmento de literatura castellana.

1	B	2	I		3	A	4	G	5	D		6	H	7	C	
8	F	9	G		10	B	11	H	12	D	13	C	14	A		
15	E	16	F	17	I		18	B	19	E	20	G		21	C	
22	F	23	D	24	A	25	C	26	I		27	D	28	B	29	F
30	H	31	G	32	E		33	B	34	E	35	I		36	A	
37	D	38	I	39	C		40	A	41	G	42	B	43	D	44	E
45	F	46	I	47	G	48	E		49	I	50	C		51	F	
52	H	53	A													

- A ----- Tratante de ganado  
3 36 14 24 40 53
- B ----- Permanecer  
33 28 18 1 10 42
- C ----- Antilope africano  
13 7 21 39 50 25
- D ----- Amontonar  
37 27 12 23 43 5
- E ----- Unidad monetaria de Portugal  
48 19 15 34 44 32
- F ----- Pez acantopterigio muy apreciado  
29 16 8 22 51 45
- G ----- Compañero de profesión  
31 4 47 20 41 9
- H ----- Mono de cola larga  
11 30 6 52
- I ----- Alcancen con instancias  
26 35 38 2 46 49 17

## CRUCIGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1									*	
2								*		
3					*					
4			*							
5						*		*		
6				*						
7		*			*					
8						*			*	
9	*									
10										

**HORIZONTALES.**— 1: En plural, cierta parte de la cabeza. Matricula española.— 2: Caudillo de gente de guerra. Al revés, río de la provincia de Gerona.— 3: En Blasónica, faja cuya longitud es la décima parte del escudo. Tema de un discurso.— 4: Departamento del Perú, lindante con los de Lima, Huacavélica, Ayacucho y Arequipa. Perseguido con insistencia.— 5: Echara la yapa al metal. Vocal. Número romano.— 6: Al revés, tonta, necia. Extraen.— 7: Negación. Al revés, nombre de letra. Arbol leguminoso sudamericano.— 8: Quinto hijo de Jacob y Lia. Nombre de letra. 9: Consonante. Descansará de la fatiga.— 10: En plural, dícese del hueco de un diente que ha sido rellenado con oro.

**VERTICALES.**— A: Natural de un pueblo de la provincia de Zaragoza.— B: Enséñalos, dirígelos. Consonante.— C: En Méjico, capote de monte. Al revés, pasión del alma.— D: Nombre de letra. Al revés, sustancia blanca y suave al tacto que se extrae de las semillas de varias plantas.— E: Tiritar de frío. En Chile, cualquier vaina tierna de simiente.— F: Preposición inseparable. Arbol de Costa Rica, de cuyo fruto se hacen refrescos. Al revés, anticuado, corazón.— G: Consonante. Artículo neutro. Al revés símbolo químico del tántalo. Siglas comerciales.— H: Volved a la vida.— I: Idea fija que suelen tener los dementes. Antiguamente, hato de ganado.— J: Instrumento músico de barro. Tiene origen o naturaleza,

## JEROGLIFICO



¿Qué te ha regalado tu novio?

## SIETE ERRORES



## SOPA DE LETRAS

A	S	H	A	R	I	F	L	O	V
R	S	G	R	O	A	N	D	A	E
T	S	A	R	L	T	N	L	I	S
A	T	A	S	Y	D	E	E	D	L
N	E	W	M	A	N	G	A	R	H
I	D	P	A	T	A	R	N	D	U
S	T	E	I	B	A	E	L	F	D
L	A	N	L	P	I	T	E	D	S
D	O	E	E	O	N	E	E	E	O
B	U	R	T	O	N	S	T	A	N

En el recuadro se encuentran los apellidos de once galanes del cine universal de todos los tiempos. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba de derecha a izquierda, de iz-

quierda a derecha, y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DE AYER

### EL DAMERO

Debe uno ser pobre para conocer el lujo de dar.  
«George Eliot»

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.**— 1: Ecónomo. Or.— 2: Pelosa. Uro.— 3: Irara. Anam.— 4: Las. Badija.— 5: Omeyas. F. N.— 6: Giba. Alifa.— 7: Ac. No. Acic.— 8: Lobito. An.— 9: E. Enacerr.— 10: Selaginela.

**VERTICALES.**— A: Epiloga-

### SOPA DE LETRAS

Valentina, Valeria, Valeriana, Venancia, Veredigna, Verena, Verónica, Vicenta, Victoria, Victorina y Visitación.

### JEROGLIFICO

Tiene fe, Lino (tiene; fello).

## Curso de CONTABILIDAD con

- PLAN GENERAL DE CONTABILIDAD y
- PLAN DE CONTABILIDAD PARA LAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EMPRESAS.

Continúa abierta la matrícula para estas enseñanzas por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad.

Envíe su nombre y dirección a:

**ESCO - Apartado 10.129 - Madrid**

o llame al teléfono 241.48.91 de MADRID y le remitiremos  
— Información completa sobre planes de estudio.  
— El primer cuaderno de lecciones, como obsequio.



- SI BUSCA EFECTIVIDAD EN SU INVERSION PUBLICITARIA
- SI DESEA QUE SU MENSAJE LLEGUE MEJOR
- SI QUIERE BENEFICIARSE DE LA MAS AVANZADA TECNICA RADIODIFONICA
- R.J. — 2 EMISION ESTEREOFONICA DE RADIO JUVENTUD

RADIO CADENA ESPAÑOLA  
radio juventud LA VOZ DE BALEARES

## HOJA DEL CALENDARIO

\* HOY, JUEVES; San Higinio. — El Sol sale a las 8'10 y se oculta a las 17'43. — Luna: C. creciente.

## SERVICIOS AEREOS Y MARITIMOS

### PARA HOY

JUEVES

#### VUELOS NACIONALES

**Palma — Alicante**  
17,35 y 19,35.

**Palma — Barcelona:**  
8,00 — 9,20 — 10,35 — 12,10  
14,30 — 15,55 — 19,10 — 21,25  
y 22,30.

**Palma — Madrid:**  
7,40 — 10,20 — 10,40 — 14,55  
y 23,05.

**Palma — Málaga**  
19,00.

**Palma — Sevilla:**  
17,35.

**Palma — Valencia:**  
8,00 y 19,50.

**Palma — Las Palmas:**  
17,35.

**Palma — Ibiza:**  
5,55.

**Palma — Menorca:**  
7,55 y 17,30.

**VUELOS AVIACO**

**Palma — Barcelona:**  
13,30 y 20,15.

**Palma — Madrid:**  
13,45 y 23,05.

**Palma — Valencia:**  
23,05.

**Palma — Ibiza:**  
8,20 y 19,00.

#### MARITIMOS

#### COMPANIA TRASMEDITERRANEA

**Palma — Barcelona:**  
Diario (excepto domingos), a las 23 horas

**Palma — Valencia:**  
Diario (excepto domingos), a las 11 horas

**Palma — Ibiza:**  
Martes, jueves y sábados, a las 10 horas

**Palma — Alicante:**  
Lunes, miércoles y viernes, a las 19 horas

**Palma — Ciudadela:**  
Viernes, a las 22 horas

**Palma — Cabrera:**  
Viernes, a las 9 horas

**COMPANIA YBARRA**  
(Servicio «Canguros»)

**Palma — Barcelona:**  
Diario (excepto sábados), a las 24 horas

«BALEARES»

## RADIO

E.A.J. 13 RADIO MALLORCA (Programa para hoy)

Onda media:  
6,57: Apertura. Señales horarias. La Ser informa; 7,05: Cuando Mallorca despierta; 7,45: Ser informativo matinal; 8,30: Primera hora; 9,00: La Ser informa; 9,57: Sintonía y pensamiento; Eduardo Angulo; 10,00: Viva la radio; 11,00: La Ser informa; 11,05: Concursos y amenidades; 11,45: Intermedio; 12,00: La Ser informa; 12,05: Viva la radio; 13,00: La Ser informa; 13,55: Hoja de calendario; 14,00: Hora exacta. Palma hoy; 14,05: Deportivo de las dos; 14,30: Ser informativo. Información local. Carteles; 15,00: Musical de las tres; 16,00: Milagros; 16,40: Hierbas salvajes; 17,00: Y creó la familia; 17,30: Cancionero; 18,00: La Ser informa; 18,30: Variedades musicales; 19,00: La Ser informa; 19,05: La saga de los Porretas; 19,15: La radio en directo; 20,00: Señales horarias. Ser informativo; 21,30: Tiempo para el deporte; 22,00: Ser informativo; 22,15: Diario musical; 23,00: Album de oro; 23,30: Hora 25; 0,30: Medianoche; 1,00: Cierre.

Frecuencia modulada:  
06,57: Apertura. Simultáneo en onda media; 11,00: Canal 2; 12,00: Simultáneo en onda media; 16,00: Musical f.m.; 19,00: The Riki Lash Lazar Show; 23,30: Simultáneo en onda media; 01,00: Cierre.

RADIO POPULAR (Programa para hoy)

Onda media:  
7,00: Apertura; 7,02: Bon día; 7,05: ECCA: cultura básica; 8,00: Bon día Mallorca; 9,00: Revoluciones 9; 9,30: Especial Lluçmaior; 10,00: A toda radio. — Las buenas gentes. — Angelus; 13,30: Panorama: países catalanes; 13,45: 13,45: Pobles de l'illa; 14,00: Radio Popular informa; 14,30: Informativo día: cadena; 15,00: Clarín: revista de toros; 15,30: Mallorca al vent; 16,00: Generación joven; 16,25: Espiral; 16,45: Radio revista Popular; 17,00: Feminísima; 17,35: Equip 5-35; 18,30: Per vosaltres menuts; 19,00: Estudio alemán; 20,00: Sorteo cupón pro-ciegos; 20,05: Teletipo del deporte; 20,35: Acierte y te invito; 21,00: ECCA: AGE; 21,55: Farmacias de guardia; 22,00: Mallorca día a día; 23,00: Aula Popular; 23,30: Nocturno 1.224; 0,55: Bona nit; 1,00: Cierre de la emisora.

Frecuencia modulada:  
7,00: Apertura en simultáneo con onda media; 7,05: ECCA: AGE; 8,00: Simultáneo; 10,00: Estudio alemán; 11,00: Confidencial con Santolaria; 12,30: Simultáneo; 13,45: Informatiu en llengua catalana; 14,15: Simultáneo; 18,15: Programa en lengua noruega; 18,45: Programa en lengua danesa; 19,30: Programa en lengua sueco; 20,00: Programa en lengua finlandesa; 20,30: Simultáneo; 21,00: ECCA: cultura básica; 21,55: Simultáneo; 1,00: Cierre de la emisora.

## FARMACIAS DE GUARDIA

ABIERTAS DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

Aguiló Ripoll, General Riera, 136, 250630; Bagner Claverol, San Miguel, 29, 211127; Grau Sbert, Juan Saridakis, 34, Apartamentos Pullman, El (Cala Mayor), 401588; Mercadal Barceló, Héroes de Manacor, 94 (La Soledad), 270629; Miró Forteza, Colón, 6, 211368; Morell Brota, Pascual Ribot, 5 (zona Fortí), 233402; Oliver Quetgas Aragón, 70 (Hostalets), 272501; Rosselló Escarrer, Greco, 5 (viviendas V. Lluç) 274596; Sotenz Navarrete, Btmé. Riutort, 4 (C'an Pastilla) 260236; Sastre Juan, Capitán Salom, 10, Carretera Sóller, junto Cruz Roja, 251457; Solivellas Blancas, San Magín, 64 (Santa Catalina), 231828; Vergés, Cortés, Salsas, 1 (final San Felio), 221788.

ABIERTA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

(\*) Trián Forteza, S. Miguel, 63.

# Cupón del ciego 912

## HORARIO DE TRENES

### TRENES PALMA - INCA

Salidas de Sóller:  
6,45 — 9,15 — 11,50 — 14,10 — 18,20

Salidas de Palma:  
5 — 6,15 — 7,30 — 8 — 9 — 9,45 — 11,15 — 12 — 13 — 13,30 — 14 — 16 — 16,30 — 18 — 18,30 — 19 — 19,45 — 20,30

Salidas de Inca:  
7 — 7,45 — 8,15 — 9 — 10,30 — 11 — 12 — 13 — 14 — 14,45 — 15,15 — 15,45 — 17,15 — 19 — 19,30 — 20,30 — 20,45 — 21,15

### TRENES PALMA - LA PUEBLA

Salidas de Palma:  
5 — 9 — 13,30 — 19

Salidas de La Puebla:  
7,15 — 10,30 — 14,45 — 20,18

### TRENES PALMA - SOLLER

Salidas de Palma:  
5 — 10,40 — 13 — 15,15 — 19,40

ABIERTAS DE 10 A 12 DE LA NOCHE

Morell Brota, Pascual Ribot, 5 (zona Fortí).  
Rosselló Escarrer, Greco, 5 (Viviendas Virgen Lluç).  
(\* Tienen servicio de oxígeno).

ASISTENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

De 5,00 de la tarde a 9,00 de la mañana siguiente, Palma y suburbios, incluido El Arenal.  
Servicio ininterrumpido: Teléfono 239447 y en su Ambulatorio «Félix Sánchez», calle Andrea Doria.

## TELEFONOS DE INTERES

— Bomberos: 291250 - 251234 y 291254.  
— Casa de Socorro: 222179.  
— Ambulancias: 251445.  
— Guardia Civil: 251237.  
— Policía: 272622.  
— Policía Armada: 211544.  
— Policía Municipal: 281600.  
— Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 212632.

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

13,30: LES NOSTRES COSES (Sólo para Cataluña y Baleares)  
Programa que muestra las cosas más típicas de Cataluña.

13,45: CARTA DE AJUSTE (c) Los Mismos.

14,00: AVANCE TELEDIARIO (c)

14,05: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO

14,05: CRONICA (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
Espacio Inform. regional.

14,30: GENTE, HOY (c)

15,00: TELEDIARIO (c) (Primera edición)

15,35: HORA 15 (c)

15,45: RAICES (c)  
«CHINCHILLA, RIOPAR Y PENDUELES»  
Tres documentales unidos por el hilo de la danza.

16,15: DESPEDIDA Y CIERRE

16,15: ESCENARI (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
Entrevistas, reportajes e información en general sobre la actualidad literaria, cinematográfica y teatral de Cataluña.

16,45: CARTA DE AJUSTE (c) Temas musicales interpretados por la Orquesta de Percusión de Milán.

19,00: AVANCE TELEDIARIO (c)

19,05: COPA DE EUROPA: JUVENTUD - EMERSON VARESE  
Desde el Pabellón Polideportivo de Badalona, retransmisión del partido de baloncesto, entre el Juventud de Badalona, campeón de España, y el Emerson de Varese, antes Ignis, campeón de Italia.

20,30: LOS MITOS: «DULCINEA», de Juan Guerrero Zamora.

21,30: TELEDIARIO (c) (Segunda edición)

22,05: SESION DE NOCHE: (c) «MACBETH» (c)  
Macbeth y Banquo, generales en el ejército de Duncan, rey de Escocia, vuelven de una victoriosa campaña en contra de fuerzas

rebeldes cuando en un estéril brezal se encuentran con tres brujas que profetizan que Macbeth se convertirá en señor de Cawdor, antes que eventualmente sea rey de Escocia. ULTIMAS NOTICIAS (c) BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE (c)

VD. ESTA VIENDO LA TELEVISION EN COLOR GRACIAS A UN INVENTO DE TELEFUNKEN

## U. H. F.

18,00: CARTA DE AJUSTE (c) «La consagración de la primavera», de I. Strawinsky.

19,30: POLIDEPORTIVO (c) Actualidad en el deporte nacional e internacional.

20,00: REDACCION DE NOCHE (c)

20,30: ENCUENTRO CON LAS LETRAS

21,45: HORIZONTES (c) Este programa, a través de reportajes filmados, presenta diversos temas científicos de máxima actualidad.

22,30: TRIBUNA DE LA CULTURA (c) BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)

23,00: CRONICA 2 (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)

23,15: ESCENARI (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
Repetición de este programa sobre la actualidad teatral.

(c) Programas en color.  
(e) Mayores de 14 años.

## CASA ROJALS



...PRECIOS... Tel. 212227-Palma

## Adquiera Baleares en MENORCA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO (DIPRENSA), c/. Vassalo, 27

- MAHON
- KIOSCO RIUDAVETS
- LIBRERIA BAGUR
- TIPOGRAFIA MAHONESA
- LIBRERIA ROVI
- PAPELERIA TRAMONTANA
- PAPELERIA DIDASKO
- LIBRERIA JUVENTUS
- LIBRERIA STUDIO
- CIUDADELA
- LIBRERIA CINTRANO
- IMPRESA AL-LES
- LIBRERIA FULLANA
- LIBRERIA MALLORCA
- LIBRERIA CATALINA TORRES
- CASA DEL LLIBRE
- ALAYOR
- ARTES GRAFICAS ROTGER
- FERRERIAS
- SA LLIBRERIA
- VILLACARLOS
- LIBRERIA VICTORY
- SAN LUIS
- LIBRERIA SAN LUIS

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

N.º Línea	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	P. regreso	Ult. regreso	Frecuen. minut.
1/12	Paseo Marítimo	6,15	21,45	6,50	22,20	30
23/13	Illetes - Pont D'Inca	5,45	21,45	6,25	01,30	1
4/12	Génova - Pta. San Antonio	5,40	1,40	6,30	22,30	35
5/15	Son Dureta - Can Pastilla	6,30	20,30	6,05	01,30	1
4	Son Españollet	6,00	20,00	6,00	21,00	20
1	Son Vida	5,40	20,30	6,20	23,30	30
3	Son Roca	5,55	23,05	5,55	23,25	1
9A	Cas Capiscot por Grai, Riera	6,15	22,45	6,00	23,00	30
9B	Cas Capiscot por Blanquerna					
	Amanecer	6,25	22,12	6,10	21,48	30
11	Coliseo, Polígono-S. Cladera	5,00	22,00	5,30	22,30	30
14-A	Palma Son Gotleu Rafael	6,00	22,20	6,00	22,30	10
14-B	Palma Soledad Son Gotleu	5,05	22,20	6,00	22,00	30
16	Establiments	6,30	22,00	6,00	22,30	30
17B	Especial Aeropuerto	6,30	24,10	7,00	24,40	30
18	INGIMA	6,20	21,00	6,35	21,30	60
21	Palma Nova	6,20	24,30	7,10	01,20	12
22	Portals Nous	7,30	19,30	8,15	20,15	30

SUCESOS

EN LAS ISLAS

**ATRACO A MANO ARMADA POR DOS ENCAPUCHADOS, EN UN HOTEL DE CALA MAYOR**

Otro hotel situado en la zona de Cala Mayor ha sido atracado. También por dos individuos encapuchados que esgrimían una pistola y una navaja de regular tamaño. Como en el caso anterior, sorprendieron al conserje nocturno irrumpiendo en la recepción llegando desde el interior del edificio. Procedentes de la parte posterior. Lo que indica que los halhecheros estudian detenidamente sus "golpes". Este nuevo asalto se registró hacia las cinco de la madrugada de ayer. El empleado del hotel se hallaba en su puesto atento a la puerta principal de entrada.

De pronto se vió atacado por la espalda. Dos individuos enmascarados le amenazaban con una pistola y una navaja. En castellano le intimidaron a que permaneciera callado, que no intentara el menor movimiento pues en ello le iba la vida. Le obligaron a abandonar su puesto y llevado a otro lugar allí quedó maniatado. Sin amordazarle.

Los atracadores eran portadores de palanquetas y destornilladores. Con estas herramientas comenzaron a des-cerrajar los departamentos individuales de las cajas de depósito de dinero, alhajas y otros efectos de los clientes del hotel. Operaban con rapidez y también confiadamente,

pues no parecía preocuparles mucho el ruido que producían los golpes. Hasta el extremo de que por ellos se despertó un huésped y extrañado abandonó la habitación y se presentó en la recepción para conocer las causas del estruendo.

Quedó atónito al ver a dos hombres encapuchados manipulando en las cajas. No menos sorpresa y sobresalto causó en los ladrones la presencia de aquel hombre y sin dudar un instante abandonaron el lugar echando a correr hacia la puerta. Dejando la pistola —que ha resultado ser de juguete, una de esas cuasi perfectas imitaciones— y las herramientas. Pero como a medida que iban desvalijando las cajas de depósito se echaban al bolsillo el contenido, llevaron consigo el botín. Que se cifra en unas ciento veinticinco mil pesetas en metálico —moneda nacional y extranjera— y joyas y alhajas cuyo valor se estima en unas treinta y cinco mil pesetas.

Como ya se dice, los atracadores iban encapuchados. Al parecer cubrían el rostro y la cabeza con pasamontañas de color oscuro. Ambos iban vestidos con cazadoras de piel de color negro, al igual que el de los pantalones.

Cuando los facinerosos hu-yeron fue liberado de sus liga-

duras el empleado.

Posteriormente se pudo determinar que la pareja penetró en el edificio por la parte posterior. Escalando la verja que circunda el recinto llegaron a una puerta que intentaron violentar, pero no cedió a sus propósitos. Se dirigieron a otra, más débil, y por ésta se adentraron en la planta baja hasta acceder a la recepción y sorprender a su víctima por la espalda.

La total actuación de estos ladrones, así como su procedimiento y hasta las características personales de ambos, coinciden en un todo con los autores del anterior atraco cometido hace unas semanas en otro hotel de la zona.

Hasta se sospecha que puedan ser, también, dos de los cuatro jóvenes que en las últimas semanas se dedicaron al asalto de gasolineras.

Aunque en estos atracos se presentaron a cara descubierta, la intimidación fue esgrimiendo una pistola —que alguna de las víctimas presumió que pudiera ser imitación— y una navaja o cuchillo de regulares dimensiones. Si se trata de los mismos individuos es ya considerable la cifra total de dinero que han obtenido en los asaltos. Y, por lo que demuestran, no cejan.

¿Dónde y cuándo será su próximo atraco?

tenis

«I TROFEO BARON DE VIDAL»

**TRIUNFO DE MANUEL ORANTES**

EN CADETES JOSE LUIS URREA Y MARIA I. SASTRE

Culminó anoche el torneo «Barón de Vidal» en el partido que podía decidir el primer vencedor. Decíamos en la pasada edición que Manuel Orantes debía ganar el partido y además hacerlo en los sets puesto que de otra manera con la pérdida de uno solo el triunfo hubiera correspondido al rumano Ilie Nastase que

perdió el pasado martes frente al oponente de Orantes en la noche de ayer, Jan Kodes.

El jugador checo acusó sin duda el esfuerzo realizado en la noche anterior y su juego no tuvo ni con mucho la fuerza exhibida. Pero también frente a él tuvo un Orantes pleno de aciertos con un juego sobrio y eficaz, con

unos «passings» preciosos desde el fondo de la pista y jugadas esporádicas propias de un jugador de la talla del español.

El público, numeroso aunque no alcanzara el número de los dos últimos días, deseaba su victoria y aplaudió a rabiar cada uno de sus puntos conseguidos.

El desarrollo del partido fue así: Primer set. Sirve Kodes: 0-1, 1-1, 1-2, 1-3, 1-4, 1-5, 1-6. Tiempo del set, 22 minutos.

Segundo set. Sirve Kodes: 0-1, 0-2, 0-3, 1-3, 1-4, 2-4, 2-5, 3-5, 3-6. Tiempo: 41 minutos.

La clasificación del torneo quedó establecida así:

fútbol

**RESULTADOS DE LA COPA DEL REY**

Oviedo, 0 — Alavés, 0  
Santander, 3 — Zamora, 0  
Fabri, 1 — Salamanca, 3  
Lérida, 0 — Real Sociedad, 1  
Tarragona, 0 — Burgos, 1  
Betis, 0 — Las Palmas, 0  
Cádiz, 1 — Gijón, 0  
Celta, 2 — Hércules, 0  
Crevillente, 0 — R. Vallecano, 0  
At. Madrid, 1 — R. Madrid, 1  
Zaragoza, 4 — Getafe, 1  
Valladolid, 1 — Español, 1  
Elche, 1 — Poblense, 0

Almería, 1 — Cartagena, 1  
Baracaldo, 1 — Ceuta, 0  
Málaga, 0 — Ferrol, 0  
Jaén, 1 — Osasuna, 1  
Castilla, 4 — Murcia, 2

El partido Gerona — Valencia se jugó el martes y terminó con victoria del Valencia por dos goles a cero.

El próximo día 17 se jugarán los encuentros:  
Córdoba — Sevilla Atco., y  
Coruña — Ath. de Bilbao.

	Sets/Juegos
J. G. G. P. F. C.	
1.º Orantes	3 2 5 2 39 29
2.º Nastase	3 2 5 3 46 43
3.º Franulovic	3 1 2 4 31 35
4.º Kodes	3 1 2 5 32 41

TROFEO CADETES

El vencedor masculino fue José Luis Urrea, y ha sido la sorpresa puesto que no partía como cabeza de serie. Ya en su primer partido venció al número 2 Ramón Puigercós y ayer noche volvía a vencer al número 1, Lorenzo Solom, vencedor con toda justicia sobre este último por 6-4 y 6-2.

ENTREGA DE TROFEOS

Al término del partido se hizo entrega de los trofeos entre el aplauso del público. El patrocinador señor De Vidal hizo entrega a Manuel Orantes del primer gran trofeo, mientras que el delegado provincial de Deportes, concejal delegado de deportes y presidente de la Federación Balear hacían entrega de los trofeos correspondientes al torneo de cadetes.

RAFAEL TUDELA



**TAPICERIAS QUINTANA**

**SENSACIONALES REBAJAS DE ENERO**

ULTIMAS NOVEDADES - BAJOS PRECIOS

C/. Olmos, 13 - Tel. 226500

Horario: De 9 a 1'30 y de 4'30 a 8

ELCHE, 10. (Crónica especial para «BALEARES»). — En el Nuevo Estadio Illicitano, mal partido de los locales que no supieron doblegar, zafarse del buen marcaje y entusiasmo de los mallorquines. De ahí esa mínima victoria que pone muy en peligro la continuación de las alicantinas en el torneo copero.

ALINEACIONES

POBLENSE: Gost, Pons, Mateu, Crespi, Chango, Amer, Mestre, Nebot, Morey, G. Moranta y Miguelito. En el minuto 26 del segundo tiempo, Meñico substituyó a Pons.

ELCHE: Esteban, Pulido, Casuco, Gilberto, Quesada, Gómez Voglino, Antón, Delgado, Sitjá, Nando y Orellana. Dos cambios hizo Heriberto Herrera en la segunda fase. En el minuto 18, Cabrera por Antón y en el 30, Orellana dejó su puesto a Castroverde.

GOL

1-0. Fue en el minuto 43 de juego cuando Crespi hizo clara falta a Orellana. El Sr. Oliva Sanz sancionó con la pena máxima que transformó Voglino.

ARBITRO

Lo fue el Sr. Oliva Sanz, del

Colegio Andaluz, con jueces de línea del mismo. Buena su actuación aunque a veces no estuvieran conformes con sus decisiones los aficionados locales. El penalty fue claro y bien señalado. Mostró tarjetas al balear Amer, por protestar y al masajista del conjunto visitante por atender a un jugador en el terreno sin haber dado autorización. Posiblemente interpretó para perder tiempo.

el tiempo

PREVISION PARA BALEARES

Cielo muy nuboso. Chubascos. Descenso de las temperaturas. Vientos de componente oeste. Marejada a fuerte marejada.

OBSERVACIONES

Máxima: 15, a las 12,45 horas.  
Mínima: 9, a las 5,30 horas.  
Humedad: 71 x 100.  
Insolación: 8 horas, 10 minutos.



**GRAN ASALTO EN CALLE OLMOS!!!**

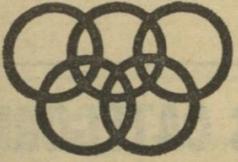
Miles de personas atacan!

**Mercadillo JEANS**

Tejanos · jackets · complementos · camisas · botas · jerseys

**HOY** espectaculares e increíbles **REBAJAS**

Olmos, 34 Palma Sábados tarde abierto



REAL MALLORCA, TERCER ENTRENADOR

### «DE MOMENTO, NO HABRA CAMBIOS EN LA DIRECTIVA» (CONTESTI)

«Voy a intentar conservar las virtudes del equipo y anular defectos» (Quetglas)

En nuestra edición de ayer dábamos cuenta de que Juan Carlos Forneris había presentado, por escrito, su dimisión como entrenador del equipo mallorquinista, si bien facultaba a los directivos para que la aceptasen de inmediato o bien continuaría hasta que encontrasen sustituto. Los responsables del club decano o buena parte de ellos, decidieron lo primero y desde la mañana de ayer, Andrés Quetglas, es el nuevo responsable técnico del equipo. Y pocas horas más tarde de charlar con el nuevo «mister», presentación a la plantilla y primer entrenamiento bajo sus órdenes. Creemos que el Atlético de Madrid y Real Mallorca son los clubs que han batido el record de cambios de técnicos en esta temporada y cuando aún no se ha cumplimentado la primera vuelta de la Liga. Y se habla de economías y de tantas cosas. La verdad es que en la mayoría de los casos, los entrenadores, los técnicos, han de pagar unas culpas, unos resultados adversos que, si se escurriera bien, no serían responsables ellos sino los que se visten de corto, los que saltan al terreno de juego y hasta

aquellos, que no haciéndolo, tienen su gran parte de culpa: los directivos. Tema importante que debe tratarse a fondo. Llegará el momento de hacerlo.

Pero vamos a limitarnos a transcribir lo que en la mañana de ayer nos manifestaron Miguel Contesti, presidente del Mallorca y de otra parte Andrés Quetglas, nuevo técnico y en esta ocasión en presencia del directivo Antonio Carbonell. Vamos a seguir el orden de las declaraciones.

MIGUEL CONTESTI

Hablamos con él en su despacho y le vimos algo preocupado, aunque tratara de disimularlo.

—Nos llegó la renuncia escrita de Juan Carlos Forneris y la hemos aceptado como en su día se hizo con Agustí. Ambos son dos excelentes personas, magníficos profesionales y grandes amigos. Cada uno de ellos ha cubierto una etapa precisa en este Mallorca que comenzó derrotos difíciles como todos sabemos pero que vamos cubriendo con la esperanza de que todo me-

jore y el club pueda, dentro de poco, marchar por los mejores caminos. Hemos de vivir de realidades y por ello cada momento precisa sus remedios. Ahora ha tocado en lo técnico los resultados mandan y es posible que también llegue en lo relacionado con directivos...

—...que han puesto los cargos a tu disposición.

—Ha sido una prueba más de gran confianza y cariño al club. No han dimitido pero sí vamos a buscar que cada cual cumpla una misión específica y aquel que no pueda, si lo desea, deje su puesto a otro. Estoy satisfechísimo de todos los actuales por su enorme y sacrificada labor, pero una vez puesto la entidad en marcha, quien no pueda hacerse cargo de un cometido, de un puesto preciso y preciso, debe dejar su lugar a quien pueda ocuparlo.

—¿Tienes en cartera sustitutos?

—En verdad que no. Los actuales son estupendos. Habrá cambios, si hay quienes no acepten los puestos y responsabilidades que voy a realizar. Hemos de trabajar en equipo y ser muy responsables en las misiones específicas. De mo-



Andrés Quetglas, en su primer diálogo con los actuales jugadores del Mallorca, ayer tarde, en los vestuarios del «Luis Sitjar». — (Foto Cosme Vives)

mento, que conste, no he pensado en ello. Repito que no tengo posibles sustitutos en la directiva. Pienso hablar con los actuales y mantener conversaciones con posibles. El Mallorca precisa resultados en lo deportivo, principalmente y también en lo económico. Nosotros hemos logrado poner a la entidad en marcha y creo que puede seguir funcionando con autonomía sin que estemos los actuales responsables. Esto es muy importante.

—¿Has pensado en dimitir?

—No pienso irme. Lo que sí deseo es formar el equipo idóneo para que el Mallorca esté en el lugar que debe.

—¿A ello se debe el cambio de entrenador?

—Conste que tanto Agustí como Forneris son dos fenomenales amigos míos y extraordinarios técnicos. Cada uno ha cumplido una etapa, en mi opinión, beneficiosa para el club aunque ellos han sido los sacrificados. Como presidente y aficionado, como mallorquinista, he de estarles sumamente agradecido. Forneris presentó su renuncia y de acuerdo con «Bolo», hemos accedido al cambio. Llegó Andrés Quetglas, tan conocido por haber estado en otras ocasiones en el Mallorca y llevando equipos isleños. Persona de gran carácter y espero que el triunfo nos acompañe y se salga de la situación difícil en que nos encontramos. Intentamos superar las dificultades y lo que se precisa es ganar partidos. Confiamos en la reacción. También hemos fichado a un jugador del San Juan, medio-campista y vamos a ver si al nuevo técnico le parece oportuno el que incorporaremos a dos que están siendo sometidos a prueba, procedentes del Almería. Luchamos por conseguir lo mejor para el club.

Y estas son las manifestaciones del presidente del Real Mallorca, Miguel Contesti. Ni entramos ni salimos. Lo que sí consideramos es que siempre ¿por qué? han de ser los entrenadores los responsables de que los jugadores fallen penaltys, los porteros no paren balones fáciles los... ¿y de los fallos directivos, qué?

ANDRES QUETGLAS

Y del presidente al nuevo entrenador. Claro que esto de

nuevo es mucho decir ya que Andrés, estuvo como tal en el primer equipo mallorquinista en la temporada 56-57, en que le dejó campeón, se jugó la promoción de ascenso a II ante el Alcoyano y ganaron los alicantinos. Luego estuvo al frente de los filiales: Recreativo Mallorca y Palma y a continuación, dos años como gerente del club. Es por lo tanto muy conocido en la entidad.

—Si no he entrenado antes —nos dijo el «mister»— ha sido por no estimar convenientes las proposiciones de dos clubs mallorquines de categoría nacional. Y el venir al Mallorca se ha debido a cuestión de horas. Otro el Manacor, me insinuó la posibilidad y agradezco la gentileza de sus directivos, pero ya me había hablado Contesti y me he comprometido, firmando por lo que resta de temporada.

—Habrás visto actuar al Mallorca ¿tu opinión?

—Le vi jugar todos los partidos en casa, con excepción del último. Los entrenadores anteriores, Agustí y Forneris son, además de estupendos entrenadores, magníficos amigos y compañeros. Desconozco las interioridades que existan entre los jugadores. Voy a intentar conservar las virtudes observadas y anular los defectos si es que los hay. No puedo hablar de una plantilla hasta que no cambie impresiones con ella. Emitir un juicio «a priori» no va con mi forma de ser. Tampoco puedo hablar de fallos, de preparación física, de tantos detalles que se dan en un club. Prefiero esperar a estar en contacto con los que componen la plantilla, exponerles mi forma de ser y actuar, conocer sus problemas,

si es que los hay, etc., etc.

Tampoco puedo decir si faltan jugadores. Voy a estudiar detenidamente todo y procuraré taponar huecos. La directiva no puede hacer dispendios económicos y hemos de arreglarnos con lo que tenemos.

—¿Pero es posible el fichaje de tres nuevos?

—Ya se me ha dicho sobre la incorporación de un medio-campista que procede del San Juan y otros dos a prueba del Almería. He de esperar a observarlos y entonces emitir el correspondiente informe. Mañana —hoy para los lectores— habrá partido ante el Colerense, a partir de las 19 horas y podré ser algo más explícito.

—¿Y alineación ante el Paterina?

—No la daré hasta el viernes. Ya conoceré algo mejor el «material» y actuarán aquellos que considere más idóneos según mis planes.

—A nuevo entrenador casi segura victoria. ¿Se va a cumplir en tierras valencianas?

—Me gustaría pero es difícil predecir. Lo que sí deseo es que los aficionados se den cuenta de la difícil situación que atraviesa el Mallorca. Han de tener paciencia para mejorar en todo. Voy a intentarlo y ellos pueden prestar una magnífica colaboración en que se haga realidad. Es cuanto te puedo decir de momento.

Bueno, aquí queda reflejado cuanto ayer aconteció en el seno del club decano. Ahora, a esperar que el cambio surta los efectos que se desean y se mejore en todo. Un entrenador más, ha sido víctima del marcador. Suma y sigue.

Lorenzo DEL SOE

## RELIEVES

### IMITANDO AL AT. MADRID, CAMBIANDO ENTRENADORES

Comparar al Real Mallorca con el Atlético de Madrid, puede parecer una humorada... pero lo cierto es que esta temporada, ambos clubs andan parejos cambiando entrenadores.

El club grande —el Atlético— comenzó con un técnico que allí consideraban como de casa (Héctor Núñez) y en el club palmesano lo hicieron también en similares condiciones (Enrique Agustí). Luego, primer cambio: vuelve a tomar las riendas un entrenador de la familia del «Atlético» (Luis Aragonés) y aquí se recurre otra vez a Forneris. Y por último —¡suponiendo que, en efecto, sea el último relevo!— en Madrid fichan a Szussa, con prestigio en el fútbol español por su brillante campaña en el Betis y aquí piensan en «el zorro», de la III División: Quetglas.

A Juancho Forneris no le cesaron. Fue el técnico quien pidió el cese. ¿Único motivo? No contar con jugadores suficientes para formar un equipo capaz de realizar una campaña discreta. No me refiero a insuficiencia numérica, sino a insuficiencia de calidad. Y para mayor «inri», el experto Nebot con un nivel de juego más bajo del que nos tenía acostumbrado.

Es indudable que la actual directiva, esta temporada, se ha preocupado —y lo ha conseguido hasta ahora— de «lavar la cara» del club, formando a su vez una plantilla a base de «remendos», fichando casi al primero que se presentaba, la mayoría amateurs, que no pueden dedicar a los entrenamientos las horas necesarias que se exigirían a unos profesio-

nales. Para mí, Forneris no ha fracasado. Cogió al equipo colista y por lo menos lo deja con cinco equipos detrás.

Ahora, la responsabilidad será para Andrés Quetglas. Como a los anteriores, le deseo la mejor suerte, aunque se encontrará con los mismos inconvenientes de sus compañeros: tener que supeditarse a un horario de trabajo y sin disponer de mimbres para cestos.

Como el único objetivo, esta temporada, estriba en no descender, la verdad es que los mallorquinistas pueden estar tranquilos ya que, a pesar de todo, aún existen conjuntos peores que el Real Mallorca y, si se crea el grupo balear, hasta el último club isleño conservará la categoría.

Lo importante será a partir de junio hasta septiembre ya que, en la segunda etapa, el club decano, por su historia, no puede seguir siendo un hazmerreir.

Para mí, lo absurdo es que se hable de que los directivos han puesto sus cargos a disposición del presidente por sí estima oportuno una renovación. Una cosa es el tema puramente futbolístico y otro el club. Y éste, resultados aparte, está siendo reorganizado. ¿Qué tiene que ver una cosa con otra? Creo que eso de los cargos obedece a que no todos están de acuerdo con este tercer fichaje, de igual forma que un dirigente desaprobó el de Forneris, pero al ver que los resultados iniciales eran positivos, debió pensar que la medida no era tan desacertada. — LORENZO RIPOLL —

### EL DR. ANTONIO RIERA SIQUIER

Oftalmólogo, Jefe de Sección de la Seguridad Social

Se complace en comunicarles que traslada su consulta a la calle Olmos núm. 50-1-B. Teléfono: 22.55.01.

Días de visita: lunes, martes, miércoles y jueves, de 4'30 a 8'30.

# DEPORTES

## petanca

### CATEGORIA PREFERENTE

No se registraron resultados sorprendentes en esta jornada, ya que tanto el Puente, vencedor del Sóller (13-3), como el Molinar, que derrotó a la Unión (13-3), y el Santa Marta, vencedor en Sarracó (4-12), mantienen sus posiciones de cabeza. Por lo demás, el Serverense derrota a domicilio al colista Balear (4-12), y el Hostalets no pudo sacar nada positivo en su visita al Hispano (11-5) para los de Porto Pi.

### RESULTADOS

H. Francés, 11 — Hostalets, 5  
Balear, 4 — Serverense, 12  
Molinar, 13 — Unión Sóller, 3  
Puente, 13 — Sóller, 3  
S'Aracó, 4 — Sta. Marta, 12

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Puente	8	6	1	1	86	42	13
Molinar	8	5	1	2	82	46	11
Sa. Marta	8	5	2	2	78	50	11
Sóller	8	4	2	2	68	60	10
Hostalets	8	4	1	3	72	56	9
Serverense	8	3	2	3	69	59	8
H. Francés	8	4	0	4	67	61	8
S'Aracó	8	4	0	4	60	68	8
U. Sóller	8	1	0	7	41	87	2
Balear	8	0	0	8	23	105	0

### PRIMERA CATEGORIA

#### GRUPO "A"

Victorias normales del Sóller sobre la Faxina (13-3), del Arenal sobre el Visa (13-3) y del San Francisco ante el Portixol (12-4) y también normal aunque más laboriosa del Lidia A, en los Hostalets. Descansó Santa Marta.

### RESULTADOS

Hostalets, 6 — Lidia, 10  
Sóller, 13 — Faxina, 3

Arenal, 13 — Visa, 3  
San Francisco, 12 — Portixol, 4  
Descansa Santa Marta

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Lidia A	7	5	2	0	72	40	12
S. Francis.	7	6	0	1	65	47	12
Sóller	7	5	1	1	72	40	11
Portixol	8	4	1	3	63	65	9
Sta. Marta	7	3	1	3	64	68	7
Hostalets	7	2	1	4	51	61	5
Arenal	7	2	1	4	50	62	5
Visa	7	1	0	6	37	75	2
Faxina	7	0	1	6	38	74	1

### PRIMERA CATEGORIA

#### GRUPO "B"

Difícil victoria del líder Torre Den Pau, en Andraitx (7-9) y lógicas las del Ca'n Gaspar sobre el S'Aracó (12-4) y del Llama en Lidia B (5-11), en los demás partidos el empate fue el protagonista, hicieron tablas el Puente en terreno del Virgen de Lluç y el Udyr Buades sacó un valioso punto del Amanecer.

### RESULTADOS

Andraitx, 7 — Torre Den Pau, 9  
Ca'n Gaspar, 12 — S'Aracó, 4  
Virgen de Lluç, 8 — Puente, 8  
Amanecer, 8 — Udyr Buades, 3  
Lidia B, 5 — Llama, 11

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

T. Den Pau	8	7	0	1	95	33	14
Amanecer	8	5	2	1	77	51	12
C. Gaspar	8	6	0	2	75	53	12
Udyr-B.	8	5	1	2	72	56	11
Llama	8	4	1	3	74	54	9
Puente	8	3	2	3	62	66	8
Andraitx	8	2	2	4	64	64	6
V. de Lluç	8	1	2	5	53	75	4
S'Aracó	8	1	0	7	42	86	2
Lidia B	8	1	0	7	27	101	2

### SEGUNDA CATEGORIA

#### GRUPO "A"

Victorias caseras de Bar Tolo, Lis, Unión de Sóller y del Inca,

## NORMALIDAD ABSOLUTA EN TODAS LAS CATEGORIAS

sobre San Francisco, Amanecer, Son Roca y Llubí respectivamente. Y lógica la victoria del líder Son Ximelis en casa del colista Llama (2-7).

### RESULTADOS

Llama, 2 — Son Ximelis, 7  
Bar Tolo, 5 — San Francisco, 4  
Lis, 6 — Amanecer, 3  
Unión de Sóller, 7 — Son Roca, 2  
Inca, 7 — Llubí, 2

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Son Ximelis	8	7	1	4	29	14
Lis	8	6	2	4	32	12
Llubí	8	5	3	3	33	10
Inca	8	4	4	4	28	8
Bar Tolo	8	4	4	4	32	8
U. de Sóller	8	4	4	3	36	8
Son Roca	8	4	4	3	40	8
Amanecer	8	3	5	3	40	6
S. Francisco	8	2	6	2	44	4
Llama	8	1	7	3	40	2

### SEGUNDA CATEGORIA

#### GRUPO "B"

Todos los equipos locales salieron victoriosos, destacando, no por la victoria sino por lo abultado del marcador, el (8-1) que le endosó el Poniente al hasta ahora líder Son Cladera. El Poniente ha dado un paso de gigante y ahora se encuentra en inmejorable posición para aspirar, con muchas posibilidades, al título. Por lo demás, victorias merecidas del Portixol ante el Remolí, del Puerto Andraitx sobre el Vivero M., del Son Verí a costa del Brasilia y del Udyr Buades ante el colista Arenal.

### RESULTADOS

Portixol, 8 — Remolí, 1  
Pto. Andraitx, 8 — Vivero M., 1  
Udyr Buades, 6 — Arenal, 3  
Son Verí, 6 — Brasilia, 3  
Poniente, 8 — Son Cladera, 1

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Poniente	8	7	1	5	18	14
Son Cladera	8	7	1	4	32	14
Pto. Andraitx	8	5	3	4	28	10
Vivero-M.	8	5	3	4	32	10
Brasilia	8	4	4	3	36	8
Remolí	8	4	4	3	33	8
Son Verí	8	3	5	3	42	6
Udyr-Buades	8	3	5	3	41	6
Portixol	8	2	6	3	41	4
Arenal	8	0	8	2	51	0

### TERCERA CATEGORIA

#### GRUPO "A"

Victorias del Santa Marta, Torre Den Pau y Vivero sobre Cabana A, Poniente y Andraitx. Y derrota del Visa en su propio feudo ante el At. Colerense. Sigue de líder Torre den Pau, por mejor coeficiente. Descansó Levante.

### RESULTADOS

Santa Marta, 8 — Cabana A, 1  
Torre Den Pau, 6 — Poniente B, 3  
Visa At., 4 — Colerense, 5  
Vivero Mallorca, 6 — Andraitx, 3  
Descansa Levante

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

T. Den Pau	7	5	2	4	23	10
Sta. Marta	7	5	2	4	23	10
Andraitx	7	5	2	3	28	10
P. Andraitx B	7	5	2	3	31	8
At. Colerense	7	4	3	3	33	9
Vivero-M.	8	3	5	3	40	6
Levante	7	2	5	2	35	4
Visa	7	2	5	2	37	4
Cabana A	7	2	5	2	38	4

### TERCERA CATEGORIA

#### GRUPO "B"

Destaca el (9-0) del Remolí sobre el Poniente, y la victoria del Atco. Molinar ante su vecino el Molinar (7-2). Victorias también del Puerto Andraitx en el Llama y del líder Punta Verde en Son Roca. Descansó Colerense.

### RESULTADOS

Llama Puerto, 5 — Andraitx, 4  
Remolí Poniente, 9 — Andraitx, 0  
Son Roca, 2 — Punta Verde, 7  
At. Molinar, 7 — Molinar, 2  
Descansa Colerense

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Punta Verde	7	6	1	4	16	12
Molinar	7	6	1	4	38	12
At. Molinar	7	6	1	4	23	12
Colerense	7	5	2	4	23	10
Pto. Andraitx	8	4	4	2	38	8
Remolí	7	2	5	2	40	4
P. Andraitx A	7	1	6	2	43	2
Son Roca	7	1	6	1	47	2
Llama	7	0	7	1	44	0

### TERCERA CATEGORIA

#### GRUPO "C"

Todos vencieron en su campo, el Son Cladera ante el Hostalets, el Cabana B, que sigue de líder e imbatido, sobre el Son Forteza, el Sporting a costa del Amanecer y U. de Fornalutx

que batió al Gaudium. Descansó Iberia Jet.

### RESULTADOS

Son Cladera, 5 — Hostalets, 4  
Cabana B, 7 — Son Forteza  
Sporting Sóller, 5 — Amanecer, 3  
Unión Fornalutx, 6 — Gaudium, 3  
Descansa Iberia Jet.

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Cabana B	7	7	0	4	16	14
Gaudium	7	4	3	3	27	8
U. Fornalutx	7	4	3	3	39	8
S. Forteza	7	4	3	3	30	8
Son Cladera	7	4	3	3	32	8
Hostalets	7	3	4	2	34	6
S. Sóller	7	3	4	2	37	6
Amanecer	8	2	6	2	44	4
Iberia Jet	7	1	6	2	39	2

### TERCERA CATEGORIA

#### GRUPO "D"

Destacan los dos resultados de (9-0) del H. Francés sobre el Punta Verde y del Atco. Colerense ante el Son Oliva. Por su parte, el líder Turó derrotó al Molinar Atco. B (8-1), y el Ca'n Gaspar venció en Son Cladera (4-5). Descansó el C. P. Inca.

### RESULTADOS

Son Cladera B 4 — Ca'n Gaspar, 5  
Turó, 8 — At. Molinar, B. 1  
A. Colerense A, 9 — Son Oliva, 0  
H. Francés, 9 — Punta Verde, 0  
Descansa Inca

### CLUBS J. G. E. P. F. C. P.

Turó	7	6	1	4	22	12
Hisp. francés	7	5	2	4	19	10
Ca'n Gaspar	7	5	2	4	19	10
At. Colerense	7	4	3	4	20	8
At. Molinar B	7	4	3	3	31	8
Son Cladera	8	3	5	3	37	6
Inca	7	3	4	2	40	6
Son Oliva	7	1	6	1	44	2
Punta Verde	7	1	6	1	47	2

BOLICHE

## SIGUE EN TERCERA SEMANA

**SALA Astoria**

**¡ULTIMOS DIAS!**

EL INVENCIBLE  
INSPECTOR CLOUSEAU  
ECHO LUPA AL CASO  
MAS DURO DE SU  
CARRERA. UN CASO  
SOCIO-EROTICO  
COMICO-MAFIOSO  
CRIMINAL-TRAVESTI  
POLICIACO-  
TERRORISTA

ASEGURESE ANTES DE VERLA...

¡LA RISA PUEDE MATARLE EN CUALQUIER MOMENTO!

(AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS)

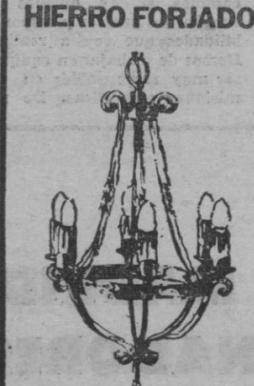
**PETER SELLERS**



EL FILM DE  
**BLAKE EDWARDS**

con **HERBERT LOM** - **ROBERT WEBBER**  
y **DYAN CANNON**  
Música de **HENRY MANCINI** - Productor ejecutivo **TONY ADAMS**  
Guión de **FRANK WALDMAN** - **RON CLARK** - **BLAKE EDWARDS**  
Animación de **DEPATIE** - **FRELENG**  
Historia original de **BLAKE EDWARDS** - Producida y dirigida por **BLAKE EDWARDS**

## LAMPARAS HIERRO FORJADO



*Electrica Española*  
costa y llobera nº9-tel.46 27 66

**LISTAS DE BODA**

que distinguen

**Alber's**  
PL Sta. Catalina Thomás, 25  
**Alber's**  
Es sello de distinción

Parking en Plaza Mayor

¿USTED LOS ESPERABA CON ANSIEDAD!!

PREPARESE A REIR A MANDIBULA ABIERTA

**MAÑANA LLEGAN**

**LOS CABALLEROS DE LA MESA CUADRADA Y SUS LOCOS SEGUIDORES**

ESPERADISIMO ESTRENO EN

**BELLVER CINEMA**



**Radio Popular de Menorca**

tel. Oficinas - 38 05 99  
Dirección y Publicidad - 38 04 12  
c/ O. BISPO VILA, 7 - CIUDADELA

## baloncesto

# MOLINAR Y FLAVIA TIENEN CASI ASEGURADA SU CLASIFICACION PARA LA FASE FINAL Y EN SENIOR FEMENINO, TRES EQUIPOS CON PARECIDAS POSIBILIDADES PARA LA OBTENCION DEL TITULO



Equipo junior masculino del San José Miret. — (Foto TERRADES)

Se reanudaron en esta jornada, las competiciones provinciales y aunque en la misma no se registraron grandes sorpresas, hay que destacar una incomperecencia, aparte el que algunos favoritos no tuvieron tantas facilidades como eran de esperar a la hora de obtener el triunfo conseguido.

### SENIOR MASCULINO

Parece que la senior masculina está prácticamente decidida, con este triunfo del Molinar sobre el J. Mariana y del Flavia frente a Hispania, aun que a decir verdad faltan por disputar unos encuentros que podrían alterar esta clasificación, si bien hay que convenir que los dos citados son los que mayores posibilidades tienen de lograrlo.

El Perlas logró una clara victoria en su visita al Udyr, al que venció por 29,71, mientras el G. Preciados pasaba sus apuros para imponerse a un J. Lluchmayor que se presentó con solo cinco jugadores y terminó

el encuentro con cuatro. Pese a todo, en el descanso llevaba ventaja de 19-22 aunque finalmente fueron los locales los que se apuntaron un favorable 48-45.

También el Molinar tuvo dificultades para vencer a su visitante J. Mariana, que en el primer tiempo llevaba ventaja de 22-26, para después el Molinar conseguir remontar la diferencia y finalmente se anotaba un 50-44 a su favor.

El encuentro de la jornada se disputó en Inca, entre Flavia e Hispania, por la influencia de su resultado en la clasificación. Fue un encuentro muy nivelado y solo al final el Flavia logró imponerse por 60-50, que celebró esta victoria reuniendo a sus cuatro equipos y colaboradores en un suculentísimo almuerzo, precedido de una becerrada, en la que como es fácil adivinar no faltaron los revolcones y lo decimos por propia experiencia.

### SENIOR FEMENINO

En senior femenino, se ha

complicado bastante la cabeza de la clasificación con esta victoria del C. Orquidea en la pista del Chris, lo que da lugar a que ahora son tres los equipos con más o menos posibilidades, ya que a los citados hay que añadir al Minaco, aparte el que el Chris es muy difícil pueda hacerse con el título, pero de todo ello trataremos en el comentario de la próxima jornada.

Chris y C. Orquidea disputaron un encuentro con muchas variaciones en el marcador, ya que en un principio fueron las de Manacor las que se adelantaron con considerable ventaja, para después ir reduciendo el Chris, que a principios del segundo período logró tomar ventaja, aunque finalmente fue el C. Orquidea el que se alzó vencedor por 49-53.

No tuvo dificultades el Minaco para imponerse al Sayfi, al que venció por 65-9, mientras el A. Andraitx lograba una cómoda victoria frente al Faber, por 36-19.

### JUNIOR MASCULINO

En el Campeonato junior masculino, aparte la incomperecencia del Santa Maria, pocas novedades se registraron aunque a punto estuvieron de registrarse en algunos encuentros, como por ejemplo en el Xibiu-Cide, que si bien finalmente se registró el triunfo de los visitantes, por 42-60, no fue ni mucho menos con la facilidad que se esperaba.

Tampoco el San José Miret logró la ventaja que era de esperar en su visita al Udyr, al que venció por 47-56 y el mismo J. Mariana no pudo evitar que su visitante J. Lluchmayor le arrebatara el triunfo, por 49-53. Venció el La Salle Marisa, al Perlas, por 63-51 y pocas dificultades tuvo el Kollflex por vencer en Felanitx al Destilerias Valls, por 34-101.

### JUVENIL MASCULINO

En el grupo A de juveniles masculinos, no tuvo problemas el Cide para imponerse al Son Gotleu, al que venció por 13-112 mientras el Kollflex lograba vencer al J. Mariana por una diferencia más reducida de lo que cabía esperar, como es este 67-60 del final.

Victoria del Santa Maria en su visita al Cade, por 46-55.

En el grupo B, destaca el triunfo del San José sobre el Muebleria, Mallorquina Oasis, por 81-72, lo que sin duda ayudará a dar un mayor aliciente a la clasificación de este grupo, en el que el Molinar sigue imbatido, teniendo su clasificación asegurada y habiendo vencido al Asunción por 58-24. Normal la victoria del Perlas en la pista del Cideco, por 37-45 y del J. Lluchmayor en su visita al Ramón Llull, por 26-43.

### JUVENIL FEMENINO

En juvenil femenino, solo hay que comentar los encuentros del grupo B ya que como es sabido el A juega los lunes y no hubo jornada la pasada semana. En el B, es seguro el primer puesto para el Santanyí, que venció al Cade a domicilio, por 12-58 y lo más probable es que el segundo puesto sea para el J. Lluchmayor, que también venció en Puigpuñent, por 15-27, mientras el C. Orquidea lograba el triunfo en San Lorenzo, por 26-44.

### ANTONIO PUJOL



Tenga un recuerdo de su fiel amigo: El pintor BALDOVINO realiza un cuadro al óleo de su perro. INFORMESE AL: Tíno. 22.31.46

### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

#### CAMPEONATOS PROVINCIALES

##### SENIOR MASCULINO

Udyr, 29 — Perlas, 71  
Molinar, 50 — J. Mariana, 44  
Flavia, 60 — Hispania, 50  
G. Preciados, 48 — J. Lluchmayor, 45

MOLINAR	11	10	0	1	717	554	20
FLAVIA	11	9	0	2	766	484	18
HISPANIA	11	8	0	3	653	609	16
PERLAS	11	7	0	4	705	542	14
J. MARIANA	11	5	0	6	550	607	10
G. PRECIADOS	11	3	0	8	533	551	8
J. LLUCHMAYOR	11	1	0	10	530	612	2
UDYR	11	0	0	11	416	331	0

##### SENIOR FEMENINO

Minaco, 75 — Sayfi, 9  
Chris, 49 — C. Orquidea, 53  
A. Andraitx, 36 — Faber, 19

MINACO	10	9	0	1	532	291	18
CHRIS	10	8	0	2	453	299	16
C. ORQUIDEA	10	8	0	2	544	355	16
A. ANDRAITX	9	3	0	6	322	298	6
AVANTE	9	3	0	6	311	384	6
FABER	9	2	0	7	189	297	4
SAYFI	9	0	0	9	104	541	0

##### JUNIOR MASCULINO

Dest. Valls, 34 — Kollflex, 101  
L. S. Marisa, 63 — Perlas, 51  
Santany 2 — Sta. Maria, 0  
J. Mariana, 49 — J. Lluchmayor, 53  
Xibiu, 42 — Cide, 60  
Udyr, 47 — S. J. Miret, 56

KOLIFLEX	16	16	0	0	1537	622	32
S. J. MIRET	16	14	0	2	1307	647	28
PERLAS	16	13	0	3	1066	680	26
L. S. MARISA	16	12	0	4	1305	803	24
CIDE	16	12	0	4	1159	675	24
STA. MARIA	16	7	0	9	621	767	12
J. MARIANA	16	6	0	10	842	926	12
J. LLUCHMAYOR	16	6	0	10	610	842	10
UDYR	16	4	0	12	516	938	8
SANTANY	16	3	0	13	464	1344	6
XIBIU	16	2	0	14	564	981	4
DEST. VALLS	16	2	0	14	592	1350	4

##### JUVENIL MASCULINO

###### GRUPO A

Son Gotleu, 13 — Cide, 112  
Kollflex, 67 — J. Mariana, 60  
Cade, 46 — Sta. Maria, 55

L. S. MARISA	9	9	0	0	784	440	18
KOLLIFLEX	10	7	2	1	904	470	16
CIDE	9	6	2	1	560	307	14
J. MARIANA	9	4	0	5	510	408	8
STA. MARIA	9	3	0	6	319	471	5
CADE	10	2	0	8	339	696	4
SON GOTLEU	10	0	0	10	306	929	0

###### GRUPO B

Cideco, 37 — Perlas, 45  
Molinar, 58 — Asunción, 24  
San José, 81 — Oasis, 72  
R. Llull, 26 — J. Lluchmayor, 43

MOLINAR	11	11	0	0	591	545	22
OASIS	11	9	0	2	707	428	18
SAN JOSE	11	8	0	3	827	454	16
J. LLUCHMAYOR	11	6	0	5	350	363	12
PERLAS	11	5	0	6	500	519	10
CIDECO	11	3	0	8	409	509	5
ASUNCION	10	2	0	8	307	625	4
R. LLULL	10	0	0	10	241	619	—1

##### JUVENIL FEMENINO

###### GRUPO B

S. Lorenzo, 26 — C. Orquidea, 44  
Cade, 12 — Santany, 58  
Puigpuñent, 15 — Lluchmayor, 27

SANTANY	9	8	0	1	540	165	16
J. LLUCHMAYOR	9	7	0	2	230	145	14
PUIGPUÑENT	10	5	0	5	265	246	10
C. ORQUIDEA	10	5	0	5	307	288	10
S. LORENZO	9	4	1	4	184	264	9
CADE	10	2	1	7	149	337	5
C. T. TALECA	9	1	0	8	105	311	2

## ¿Conoce Vd. nuestro seguro de asistencia sanitaria?



Además de los servicios habituales en este tipo de pólizas, ofrecemos:  
Unidad vigilancia enfermedades cardíacas.  
Parto sin dolor atendido por tocólogo.  
Asistencia en accidentes de tráfico y laborales.  
Medicina nuclear.

# AKRA

Seguro de asistencia sanitaria

Entidad integrada en A.D.E.S.L.A.S.

Para información ampliada y detallada: Pza. Olivar-Edificio Europa, 1ªA. Tel. 21 65 27 Palma

## LOS ATLETAS DE CROSS OPINAN SOBRE LA PROBLEMÁTICA DE SU DEPORTE

### «NOS FALTA TODA CLASE DE APOYO»

En un circuito de 1.700 metros montado en El Arenal, se disputó el IV Cross Grabados Llorens, con éxito, ya que hubo una gran participación tanto de atletas como de público.

Precisamente para hablar de este cross y de otros temas importantes del mundo del atletismo, entrevistamos a Basilio Martínez, que además de un corredor de cross nato, es presidente de la Comisión de Veteranos en la Federación Balear de Atletismo. También hablamos con los atletas José Peñalver, Juan José Lobo y Leandro Pérez.

—Basilio Martínez, ¿cómo catalogarías esta cuarta edición?

—El éxito creo que ha sido superior al de otras ediciones celebradas, porque además de que fue más público del esperado, el número de participantes superó en bastante al de otros años y esto siempre es interesante.

—¿Qué categorías se dieron cita?

—Cadetes masculinos, que recorrieron una distancia de 5.100 metros. Absolutos femeninos con 2.000 metros. Juveniles y senior-junior 10.500 metros, y por último la categoría de veteranos con una distancia de 5.100 metros.

—Y ya que hablamos de pruebas atléticas, ¿piensas que se hacen suficientes competiciones durante toda la temporada?

—Yo creo que son suficientes puesto que por término medio se disputan una cada semana. Pero carecen de todo apoyo económico, y tienen que supervivir con escasos recursos.

—¿Qué número de pruebas se hacen, y cuál de ellas tiene hoy por hoy una mayor categoría?

—Referente al número de pruebas estimo que entre unas 12 a 15 pruebas variando, ya que puede salir algún club o entidad comercial que quiera patrocinar alguna competición. Respecto a tu otra pregunta, de cual tiene más categoría,

creo que la cosa queda entre la que se celebra en la prueba Arenal - Lluçmajor, ésta que estamos hablando de Grabados Llorens, la que organiza el Club Ophiusa, y cuya prueba lleva el mismo nombre del mencionado club. Estas pienso que son las que tanto en premios como en calidad tienen más categoría.

—¿Existe algún apoyo federativo?

—La federación no puede ayudar más, porque no tiene dinero suficiente para cubrir tantos gastos.

—Tu respuesta de "no hay más dinero" nos suena a tópico.

—Bueno pienso que a la hora de matizar, hay que decir que el presupuesto con el que dispone la Federación Balear es siempre corto, ya que existe una asignación para diversas actividades y por lo tanto no se puede sobrepasar el mencionado, ésta creo que es la respuesta más clara que se puede dar.

— 00 —

Tras la conversación que mantuvimos con Basilio Martínez, hablamos brevemente con los tres atletas anteriormente citados, y empezamos por el más veterano José Peñalver, que es campeón de Baleares en maratón:

—Desde el punto de vista deportista, ¿cómo se siente Peñalver?

—Tanto yo como la mayoría de compañeros nos encontramos bastante defraudados, puesto que el apoyo tan necesario para un deportista, en nuestro caso es totalmente nulo, ya no sólo en el terreno puramente económico sino también, y aquí está lo más grave, en el campo moral, aunque este último punto hay que superarlo, porque si no ya no estaríamos en el atletismo.

—Durante tu largo tiempo que llevas como atleta de maratón, ¿cuál ha sido la traba más grande que te has encontrado?

—La que más importancia tiene para mí es la que me sucedió hace cosa de tres años.

Fue durante el campeonato de España de Maratón celebrada en San Sebastián, en la cual me tuve que pagar yo el desplazamiento desde Barcelona donde me encontraba disputando un campeonato, hasta aquella ciudad. La historia de todo aquello sería muy larga de relatar, pero lo más importante es que yo llegué a la meta entre los 24 primeros y por lo tanto pagaban a los que llegasen en los puestos anteriormente citados, 14.000 pesetas para gastos de transportes y dietas. A la hora de ir a cobrar el dinero me mostraron una carta diciéndome que es.

Ahora, después de haber pasado más de dos años, aún espero saber quien fue el autor de la carta que debe ser alguien que pertenecía o aún está en la Federación Balear, y como es natural de aquel dinero no he vuelto a saber nada más. Suerte que en aquel campeonato de San Sebastián unos aficionados me dieron 4.600 pesetas con las que pude pagar parte del transporte hasta Palma.

—Después de las palabras de Peñalver hablamos por último con dos atletas jóvenes, se trata de Juan José Lobo y Leandro Pérez, a los cuales en principio les planteamos la siguiente cuestión a los dos:

—Al igual que vuestro compañero, ¿sois también de la opinión de que en vuestro deporte falta apoyo?

Lobo: —Yo puedo hablar más por parte de mi compañer-



ro al cual le has planteado una pregunta parecida, y con decir que se tiene que pagar todos los desplazamientos es bastante, y no recibe una mínima ayuda. Estamos muy desasistidos, y todo lo que nos resta hacer es ir a trabajar por nuestra cuenta y procurar conseguir en cada competición las primeras posiciones.

Pérez: —Bueno yo hace un año que estoy en esto del atletismo, y por lo tanto aún no puedo dar una visión muy a fondo en la pregunta que formulas.

—Y en este año escaso que llevas dentro del atletismo, ¿cuántas veces desalentado de lo que veías, has dicho me marchó?

—Pues sí, algunas veces me

lo he planteado y hubiese dejado, pero no sucedió así y aquí me tienes con ilusión de seguir.

— 00 —

A la vista de las últimas palabras de Leandro Pérez, sólo nos queda lanzar un comentario-exclamación, de aquella famosa frase que dice: "Lo último que se pierde es la esperanza." Y tanto la nuestra como la de los deportistas, es que algún día sepamos que tanto en el atletismo, como en el deporte en general, instituciones y otros órganos competentes no levanten la pierna con su zancada, hacia el deporte que ellos representan.

JORGE MOISES

## bolos

TRAS LA BRILLANTE FINAL DEL «TORNEO DE REYES 1979»

### FRANCISCO DE TEBA Y JUAN MUNTANER, VENCEDORES EN SUS CATEGORIAS

LA PAREJA FORMADA POR FORTUNATO BELLOZ - JUAN MUNTANER, VENCEDORA DEL TORNEO POR PAREJAS

En la pasada semana se disputó el Torneo de Reyes el cual fue todo un éxito tanto en lo deportivo como en la participación de jugadores.

Dicho torneo fue organizado por el Transmallorca Henninger, B. C. Mallorca, Bar Arphellots, Talleres El Maño y la Federación Balear de Bolos, que con su esfuerzo consiguieron que tras unos años de estar paralizado se volviera a realizar.

Los finalistas nos brindaron una final verdaderamente buena, debido a que se realizaron unos promedios muy igualados. No obstante triunfaron los que partían como favoritos con la excepción de un jugador de segunda que en su debut, casi como jugador se proclamó campeón absoluto de su categoría. Se trata del flamante fichaje del Vip's (Alexandra's) Juan Muntaner Serra.

En esta primera categoría venció el jugador del Transmallorca Henninger, Francisco de Teba, que con este triunfo nos ratifica lo dicho en crónicas pasadas de que este año es muy posible que se consagre como gran jugador ya que está en un momento sorprendente de juego y entrega.

La pareja vencedora del torneo fue la formada por Fortunato Belloz-Juan Muntaner, que con su regularidad consiguieron tan brillante triunfo.

Campeón individual de Primera Categoría:

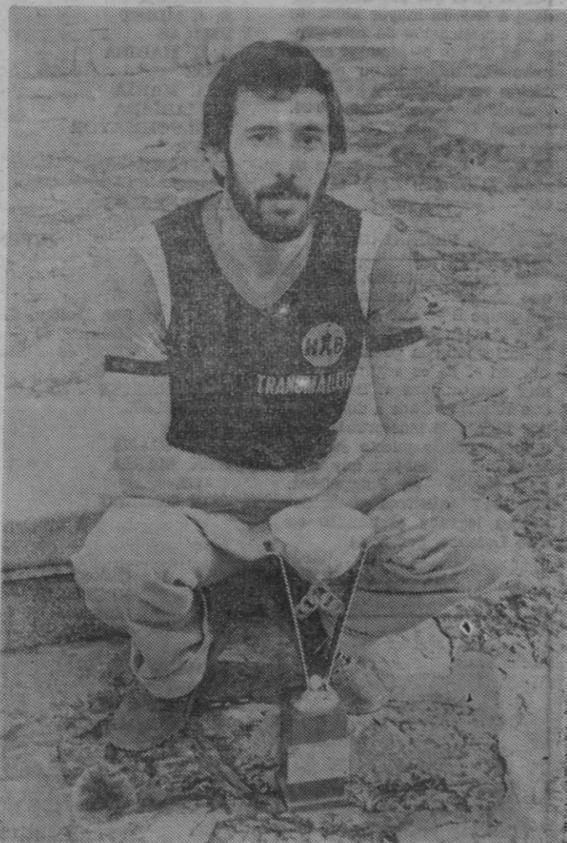
Francisco de Teba, 751 palos.

Campeón individual de Segunda Categoría:

Juan Muntaner, 703 palos.

Pareja campeona:

Fortunato Belloz - Juan Muntaner, 1.422 palos.



Francisco de Teba, que con este torneo se apunta su segundo triunfo en esta temporada en la máxima categoría

Pareja subcampeona:

Francisco de Teba - Joaquín J. Mas, 1.415 palos.

Pareja tercera clasificada:

Antonio Benítez - Agustín Toro, 1.350 palos.

La entrega de trofeos fue presidida por Juan Llauredó, vocal de la Federación; Juan Vega, Transmallorca Henninger; Fortunato Belloz, Talleres El Maño y Pablo Seguí (Bar Arphellots).

P. S.

un diario para...

la juventud deportiva

**MARCA**

Adquiera **Baleares** en IBIZA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:  
JAIME MARI BUFI  
Carretera San Antonio, Km. 3'300

**IBIZA CIUDAD**

KIOSCO VARA DE REY  
LIBRERIA BONET  
LIBRERIA VERDERA  
LIBRERIA VARA DE REY  
LIBRERIA IBIZA  
LIBRERIA SUCURSAL DE VARA DE REY  
LIBRERIA ALCAINA

**BARRIO DE LAS FIGUERETAS:**

LIBRERIA FIGUERETAS  
LIBRERIA ALAVA

**BARRIO PUIG DES MOLINS:**

KIOSCO DOS HERMANAS

**SAN ANTONIO:**

LIBRERIA BLAY  
LIBRERIA NITO VERDERA

**SANTA EULALIA:**

LIBRERIA COSME  
KIOSCO SANTA EULALIA

## FUTBOL JUVENIL

### CIDE, VIRTUAL CAMPEON

#### PRIMERA DIVISION

Sin duda alguna, la hombrada realizada por el equipo colegial en su difícil visita a Porto-Cristo, puede valerle al final de la competición, el derecho, legítimo derecho a proclamarse brillante campeón. Extraordinaria resulta la campaña que el CIDE viene realizando, único equipo de la categoría que por estas fechas puede presumir de mantener la imbatibilidad, y si bien a estas alturas mantiene sugestiva ventaja con quienes le persiguen (Olimpic y Santa Eulalia), hay que tomar en consideración que precisamente contra estos dos temibles rivales, deberá enfrentarse, uno en Manacor y el otro al amparo del factor colegial. Asegurando solamente dos puntos de esos dos envites de "piñol vermey", los cánticos del "alirón" atronarán la campaña de Son Rapiña y valga la redundancia. Pero para ello, el próximo domingo deberá superar el escollo que en forma de lance fraternal deberá disputar a su "hermano" Estudiantes.

000

Por los pelos erigióse vencedor del titular manacorí. Parecía encuentro de trámite a tenor de la poca brillante clasificación de Patronato, sin embargo, el suspense se mantuvo de punta a punta del tiempo de rigor, y dos puntos más fortalecieron las ilusiones de los olimpiguistas, que la próxima jornada nadarán en mar de tranquilidad al corresponderles visitar a los colistas sin remisión.

000

Santa Eulalia, otro que tal con infusas de conseguir puesto seguro de clasificación, lo puede tener algo más difícil si repiten los del Patronato actuación como la realizada en Manacor reuniendo extraordinario interés el lance que en San Cayetano deberán disputar el equipo titular y el requemado Porto-Cristo. El resto de integrantes de la División, resolvieron satisfactoriamente sus compromisos dominicales.

#### SEGUNDA DIVISION GRUPOS A Y B

A falta de dos jornadas para cruzar el umbral de la primera vuelta, aparece Relejería Calvo destacado suficiente para continuar sin ninguna preocupación, siendo el único equipo de todas las categorías que cuenta por victorias los encuentros disputados. Trayectoria que hay que pasar buena cuenta a la sabia dirección de don Pep, y cómo no, la siempre valiosa de su madrina de honor, doña Catalina y a escaso nivel, la ilusionada del progenitor de la famosa "Saga Campins".

Únicos con posibilidades de optar a clasificación ascensoril, Cide B, Calviá, San Alonso y Soledad, ya que el resto mucho tendrán que luchar para anular la ventaja que los mencionados acaparan en la tabla.

000

En cuanto al Grupo B, continúa la racha meteórica del conjunto que con tanto mimo prepara Lorenzo Barceló. Buena cantera la de L'Estel, con jugadores garantizados para dar el salto al equipo que todos sueñan. Pollensa y España, forman un "duo" de mucha preocupación, aunque no es de esperar lleguen a desbancar al formidable equipo camponense.

#### TERCERA DIVISION GRUPOS A Y B

El lío se está armando en la competición del Grupo A. Desastado Parroquia Arenal, habida cuenta su indiscutible regularidad, aparece un "cuarteto" que se tienen que destrozar entre sí. De momento, la próxima jornada habrán de "tenerlos muy apretados", los efectivos del Recreativo La Victoria y del Juventus, que a partir de las 11 de la mañana movilizarán a toda S'Indioteria. Buena ocasión para los Marín, Oscar, Ricardo, Marín y Babillo, colaborar con los "consagrados" del equipo, ya que caso se llegue a efectuar, el triunfo no entrará en bolsa de cotización, habida cuenta que el encuentro iniciará la segunda vuelta de esta apasionante competición.

000

Buena papeleta para los del escapulario, su visita al Coll, y no tanto para las ilusiones del Inde obligado a rendir visita al cuadro de don Juan Ferrer.

000

En el Grupo B, igualmente finalizó la primera vuelta, con triunfos de los favoritos Artá, Villafranca y Juventud Sallista. Por cierto, el calendario ofrece para la próxima jornada, auténtico "derby" comarcal, ya que en Inca se las tendrán que ver y desear los pupilos del Celler Cañamel, contra los meloneros de Villafranca.

000

Ocasión magnífica, puede que la más extraordinaria para que Alqueria, al fin pueda anotarse el primer triunfo de la competición y palabra que en la redacción sería motivo de alegría, vista la trayectoria totalmente deportiva que desde el inicio de la competición, efectúan esos formidables jugadores del levante mallorquín.

GABRIEL GENOVART

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### CAMPEONATO JUVENILES

#### PRIMERA DIVISION

##### MALLORCA

Poblense, 4 — R. Llull, 1  
S. Eulalia A, 2 — Mallorca A, 0  
Porto-Cristo, 1 — Cide A, 3  
Olimpic, 3 — Patronato, 2  
Estudiantes, 3 — Serverense, 0  
S. Jordi, 1 — S. Cayetano, 1  
At. Baleares, 1 — P. Madr.-P, 0  
Murense, 3 — V. de Lluch A, 0

Cide A	17	15	2	0	76	14	32
Olimpic	17	14	0	3	53	12	28
Eulalia A	17	12	4	1	44	13	28
P. Cristo	17	12	3	2	33	16	27
Mallo. A	17	11	1	5	45	16	23
Estud. I	17	10	1	6	36	31	21
S. Cayet.	17	9	2	6	45	36	20
Poblense	17	9	1	7	31	26	19
A. Balea.	17	6	3	8	22	31	15
S. Jordi	17	6	2	9	27	54	14
Murense	17	6	0	11	19	34	12
Patron.	17	3	2	12	20	35	8
Madr. P	17	2	4	11	15	32	8
Lluch A	17	2	4	11	16	48	8
R. Llull	17	1	3	13	15	49	5
Serveren.	17	1	2	14	9	59	4

### CAMPEONATO JUVENILES

#### SEGUNDA DIVISION

##### (GRUPO A)

S. Alfonso, 6 Soledad, 1  
R. Calvo, 4 — Calviá, 1  
Sóller, 0 — Ferriolense, 0  
At. Vivero, 2 — Andraitx, 2  
At. Rafal, 3 — Amasol, 1  
Insular, 3 — Marratxí, 2  
Cide B, 5 — Brasilia, 1  
P. Na Tesa, 0 — Rotlet, 0

R. Calvo	13	13	0	0	51	3	26
Cide B	13	9	1	3	30	13	19
Calviá	13	9	0	4	26	13	18
S. Alfon.	13	8	1	4	27	18	17
Soledad	13	8	1	4	22	18	17
Sóller	13	6	3	4	19	15	15
Ferriole.	13	6	3	4	23	24	15
A. Rafal	13	6	1	6	25	25	13
Rotlet	13	5	2	5	20	26	13
Brasilia	13	4	3	6	22	29	11
Andraitx	13	4	3	6	22	31	11
Insular	13	4	2	7	22	27	10
Na Tesa	13	4	2	7	18	25	10
A. Vivero	13	1	3	9	14	21	5
Amasol	13	2	0	11	17	33	4
Marratxí	13	2	0	11	17	54	4

### CAMPEONATO JUVENILES

#### SEGUNDA DIVISION

##### (GRUPO B)

Constancia, 0 — L'Estel, 2  
Sineu, 3 — San Jaime, 1  
Llosetense, 9 — Petra, 1  
Escolar, 2 — Alaró, 0  
Ses Salines, 1 — Margari, 3  
España, 5 — Inquense, 1  
Felanitx, 0 — Santafy, 0  
Pollensa — Vázquez de Mella

### LLORET, 0 COLONIA, 2

Arbitro Sr. G. Ripoll, aceptable.

Alineaciones:  
Lloret: Gili, Bauzá (Costa), Font, Jordá, Vanrell, Mateu, Real, Amengual, Munar, Puigserver, Prats.

Colonia: Arazola, Ignacio, Oliver, Mas, Adrover, S. Vidal, Joaquín, Piña (Salv), P. Vidal (Sión).

Goles: Joaquín y Sión.  
Destacados: Gili, Font y Real por el Lloret. Arazola, Adrover, Joaquín y Oliver por el Colonia.

Comentario: No fue difícil para el Colonia el vencer a un voluntarioso Lloret, que se ve obligado a jugar en un campo impracticable y por donde pastorean rebaños de corderos y otros animales. Sabemos que el domingo por la mañana hubo una pequeña manifestación, en protesta de todo ello ante el Ayuntamiento de Lloret. Urge una rápida solución que no es la cómoda de clausurarlos.

En el Colonia debutó Joaquín, cedido por el Salines, que fue el más destacado. Con este triunfo el Colonia se acerca al líder y espera desbancarlo en las próximas tres jornadas.

(Dar el partido como ganado al Pollensa por incomparecencia del Vázquez de Mella)

L'Estel	13	10	2	1	33	14	22
Pollensa	13	10	1	2	38	13	21
España	13	8	4	1	31	11	20
Lloseten.	13	7	3	3	37	14	17
Margari,	13	7	3	3	37	27	17
Alaró	13	5	6	2	29	20	16
Petra	13	6	3	4	32	36	15
Felanitx	13	4	6	3	29	23	14
S. Jaime	13	5	4	4	23	29	14
Santafy	13	5	2	6	23	26	12
Escolar	13	4	2	7	20	25	10
Constan.	13	2	3	8	14	25	7
Inquense	13	2	3	8	19	30	7
Sineu	13	1	5	7	13	28	7
Salines	13	3	1	9	16	46	7
V. Mella	13	0	2	11	10	37	0

(1) El Vázquez de Mella figura con descuento de dos puntos, por alineación indebida de un jugador, partido contra San Jaime.

### CAMPEONATO JUVENILES

#### TERCERA DIVISION

##### (GRUPO A)

Mallorca B, 0 — Eulalia B, 1  
R. Victoria, 5 — S. Gotleu, 0  
Cide C, 1 — Juventus, 5  
Collerense, 4 — Génova, 1  
Son Serra, 1 — Independen., 3  
Genovés, 1 — Molinar, 2  
V. Lluch B, 1 — P. Arenal, 3

P Arenal	13	9	3	1	31	9	21
Victoria	13	7	4	2	26	17	18
Juventus	13	5	7	1	25	15	17
Eulal. B	13	7	2	4	29	15	16
Indepen.	13	6	4	3	21	14	16
Molinar	13	5	5	3	16	14	15
Mallo. B	13	5	4	4	17	11	14
Genovés	13	6	1	6	19	17	13
Collere.	13	6	0	7	20	18	12
Génova	13	4	3	6	20	31	11
Lluch B	13	3	4	6	12	22	10
S. Serra	13	4	1	8	20	29	9
S. Gotleu	13	2	3	8	21	26	7
Cide C	13	1	1	11	9	47	3

### CAMPEONATO JUVENILES TERCERA DIVISION (GRUPO B)

Mariense, 1 — Felanitx B, 0  
J. Sallista B., 2 — Campanet, 0

Alqueria, 0 — Villafranca, 2  
Artá, 8 — A. Llubi, 0  
San Juan, 2 — J. Buñola, 0  
Montuiri, 3 — Consell, 1  
Porreras — Gesa-Aludía (S.)

Artá	13	9	1	3	46	17	19
Villafran.	13	8	2	3	24	9	18
Sallista B	13	8	2	3	33	12	18
Consell	13	7	3	3	29	20	17
Porreras	12	7	2	3	26	14	16
G Aludía	12	7	2	3	23	18	16
Montuiri	13	5	4	4	19	20	14
Felanitx B	13	6	1	6	31	25	13
San Juan	13	5	1	7	24	25	11
J. Buñola	13	5	0	8	13	28	10
A. Llubi	13	5	0	8	13	36	10
Campanet	13	3	3	7	11	28	9
Mariense	13	3	2	8	15	23	8
Alqueria	13	0	1	12	8	40	1

### LABORATORIO FARMACEUTICO

Importante Laboratorio de Barcelona desea nombrar representante-visitador - médico, muy introducido entre la clase médica, para la promoción y venta de especialidades farmacéuticas.

Imprescindible experiencia y organización. Indíquese historial profesional incluyendo fotografía.

Se garantiza absoluta reserva.

Condiciones económicas: A comisión.

Escribir al núm. 9673 de ROLDOS ANUNCIOS - Vergara, 10  
Barcelona - 2.

¿CUALES ERAN LOS SECRETOS MOTIVOS DE LA ANARQUICA Y APASIONADA VIDA SEXUAL DE ESA CHICA!

## Chaplin 2 HOY

SOLEMNE ESTRENO

C/. Bartolomé Torres, 56 - Tel. 277662

Por salvar a un hombre cohabita con el en el lecho caliente...

UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta

ANA BELEN · OVIDI MONTLLOR

LA OSCURA HISTORIA DE LA PRIMA MONTSE

Un film dirigido por JORDI CADENA basado en la novela de JOAN MARSE  
con CHRISTA LEEM JAVIER ELORRIAGA y la colaboración de MIRTA MILLER  
y la producción de GABRIEL RENOM (CON UN CASTING INFINITO)  
una producción GNS Films (Papeles Gráficos) PROFILES I & 2

En la hora presente muchas mujeres se identificarán con Montse

UN FILM BASADO EN LA NOVELA DE JOAN MARSE  
AUTOR DEL PREMIO PLANETA 1978 POR SU LIBRO  
«LA CHICA DE LAS BRAGAS DE ORO»

(EXCLUSIVAMENTE SOLO PARA MAYORES 18 AÑOS)

# DEPORTES

## hipódromo

## BALANCE DE UN AÑO

# EN 1978 FUERON PULVERIZADAS TODAS LAS MARCAS

## BARTOLOME ESTELRICH, EL CONDUCTOR MAS DESTACADO Y «CHAMPION SONG» EL CABALLO MAS RAPIDO

## CINCO HIPODROMOS EN MARCHA Y 523 TROTADORES EN COMPETICION

A pesar de todas las dificultades que 1978 ha llevado consigo, no podemos considerar el año que acaba de finir como uno más en la historia hípica balear. No se han solventado los aspectos económicos pero no se han agravado, a los cuatro hipódromos activos en 1977 se le ha añadido el coquetón y flamante de Ibiza, el número de trones en actividad ha aumentado, se han desarrollado bastantes carreras al galope en todos los hipódromos menos en el de Palma y desde el punto de vista deportivo, el año 1978

puede considerarse excepcional ya que han caído, estrepitosamente, la mayor parte de las marcas anteriores y la calidad media ha alcanzado cotas nunca conquistadas. Que falta mucho por hacer es algo innegable pero sin oponernos en un plan triunfalista podríamos decir que nunca se dio tanto con tan poco y que nuestra provincia —aunque no se nos lo reconozca—, continúa marchando a la cabeza de todas las demás españolas en actividad hípica aparte de haber dado a la nación el caballo de

raza trotadora, cuyas sangres se van refinando de manera progresiva, obteniendo ejemplares de auténtica calidad. Esperemos que este gran esfuerzo nos sea reconocido, especialmente por un público que debería encontrar en los hipódromos su lugar preferido de esparcimiento ya que en ellos no sólo se apuesta, sino que, se ofrece un espectáculo único, tan apasionante como el que más si se consiguen una ma sa fervorosa de aficionados. Y vamos al resumen de lo que ha sido el año 1978. En lo que

se refiere a marcas englobamos los datos de todos los hipódromos, en lo referente a sementales unimos las puntuaciones obtenidas en Palma y en Manacor, pero en cuanto a torneos nos ceñimos a los resultados obtenidos en el hipódromo de Palma ya que en lo que se circunscribe al de Manacor se encarga Juan Galmés. Desearíamos que se nos remitiera datos estadísticos de las pistas de Mahón, Ciudadela e Ibiza para que el panorama hípico balear fuera ofrecido en estas páginas completo.

### ABSOLUTAS NACIONALES

Rémora	20"5
Unita (A)	22"2
Tawi Tawi	22"5
Zaida B (A)	22"6
Orgullosa B	22"7
Mairena	22"7
Oscar J. R.	22"8
Pinera	22"8
eZta (A)	22"8
Valiant	22"9
Une de Mai	22"9
Rubiales (A)	23"
Idó	23"
Unita	23"
Voltó (A)	23"1
Zaida II (A)	23"2
R. Castellet	23"7
Johnny Walker	23"8
Petisa (A)	23"9
Panchita Y	23"9

### MARCAS CINCO AÑOS (U)

Unita (A)	22"2
Une de Mai	22"9
Unita	23"
Umbela (Manac.)	24"
Ursula	24"8
U.S.A.	25"
Univero	25"6
Urania B	25"7
Uepiti S. M. (A)	25"8
U.P.Q (Manac.)	25"8
Uongo (A)	26"8

### MARCAS CUATRO AÑOS (V)

Valiant	22"9
Voltó	23"1
Vándalo	24"9
Volvo	25"7
V Pamela (A)	26"5
Van Dick S F	26"5
Violeta	27"4
Volcán Rose (A)	27"7
Volvo Power (A)	28"4
Vora Mora	28"5
Voronoff S	28"5
Victoria A	28"7
Vadera (A)	28"8
Vira	28"9
Vikingo	28"9

### MARCAS TRES AÑOS (Z)

Zaida B (A)	22"6
Zeta (A)	22"8
Zaida II (A)	23"2
Zaida II	24"1
Zulima S. M. (A)	24"5
Zandres B (A)	25"
Zulima S. M. (A)	25"2
Zambra (A)	25"5
Zurra Mora	26"3
Zandres B	26"4
Zapel (A)	27"2
Zumbón Mora (A)	27"6
Zaidum Joly (A)	27"8
Zafir Frisco (A)	28"
Zarina Hanover (A)	28"
Zalamea (A)	28"3
Zingara (A)	28"4
Zodiac (A)	28"6

### MARCAS DOS AÑOS (A)

Ali Rodney (A)	24"4
Andrea (A)	24"6
Andrea	27"7
Ali Rodney	27"8
Andrea F (A)	28"3
Azulgrana (A)	28"5
Alex C. B.	28"6
Alíka C. B. (Ciudadela)	30"3
Ali Wamba	30"7
Alaska (Mahón)	35"
Aworthy Trisca	36"
Agata Cris (Mahón)	36"1
Alexis	36"2
Alcón d'Or (A)	37"3
Anibal d'Or (A)	37"3
Alteza R (A)	38"
Andino O (A)	38"
América R	39"

### CONDUCTORES VICTORIAS

Bartolomé Estelrich ha vuelto a conquistar el liderato tanto en victorias como puntos a distancia considerable de sus inmediatos seguidores.

Bartolomé Estelrich	43
Onofre Barceló	33
Sebastián Crespi	21
Antonio Prats	18
Agustin Pou	17
Jens Ipsen	15
Gabriel Mora	15
Juan Oliver	15
José Vich	14
Julián Arnau	13
Gabriel Portell	11
Juan Mora A.	10
José Sebastián	10

### CONDUCTORES PuntuACION

Bartolomé Estelrich	218
Onofre Barceló	144
Agustin Pou	118
Antonio Prats	108
José Vich	102
Sebastián Crespi	100
Jens Ipsen	84
Gabriel Mora	83
Julián Arnau	78
Juan Oliver	74
Gabriel Portell	74
Juan Mora A.	68
Nicolás Tous	55
Juan Marroig	52
Sebastián Jaime	51

### CABALLOS VICTORIAS

Valiant	15
Elido	9
Zaida II	9
Zambra	8

Con siete victorias: Voltó, Dialo, Rubiales, Pinera, Zaida B, Sirocco, Tifón Mora, Van Dick S. F., Nathán, Giato, Zandres B y Paola.

Con seis victorias: Vittorio II, Panchita Y, Urania B, Ursula, Roqueline M, Urania Y.

Con cinco victorias: Rekairos, Rediega, U.S.A., Ullón, R. Castellet, Thyworthy Mora, Zulima S. F., Vikingo M. Johnny Walker.

### CABALLOS PuntuACION

Valiant	(puntos) 52
Vittorio II	50
Rekairos	43
Voltó	43
Dialo	38
Bal du Verbois	38
Panchita Y	27
Rediega	37
Rubiales	36
Pinera	35
U.S.A.	34
Zaida B	33
Urania B	33
Sirocco	32
Urbain VIII	32
Chistaja	32
Ullón	32
Tifón Mora	31
Elido	30
Ursula	30
Tina Hanover	30

### SEMENTALES VICTORIAS

Oscar C II	68
Radar	67
Nogaro	63
Nectria	46
Póker	45
Ornife	44
Vestjyden	34
August Worthy	33
Ravel	25
Horsepower	24
Jasmin du Pont	23
Ecu d'Or	21
Trianon B	20

### SEMENTALES PuntuACION

Radar	(puntos) 360
Nogaro	346
Oscar C II	336
Nectria	312
Póker	285
Vestjyden	282
August Worthy	207
Ornife	195
Ravel	180
Ecu d'Or D	158
Horsepower	149
Hourvari	146
Jasmin du Pont	146
Trianon B	138
Notable	144

### CENTAURO

## EL PUBLICO DICE: «ES LA MEJOR PELICULA DE SUSPENSE Y MISTERIO DE ESTE AÑO» «Hay escenas que cortan la respiración»

### La crítica opina:

Tanto la excelente realización como la interpretación y, sobre todo, la gradación del suspense, hacen de ésta una película que se sigue con auténtico interés a lo que contribuyen las muy espectaculares secuencias en las que se produce la muerte de algún personaje.

(«Diario de Mallorca»)

«La maldición de Damien» es una obra notable dentro de este esfuerzo que sólo el cine americano puede conseguir para atraer a un público que había perdido. Algo que va consiguiendo según las estadísticas.

(«BALEARES»)



# HOY



Estos son los ojos que le paralizarán con terror escalofriante.

¡Una historia que no pertenece a este mundo!

## LA MALDICION DE DAMIEN

WILLIAM HOLDEN LEE GRANT

UNA PRODUCCION DE HARVEY BERNHARD  
EN ASOCIACION CON MACE NEUFELD

CO-PRODUCTOR CHARLES ORME  
DIRIGIDA POR DON TAYLOR

GUION DE STANLEY MANN y MICHAEL HODGES  
HISTORIA DE HARVEY BERNHARD - MUSICA DE JERRY GOLDSMITH  
COLOR POR DELUXE PANAVISION

IN CINE

Y le recomendamos que no se pierda el formidable complemento:

«GENTE MARAVILLOSA»  
AUT. MAYORES 16 AÑOS

### KILOMETRO LANZADO

Champion Song	16"2
Elido	17"3
Utile de Sassy	17"4
Rémora (Nacional)	17"8
Horsepower	17"9
Espoir de Chapeau	18"3
Unita (Nacional)	19"3

### ABSOLUTAS

Champion Song	18"6
Elido	19"2
Giato	19"8
Glasny Hanover	19"9
Utile de Sassy	20"
Espoir de Chapeau	20"4
Nathán	20"5
Rémora	20"5
Dialo	20"6
Paola	20"7
Courson	20"9
Coromandel	21"
Gour	21"1
Fils du Hameau	21"1
Bal du Verbois	21"3
Boy des Athiauds	21"5
Diego de Vorze	21"5
Ullón	21"6
Ego	21"7
Don Victor	21"8
Betis P	21"8



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS



## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



**BENNASSAR**  
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
Avda. Gral. Primo de Rivera, 19  
Tf.s.: 461450 (3 líneas)

PISO PL. 4ª, decorado, zona Pl. Toros, 4 dort., baño, asco, sala-comedor, cocina amueblada, solado cerámica, terraza. Precio: 2.600.000 pts.

PISO PL. 2ª, calle Tte. Torres, 4 dort., 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, armarios empotrados, calefacción individual a gas. Precio: 4.200.000 pts.

PISO PL. 3ª calle Gral. Riera, 3 dort., baño, sala-comedor, terraza, cocina amueblada, decorado. Precio: 1.800.000 pts. al contado.

PISO PL. 5ª calle Tte. Sureda Portell, 3 dort., baño, sala-comedor, cocina, etc. Precio: 1.600.000 pts.

PISO PL. 6ª calle Marqués Fuensanta, 166 m2., 4 dort., amplia sala-comedor, cocina amueblada, 2 baños, armarios empotrados, calefacción individual a gas, aparcamiento. Precio: 5.250.000 pts.

PISOS ZONA PASEO MALLORCA, 179, 182, 227 y 261 m2., 4 y 5 dort., 3 y 4 baños, amplia cocina, sala-comedor 41 m2., terrazas, calefacción individual a gas. Precios: 5.500.000, 8.200.000, 10.200.000 y 11.700.000 pts.

PISO PL. 2ª calle Industria 135 m2., 4 dort., dobles, 2 baños, sala-comedor, cocina, terraza. Precio: 3.200.000 pts. Aparcamiento opcional 250.000 pts.

PISO PL. 1ª, TENIS, 3 dort., sala-comedor, cocina amueblada, baño, aseo rodeado terraza lavandería, etc. Precio: 3.700.000 pts. Aparcamiento 2 coches.

PISO PL. 2ª calle Bover, núm. 10, 3 dort., baño, sala-comedor, cocina con despensa, sala-comedor, armarios empotrados, calefacción individual a gas. Precio: 1.800.000 pts.

PISO PL. 3ª, Ca'n Pastilla, calle Lebeche, completamente amueblado, 3 dort., baño, sala-comedor, etc. Precio: 2.300.000 pts.

PISO PL. 7ª, ático, calle Valldergent, 2 dort., dobles, baño, sala-comedor, cocina, terraza y galería. Precio: 1.300.000 pts.

PISO PL. 7ª calle Fco. Fiol y Juan, 3 dort., baño, sala-comedor, trastero. Precio: 1.650.000 pts.

PISO ATICO, calle Aragón, junto Bar Güell, 2 dort., baño, cocina amueblada, terraza. Precio: 1.375.000 pts.

PISO PL. 4ª calle Nicolás de Pax, núm. 16, 3 dort., baño, sala-comedor, cocina. Precio: 1.600.000 pts.

ATICO calle MONTERREY, decorado, 3 dort., 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, terrazas 105 m2., maravillosa vista. Precio: 3.000.000 pts.

PISO PL. 5ª sin ascensor, calle Benito Pons, 3 dort., baño, cocina amueblada. Precio: 1.400.000 pts.

PISO PL. 4ª, calle Aragón, 3 dort., baño, sala-comedor, terraza. Precio: 1.700.000 pts.

PISO PL. 3ª, calle Caballero Daspheilt, 3 dort., sala-comedor 27, baño, cocina, etc. Precio: 1.700.000 pts.

**CAS CATALA NOU**  
Próxima construcción, edificio de 3 plantas, pisos de 4 dormitorios más 1 de servicio. Magnífica vista, calefacción, piscina, garaje, etc.  
MEZQUIDA REYNES. Tfno. 23.40.73

INTERESAN, ofertas de pisos, apartamentos, chalets, locales, rústicas en venta y alquiler, para atender demandas, Telf. 460064 (17)

TIENDA zona Correos, decorada, teléfono. lista para empezar 775.000 Traspaso, alquiler 15.000 MI GUEL COSTA, 224759, (15)

### GRUPOS ELECTROGENOS

A partir de 39.643 pesetas, económicos y prácticos, de venta en COBARESA, Gral. Ricardo Ortega, 43, Teléfono 278174, 75-76.

### 1 HIPOTECAS

DISPONIBLES varias cantidades, tramitación rápida, ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (10)

DESCONTAMOS LETRAS, procedentes de venta de pisos Telf. 234545 (10)

DISPONGO de capitales para colocar sobre fincas rústicas, urbanas, nótulas y solares, Informes: José Anselmo Clavé, 18, 1.º de 10 a 1, Telf.: 216941 (24)

### 2 SOLARES Y TERRENOS

SOLAR edificable para viviendas final Archiduque Luis Salvador, 700 m2., a 4.500 m2. SAGARRA API, Telf. 273494. (17)

SON DURETA, solar 380 m2., proyecto 6 apartamentos, 2.200.000 a convenir, MASSIP, 211796 (13)

SON OLIVA, magníficos solares desde 2.000.000, Facilidades 4 años, MASSIP, 211796. (11)

TENIENTE OYAGA solar 300 m2., proyecto 15 viviendas, 3.000.000 pts., 4 años facilidades, MASSIP, 211247 (15)

ZONA Bonanova, solares desde 2.300.000, 3 años facilidades, interés 8% anual MASSIP, 211247. (18)

CAS CAPITA, solar 200 m2., 400.000 pts., facilidades, MASSIP, 211247 (10)

A 3 KMS, Palma, maravilloso solar de 2.450 m2., agua luz, a 1.700 m2., facilidad, des de pago, 224884. (17)

SOLAR en Cala Blava de 1.168 m2., Precio: 3.000.000 pts. MUNAR RAMON, Telf. 226959. (14)

SOLAR en Son Españolet, de 845 m2., maravillosas vistas, todos los servicios, Precio: 9.000.000 pts. MUNAR RAMON, Telf. 226959. (19)

SOLAR en calle Padre Vives de 420 m2., todos los servicios, Precio: 4.000.000 pts. MUNAR RAMON, Telf. no 226959. (18)

SOLAR MAGALLUF, 1.700 m2., maravillosa vista bajada mar, ARCAS MARTI, 223024. (11)

SOLAR zona Cruz Roja (carretera Sóller), 450 m2., esquina, edificable. Dos millones 700.000, facilidades, Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (15)

SOLAR Costa d'en Blanes, segunda fase, 1.380 m2., fabulosa vista, Inmobiliaria OLIVAR, 210294. (13)

NECESITAMOS solares y plantas bajas para atender demandas nuestros clientes, Inmobiliaria OLIVAR, 210294 (13)

INICIOS Aragón: Local a estrenar 125 m2., Idóneo Ex posición, con sótano de 100 m2., 4.500.000, Facilidades, AL40, MASJAUME, 464250. (20)

SOLAR en Palma-Nova de 20 x 36 m., A 3.500 pts., Estupenda situación. Apto todo tipo construcción, 5 años facilidades, PS-30, MASJAUME, 464254. (25)

SOLAR en Cas Catalá Nou, 1.569 m2., A 2.000 pts. m2. También PERMUTARIA por buen piso, CS, 33, MAS JAUME, 464250. (20)

EL DORADO, vendo solar de 742 m2. Pinos, agua, electricidad, facilidades de pago a convenir, Tel. 460064. (17)

VENDO solar en el Terreno, 265 m2., con casa derruida, Telf. 231012. (12)

VENDO solar en Son Suñer, 18.000 ó 8.000 m2., agua, electricidad Telf. 231012. (12)

SON DURETA, 450 m2., con planos, Precio 3.500.000 pts., Facilidades, MADE, Telf. fono 211485. (13)

ESPORLAS, Urb. Es Verger 2.000 m2., agua, luz, vistas Precios desde 175 pts. m2. Facilidades 3 años, MADE Telf. 211485 (20)

PUIGPUNENT, 2.000 m2., con agua y luz, Permutaría con piso, Precio: 1.100.000 pts. MADE, Telf. 211485. (16)

POLIGONO La Victoria, solar 10.000 m2., a 1.450 pts. m2., se puede fraccionar. PONS GINART, 211247. (15)

INDIOTERIA, parcela 2.000 m2., árboles frutales, Un millón 900.000, Entrada 600 mil, resto convenir PONS GINART, 210700. (14)

PUERTO DE ANDRAITX, Solares desde 800 m2., aprox. Zona residencial. Vistas mar. Precio: desde 900 pts. m2. J. MANSO, 686388 (19)

SOLAR a 10 kms, Palma carretera Valdemosá, de 2.500 m2., con agua, electricidad, calle asfaltada, acceso a parcela con plazoleta, vistas sobre la bahía de Palma, Cabaneta y valle de Buñola. 1.300.000, E: 500.000, R: 3 años, VAN RELL, 215068. (39)

PARCELA a 11 kms, carretera Esporlas de 2.000 m2., con agua, electricidad, camino asfaltado, pinar y monte bajo con tierra, vistas sobre Buñola y valle de Esporlas, 950.000, E: 400 mil, R: 3 años, VANRELL, 215068. (35)

VENDO EN PALMANOLA solar de 1.000 m2. tierra labrada, con agua y luz, precio: 1.500.000 pts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

VENDO SOLARES, casas y chalets en Colonia Sant Jordi, Ses Salines y Cala Llamparts. Tel. 235185. (18)

**anuncios económicos**  
(Sin recargo alguno)  
**llamando al nº**  
**231177**  
de 8 a 2 y de 4 a 7

LOCAL zona Honderos, 170 m2., agua, electricidad, aseo, teléfono, 2 puertas entrada, 2.550.000, Facilidades MASSIP, 211247. (16)

ALQUILO despachos, calle Baratillo y Luis Martí des de 5.000 ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (14)

ALQUILO despacho Paseo Mallorca, Forma esquina, Superficie: 65 m2., 15.000 pts. DE LA MATA, Teléfono 212406, 213260. (14)

ALQUILO despacho zona P.ta a España, 180 m2. Varias dependencias, 12.000 pts. DE LA MATA, Tel. 212406-213260. (15)

LOCAL propio almacén, alquiler, final Héroes de Mañacor, 472 m2., 3 grandes puertas entrada camiones, Oficinas, Teléfono. 48.000 pts. mes DE LA MATA, Telf. 212406-213260. (24)

CAN PASTILLA, 41 m2 más 86 m2 terraza, Aseo. Precio: 3.100.000 pts. Facilidades, MADE, Telf. 211485. (16)

CALLE Sindicato, local 221 m2., más 98 m2. sótano, se puede fraccionar. No se informa por teléfono, PONS GINART, Plaza San Antonio, núm 25 1º. (26)

CALLE San Miguel, local 300 m2., ideal cualquier negocio. No se informa por teléfono, PONS GINART, Plaza San Antonio número 25 1º. (22)

OCASION, Santa Catalina, local 225 m2., muy bien decorado, etc. 2.200.000. Entrada 1.000.000. Resto con venir PONS GINART, 223528. (18)

NECESITAMOS locales comerciales en venta y alquiler, para atender demandas, Inmobiliaria OLIVAR, 210294 (13)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)

LOCAL, de 143 m2., 2 puertas, zona cine Metropolitan. 1.500.000 pts., facilidades a convenir, Teléfono 460064. (16)











# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MIERCOLES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 6 CHALETS

CHALET en Palma, zona residencial tranquila, calefacción a gas, teléfono, cuatro habitaciones dobles, salón comedor con chimenea, jardín. Se alquila amueblado a partir de febrero. Informes teléfono: 239017. (27)

## 8 CASAS Y PISOS

ATICO en Avda. Argentina, 3 dormitorios, sol todo el día, muy buena vista, inmensa terraza. Tel. 235695 (17)

PARTICULAR venta piso 3<sup>o</sup> r/o estrenar mirando calle Marqués de la Cerna y Paseo Marítimo 5 dormitorios, 3 baños, baldosas marmos y cerámica. Seis millones ptas. Informes: 464923 463249 (28)

ZONA GENERAL RIERA, directo constructor, ático terminado, 3 dormitorios, 1.850.000 ptas. Tel. 463249. (13)

ZONA PZA. ESPAÑA, vendemos pisos terminados, dormitorios áticos, apartamentos y locales comerciales. Facilidades de pago. Informes: Eusebio Esada 21. Telf. 40523. (22)

DE PARTICULAR a particular vendiendo segundo piso en finca de piso por planta, total plantas 7, Semi-amueblado, estilo moderno (buena calidad), televisión teléfono, 4 habitaciones, 2 baños completos, situación del piso calle Juan Crespí, núm. 14, 2<sup>o</sup>. Precio: Tres millones 300.000. Informes: 293395. (40)

ZONA Blanquerna piso cuatro dormitorios, baño, aseo, semiamueblado. Precio: 1.700.000. Facilidades de pago. Tel. 223347. (14)

ZONA FORTÍ. Atico 2 dormitorios, 1 baño, terrazas, Ptas. 1.500.000, entrada 500 mil. resto 3 años. Teléfono 223347 (17)

CALLE Balmes pisos de 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, sala comedor, terraza, calefacción. Precio desde 3.500.000, entrada 750.000, resto 3 años. Telf. 223347. (24)

ZONA Plaza de Toros, piso de 4 dormitorios, armarios, cocina amueblada, sala comedor grande con terraza, baño y aseo, garaje. Precio 3.100.000 entrada, 1.200.000, 223347 (25)

AVDA. SAN FERNANDO, pisos y áticos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, calefacción. Precio desde 3.600.000. Tlf.: 223347. (18)

ZONA TENIS pisos y áticos de 1-2-3-4 dormitorios, 2 baños, calefacción. Precios desde 1.800.000. Facilidades de pago. Tlf.: 223347 (22)

VIA ALEMANIA piso 2<sup>o</sup> sin ascensor, 5 dormitorios, apto para despacho. Precio: 2.300.000. Tlf.: 223347. (15)

ZONA 31 DICIEMBRE. Atico 3 dormitorios, baño y aseo, gran terraza, orientación Sur, buena vista, bien conservado; 2.700.000, facilitada de s: Tel. 227794. (21)

LA VILETA. Ultimos pisos 2 pisos, próxima terminación, 2 y 3 dormitorios, 1.500.000 y 1 millón 650.000, respectivamente, baño y aseo, cocina, sala-comedor, terraza y galería; entrada 50.000 pesetas, resto a convenir. Tel. 227794. (33)

ZONA TENIS. Piso 3 dormitorios, sala-comedor grande, cocina amueblada, despensa, coladuría, gran terraza, aparcamiento 2 coches, moqueta, orientación Sur, vista Tenis; 3.700.000, facilidades. Tel. 227794. (26)

ATICO zona Héroes de Manacor, 3 habitaciones debles, baño, aseo, calefacción individual. Tel.: 462638. (14)

VENDO apartamentos Bellavista nuevos primera línea vista maravillosa, calidad. Precio oportunidad. Facilitada de s. Telf. 250213. (14)

VENDO apartamentos Bellavista nuevos primera línea vista maravillosa, calidad. Precio oportunidad. Facilitada de s. Telf. 250213. (14)

VENDO apartamentos Bellavista nuevos primera línea vista maravillosa, calidad. Precio oportunidad. Facilitada de s. Telf. 250213. (14)

VENDO apartamentos Bellavista nuevos primera línea vista maravillosa, calidad. Precio oportunidad. Facilitada de s. Telf. 250213. (14)

SON DAMETO. Atico 4 dormitorios, cocina con muebles, despensa, 2 terrazas grandes, magníficas vistas; 2.650.000, facilidades. Tel. 227794. (18)

SON DAMETO, 4 dormitorios, calefacción, Paseo Borne, 4 dormitorios, Instituto 5 dormitorios, calefacción, Andrea Doria 3 dormitorios, calefacción, otras zonas. Tel. 250213. (22)

ATICOS 31 Diciembre, 3 dormitorios, 2 baños, chimenea, Archiduque Luis Salvador, 4 dormitorios, calefacción, Otras zonas, 250213. (17)

EXTRAORDINARIO duplex a estrenar, frente Club Militar Es Fortí, 200 m<sup>2</sup>, más terrazas. Acabados de 1<sup>a</sup> calidad, sala de estar con chimenea, salón comedor, 4 dormitorios dobles con armarios, 4 baños, cocina office. Totalmente amueblada, hermosas vistas. Tel.: 217640. (39)

PLAZA MAYOR, extraordinario piso de lujo con calefacción individual, acabado de 1<sup>a</sup> calidad, tres dormitorios, grandes armarios, dos baños completos. Total, 4.500.000, entrada 1.500.000. Facilidades, 217640. (26)

SON ARMADAMS, C./ Magallanes, extraordinario piso de tres dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada. Total 2.200.000. Entrada 1.000.000 y facilidades, 217640. (21)

ZONA Pedro Garau, Vendo piso 3 dormitorios, cocina equipada. Precio: Un millón 350.000, entrada 350 mil, Resto 3 años, 210322. (17)

ZONA Cruz Roja, Vendo piso 3 dormitorios dobles, cocina equipada. Precio: 2.100.000. Entrada 525.000, resto 3 años, 210322, (18)

ZONA Blanquerna, Vendo planta baja 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, terraza. Precio: 1.960.000. Facilidades. 210322. (16)

ZONA Estadio Balear, Vendo piso 3 dormitorios, 2 baños, terraza. Precio: Dos millones 980.000, Facilidades, 210322. (14)

ZONA Atrazanas, Vendo piso 3 dormitorios, baño y terraza. Precio 1.200.000, entrada 300.000, Resto a convenir. 210322. (16)

ZONA 31 Diciembre, Vendo piso 4 dormitorios, cocina amueblada, armarios empotrados. Precio: 1.900.000, entrada 800.000, Resto 10 años, 210322. (19)

ZONA General Riera, Vendo piso a estrenar 3 habitaciones, 2 baños. Precio: Un millón 850.000, entrada 600 mil, Resto 15 años mensuales, intereses incluidos, 210322. (21)

ZONA Rafael, Vendo ático 4 dormitorios dobles, 2 terrazas grandes, cocina equipada, armarios empotrados. Precio: 1.900.000, entrada 600.000, Resto 20 mil mensuales, 210322. (22)

ZONA GENERAL RIERA y Blanquerna, pisos y áticos de lujo a estrenar, de 3 y 4 dormitorios con 3 baños completos, calefacción individual, cocina totalmente amueblada con horno, panorámica, entrada 500.000 y facilidades 10 años, Teléfono 217640. (37)

VENDO finca esquina, baños, 4 pisos, ático, por 3.900.000, y piso en Son Armadams, 1.700.000 ptas, Informes: 214931. (18)

ZONA Coll d'En Rabassa y Ciudad Jardín, Ocasión: vendo segundo piso a estrenar, ocupación inmediata directamente del constructor, cuatro dormitorios, dos baños, grandes terrazas junto al mar, ventanas muy grandes, sol todo el día frente plazuela, EXENTO. Facilidades a convenir. Teléfono 270452 (42)

PAGUERA. Oferta. Piso 4 dorm., 2 baños completos, gran cocina, desp. salón comedor con chimenea, terraza, céntrico, precio 3.500.000 ptas. Facilidades. Informes: 686296. (23)

**LAMPARAS**  
**HIERRO FORJADO**  
*Electrica Española*  
costa y llobera nº9-tel.46 27 66

PARTICULAR vendiendo piso usado, amueblado, zona Rafal, Ocasión, Teléfono: 242304. (10)

VENDO piso en Son Rapina 120 m<sup>2</sup>, 4 habitaciones, baño, un aseo, cocina, sala comedor y 160 mt. terraza. Telf. 4657094, Madrid. (22)

PARTICULAR vende piso en calle Blanquerna, 4 habitaciones; con facilidades. Informes: Telf. 240543. (13)

DE PARTICULAR a particular, vendo 5<sup>o</sup> piso con ascensor, 3 dormit., exento contribución. Zona cine Metropolitan. Precio interesante al contado. Informes: Telf. 275402. (23)

ZONA Archiduque Luis Salvador, Vendo pisos a estrenar 4 dormitorios, 2 baños, entrada desde 300.000 Pagos mensuales al constructor sin préstamo hipotecario. 210322. (23)

ZONA Pedro Garau, Vendo piso 3 dormitorios, cocina equipada. Precio: Un millón 350.000, entrada 350 mil, Resto 3 años, 210322. (17)

ZONA Cruz Roja, Vendo piso 3 dormitorios dobles, cocina equipada. Precio: 2.100.000. Entrada 525.000, resto 3 años, 210322, (18)

ZONA Blanquerna, Vendo planta baja 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, terraza. Precio: 1.960.000. Facilidades. 210322. (16)

ZONA Estadio Balear, Vendo piso 3 dormitorios, 2 baños, terraza. Precio: Dos millones 980.000, Facilidades, 210322. (14)

ZONA Atrazanas, Vendo piso 3 dormitorios, baño y terraza. Precio 1.200.000, entrada 300.000, Resto a convenir. 210322. (16)

ZONA 31 Diciembre, Vendo piso 4 dormitorios, cocina amueblada, armarios empotrados. Precio: 1.900.000, entrada 800.000, Resto 10 años, 210322. (19)

ZONA General Riera, Vendo piso a estrenar 3 habitaciones, 2 baños. Precio: Un millón 850.000, entrada 600 mil, Resto 15 años mensuales, intereses incluidos, 210322. (21)

ZONA Rafael, Vendo ático 4 dormitorios dobles, 2 terrazas grandes, cocina equipada, armarios empotrados. Precio: 1.900.000, entrada 600.000, Resto 20 mil mensuales, 210322. (22)

ZONA GENERAL RIERA y Blanquerna, pisos y áticos de lujo a estrenar, de 3 y 4 dormitorios con 3 baños completos, calefacción individual, cocina totalmente amueblada con horno, panorámica, entrada 500.000 y facilidades 10 años, Teléfono 217640. (37)

VENDO finca esquina, baños, 4 pisos, ático, por 3.900.000, y piso en Son Armadams, 1.700.000 ptas, Informes: 214931. (18)

ZONA Coll d'En Rabassa y Ciudad Jardín, Ocasión: vendo segundo piso a estrenar, ocupación inmediata directamente del constructor, cuatro dormitorios, dos baños, grandes terrazas junto al mar, ventanas muy grandes, sol todo el día frente plazuela, EXENTO. Facilidades a convenir. Teléfono 270452 (42)

PAGUERA. Oferta. Piso 4 dorm., 2 baños completos, gran cocina, desp. salón comedor con chimenea, terraza, céntrico, precio 3.500.000 ptas. Facilidades. Informes: 686296. (23)

VENDO Fabuloso piso 300 m<sup>2</sup>, mejor edificio Paseo Marítimo. Informes: 22 14 45.

ANUNCIAR EN "PEQUEÑOS ANUNCIOS" ES LLEVAR A CABO UNA BUENA "INVERSION"

## SEAMOS REALISTAS

un piso de seis millones es difícil de pagar. Por esto NASA le ofrece ahora la posibilidad de adquirir en la zona Cruz Roja, un piso de: 4 dormitorios, salón, terraza, cocina con lavadero, baño completo y aseo, por 2.300.000 pts. Entrada 300.000 ptas. y resto en 10 años a 15.000 ptas. mensuales. Creemos que le puede interesar. Concierte su cita para visitarlos llamando a: NASA, Tfno. 23.71.11. C./ S. Ramón y Cajal, 14

## ÁTICO ZONA PORTO-PI

Vista panorámica sobre bahía, construcción lujo, 5 habitaciones, 5 baños, calefacción individual, 290 m<sup>2</sup> útiles y 200 m<sup>2</sup> terraza, garaje, piscina, jardín. Informes: Telf. 46.26.38.

## COMPRARIA

PLANTA BAJA O PISO EN BUEN ESTADO. Tfno. 21.07.00

## AVENIDA ARGENTINA

Atico, 3 dormitorios, sol todo el día, muy buena vista, 90 m<sup>2</sup> de terraza. Teléfono: 23.56.93.

## 9 TRASPASOS

TRASPASO local en calle Jaime Ferrer, 44, de 70 m<sup>2</sup> equipado con cámara frigorífica. Tel. 292838 292862. (17)

SE TRASPASA tienda de comestibles por enfermedad. Alquiler 700 pts. Tel. 464401, llamar de 1 a 9 tarde. (18)

SE TRASPASA cafetería céntrica en pleno crecimiento. Ideal para matrimonio. Facilitada de s. Tel. 287984. (13)

BUSCO SOCIO para piano-bar. Pocio local funcionando. 402647. (10)

TRASPASO tienda comestibles, calle Reyes Católicos núm. 63. Tel. 271057. (10)

TRASPASO bar en Arenal, 500.000 ptas, Alquiler 7.500 Telf 262043. (10)

SE TRASPASA peluquería de señoras a pleno rendimiento, la capacidad de trabajo actual oscila entre 20 a 50 servicios diarios. Llamar teléfono 288271, Sra. Barbará. Abstenerse curiosos. (25)

## SE TRASPASA

COMESTIBLES, bien situado, 25 años mismo dueño. Alquiler antiguo. Por jubilación. Telf.: 23.04.13, de 4 a 8 tarde.

## 10 MOTOCICLETAS

YAMAHA 750 PM-J. Laveruc 750 PM-J. Jovo PM-K. Sanglas 400 electrónico PM-I. 500 MILLAS Héroes de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178. Telf. 241183. (25)

VENDO Vespa 75, PM-I. Telf. 231303. (10)

COMPRO Mobylette o Derbi, Vespino, al contado, calle Héroes de Manacor, número 89. (14)

VENDO Ossa Mike Andrews 250 cc, 2 a 4: Tel. 245940. (11)

VENDO Ducati Road 250, 68 mil ptas. Buen estado, 221505, mañanas. (10)

VENDO Lobito MK-6, PM-D buen estado. Precio interesante. Telf. 291062, de 1-3 h. (14)

OSSA 500 Yankee PM-J 190.000 Ptas. Ver en Hiper-motor. Tte. Sánchez Bilbao, 16. Tel.: 246204 (16)

BENELLI 650 c. c. PM-D. Buen precio-carenado. Porta equipajes. Verla en Hiper-motor. Tel.: 244998 (14)

PARTICULAR vende moto Lobito 7 cc. PM-E. verla en Hiperauto. (12)

PARTICULAR vende Laverda 500, arranque eléctrico. Verla en HIPERAUTO. (11)

SIN TRASPASO alquilo bar en Paseo Marítimo, teléfono 400133. (10)

TRASPASO local 1<sup>o</sup> piso calle Sindicato, para inmobiliaria, peluquería, dentista, etc. Telf. 212713. (13)

TRASPASO hamburguesería zona Atarazanas. Llamar: 1,30 - 2,30. Tel. 413265. (10)

OCASION, por ausentarme traspaso comercio calle Sindicato, ideal varios negocios. Informes: Sindicato, 26. (13)

TRASPASO colmado con género, precio a convenir o hacer inventario. Informes Telf. 256811-256812, horas trabajo. (16)

SE TRASPASA Bar Los Leones, calle Bellver, económico, de 12 a 3. (12)

ENTRESUELO en Plaza Pío XII. Se traspasa, muy indicado para despacho profesional. Agencia Viajes, etc. Informes teléfono: 239017. (18)

TRASPASO Music Bar bien equipado y en pleno rendimiento en zona Atarazanas. Mañanas, 2 - 3 tardes, zanas. Informes de 10 - 11: 242679 (22)

SANTA PONSÁ. Traspaso snack bar barbacoa, frente discoteca Caramba, 16 mesas, alquiler bajo precio: 1.800.000. Sr. Martínez, Edificio Xaloc, Teléfono 686332. (21)

PELUQUERIA de caballeros traspaso, Andrea Doria, 37 (10)

TRASPASO droguería perfumería 250.000 ptas, Reina María Cristina, 23, sólo mañanas. Telf. 288356, a partir 10 noche. (17)

SE TRASPASA autoservicio por no poder atenderlo, muy céntrico, zona Hacienda. Telf. 212646. (13)

TRASPASO local 115 m<sup>2</sup>, calle Francisco Fiol y Juan. Instalación y estanterías. Alquiler normal. Todo 300 mil. Tel. 213162, tardes. (19)

## VENDO 600-D

PM.114.000 Contado 45.000 ptas. Telf.: 272739.

## CENRO AUTO

## COCHES

R-12 S	PM-H
R-12 TL	PM-J
R-12 S	PM-E
R-6	PM-G
R-5 TS	PM-H
R-5 TS	PM-I
124 D	PM-D
127 3 puertas	PM-G
127 2 puertas	PM-F
1430 Perkins	PM-A
600 E	PM-B
GS	PM-E
133	PM-F

Palma: Fco. Sancho, 26 Inca: Gral. Godeb, 38.

## DARDER, S. A.

## DISTRIBUIDORES

SEAT - FIA. - LANCIA. ENTREGA INMEDIATA DE TODOS LOS MODELOS. VENTA AUTOMOVILES USADOS. TODAS MARCAS EN ARAGON 215 Y ROSSELLO Y CAZADOR. 22, PALMA

## FORMULA-1

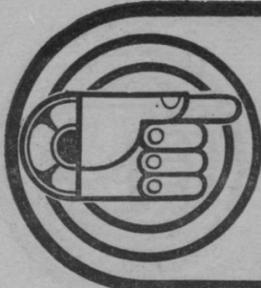
COMPRA-VENTA AUTOMOVILES USADOS. Avda. San Fernando, 37. Tel. 28 05 40

«BALEARES»

**FAROLAS**  
**TERRAZA y JARDIN**  
*Electrica Española*  
costa y llobera nº9-tel.46 27 66

VENDO apartamentos Bellavista nuevos primera línea vista maravillosa, calidad. Precio oportunidad. Facilitada de s. Telf. 250213. (14)





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## OFRECEN TRABAJO

### SERVICIO DOMESTICO

MAYKA ampiezas de oficinas, pisos, chalets y mantenimiento. Telf. 222890, 225078-225061 (13)

SE NECESITA señorita o señora joven para chalet en Palmaña, interna, 2 niños. Trato familiar. Teléfono 270003 (17)

SE PRECISA matrimonio; para chalet en Ibiza, el jardín y casa, ella gustándole la cocina. Sueldo 40 mil ptas General Mola, 15 pra. (22)

SE NECESITA matrimonio o o c neras. doncellas cuerpo casa, camareros asistentes, externas e internas. sueldo a convenir Plaza Olivar Edificio España 1<sup>o</sup>-D (21)

SE OFRECE toda clase de servicios domésticos con seriedad y garantía. Tel: 211697. Plaza Olivar Edificio España. (17)

SEÑORITA joven con principios de puericultora muy familiar se ofrece cuidar niños Llamar 221202 (14)

SE PRECISA Sra. para cuidar casa. Informes: Tel: 460250 (horas oficina) (13)

SE NECESITA empleada de hogar de 25 años, con buenos informes para chalet en Establiments. Para entrevistas, Tel. 224083, (19)

SEÑORA o señorita, alrededor 40 años, culta, libre compromisos familiares amante de los niños, trato exquisito con ellos. Para regentar una casa. Régimen familiar. Escribir indicando aptitudes: Apartado Correos, 171. (30)

SE PRECISA chica servicio doméstico, inútil sin referencias. Telf: 462749 (10)

SE PRECISA empleada hogar externa con buenas referencias. matrimonio, 1 hija. Telf.: 274111, (13)

MATRIMONIO solo necesita empleada hogar Teléfono: 282386, (10)

NECESITO chica 9 a 12, 235378 (10)

SE NECESITA empleada de hogar. interna con referencias, Son Garrí - Son Rapiña. Teléfono: 235157, (14)

MATRIMONIO con niño desea empleada hogar con informes. Plaza Hornabeque, 3, escalera B, 10<sup>a</sup> segunda, tardes, (14)

## SE NECESITA

CHICA para SERVICIO DOMESTICO, de 8 a 5. Imprescindible sepa cocinar. Concertar entrevista Tfno. 23.32.63.

## MATRIMONIO

dos niños edad escolar, precisa EMPLEADA DE HOGAR, conocimientos de cocina, responsable y con informes. Dormir algunos días en casa. Interesadas llamar al Tfno. 22.45.73, calle Rubén Darío, 12 - 6<sup>o</sup>.

## ¿QUE HOY PARA UN MAÑANA MEJOR!

## NU-SWIFT

LA EMPRESA DE PRIMER LARGO EN INGLATERRA FABRICANTE DE EXTINTORES PORTATILES CONTRA INCENDIOS, AHORA EN ESPAÑA

### NECESITA

## VENEDORES, VENEDORAS Y JEFES DE AREA

PARA EL AREA DE MALLORCA, MAHON E IBIZA, INCORPORACION INMEDIATA

OFRECEMOS: La oportunidad de conseguir, en su primer año de 600.000 a 900.000 pesetas; después, usted pondrá el límite. ¿COMO? Formación a cargo de la empresa y continuo entrenamiento y perfeccionamiento en su labor de venta. Un territorio GARANTIZADO próximo a su domicilio para que usted trabaje como agente libre a comisión. MAS: Durante el CURSO DE FORMACION, la estancia en el hotel es por cuenta de NU-SWIFT SYDASA y además le abonaremos los gastos de viaje. Posibilidad de integración en la empresa y promoción a puesto de responsabilidad. EXIGIMOS: Que tenga una fuerte responsabilidad, que goce de buena salud, que desee prosperar constantemente y esté dispuesto a asistir al Curso de Formación (durante una semana, en régimen de internado)

Si considera NUESTRA OFERTA tan INTERESANTE como nosotros. Llamar hoy Sr. PLAYDON a HOTEL BELLVER, Paseo Marítimo, 11. Palma de Mallorca de 10'30 horas hasta 7'30 horas para ENTREVISTA

## SE NECESITA OFICIAL JOYERO

Para trabajo responsable y de calidad Empleo estable y de promoción. - Informes Oficina de Empleo, C/ Santiago Ramón y Cajal 15 (Ref. 16.859)

## VIAJES ARIES

Solicita GUIAS, hablando francés ó alemán. Informes: Oficina de Empleo, calle Miguel Marqués, 13.

## EMPRESA DE JOYERIA

NECESITA SEÑORITA O JOVEN CON CONOCIMIENTOS DE DIBUJO.

Con bachiller elemental, deseos de prosperar en empleo estable y de porvenir. Solicitar entrevista horas oficina. O presentarse en Oficina de Empleo, calle Santiago Ramón y Cajal, 15 - (17.309)

## URGENTE

Importante Empresa distribuidora de quesos y productos Lácteos, necesita VENDEDOR.

SE PRECISA: Conocedor rutas, se valorará conocimientos del producto Vehículo propio. Trabajador con referencias. SE OFRECE: Sueldo fijo más comisiones. Incentivos y kilometraje. Amplia gama de productos. Interesados presentarse en oficina de Empleo, calle Santiago Ramón y Cajal, 15. Ref. 17717.

## CHEF DE COCINA

SE NECESITA PARA RESTAURANTE EN PALMA

SUELDO SEGUN APTITUDES. Interesados presentar CURRICULUM VITAE a la Referencia 8891, en Oficina de Empleo, calle Miguel Marqués, 13. Tfno. 46.31.50 Palma de Mallorca.

## OFITEC INTERNACIONAL MAQUINAS Y MUEBLES DE OFICINA

## PRECISA AGENTES DE VENTAS

por ampliación de plantilla en sus nuevos departamentos para PALMA - MANACOR INCA y CAÑ PICAFORT

SE OFRECE:  
- Sueldo fijo - Comisiones,  
- Premios adicionales,  
- Seguro enfermedad y demás emolumentos, - Semana de 5 días laborables,  
- Kilometraje y dietas,  
- Formación a cargo de la empresa,  
- Empleo estable.  
SE REQUIERE:  
- Dedicación absoluta,  
- Formación segundo nivel,  
- Vehículo propio,  
- Persona con facilidad de trato a todos los niveles,  
- Incorporación inmediata,  
- Moralidad y responsabilidad.  
Presentarse en Santiago Ramón y Cajal, 15. Ref. 17738 ó llamar al Tfno. 29.67.92.

## ¿QUIERE SER PROGRAMADOR? PUEDE SERLO

### CURSOS DE INFORMATICA

Hágase programador en pocos meses, sin dejar sus estudios ni trabajo - Grupos reducidos - Horarios y días a convenir. Pasarán sus programas de prácticas en ordenadores IBM y PHILIPS. Lenguajes Cobol y R. P. G. - Núm. Lic. F. 1269

CENTRO DE INFORMATICA BALEAR, Avenida Alejandro Rosselló, 3

Teléfono: 2133.41 - Palma de Mallorca

Nombre y apellidos .....

..... Edad .....

Dirección .....

Telf ..... Población .....

SE NECESITA chica interna para matrimonio e hija. Telf. 285746, (10)

NECESITO empleada hogar, interna, muy buen sueldo, 281967 (10)

CHICA ESTUDIANTE precisa familia mallorquina que vive en Barcelona para ayudar a cuidar los niños por las tardes. Sueldo y horario a convenir. Dispondrá de habitación independiente con baño y T.V. Veranos y Navidades en Mallorca. Llamar de 10 a 2 al Telf. 287178, (44)

SE NECESITA empleada de hogar imprescindible referencias. Telf. 213705, (10)

SE NECESITA señora para limpieza por horas. Teléfono 242433 (10)

NECESITO chica mayor, interna nociones cocina. Teléfono: 211901-686785, (10)

PRECISO chica con nociones cocina, inútil sin referencias. Telf. 214248, (10)

NECESITO empleada de hogar externa, inútil sin referencias. Telf. 284590, 237295, (11)

### VARIOS

¡ATENCIÓN! esteticienas, masajistas manicureras, peluqueras. Necesitamos nombrar asesoras Grandes comisiones 251837

¡SEÑORA! Gane dinero en sus horas libres. Hágase asesora FRINE 251837

GANE 30.000 ptas, mensuales efectuando trabajos caseros manuales y direcciones BAMIR, Apartado 727 (Palma de Mallorca), (17)

GANARAN dineros efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos, HISPANOTENSA BENIDORM (Alicante), (10)

SE NECESITA CHICA interna con nociones de cocina. Con referencias. Sueldo a convenir. 261824, de 10 a 13 y de 16 a 19, (23)

¿NECESITA dinero extra en su hogar? Hágase distribuidora de los famosos productos de belleza AVON. Escriba al apartado 14875 de Madrid. O llame al Telf. 231510 de Palma (28)

SALON GEMINIS, necesita señorita para masajes. Mayor de edad Presentarse en Avda. Argentina, 67, 2<sup>o</sup>, 2<sup>a</sup> De 11 a 8.30, (20)

TRABAJO para todos, ganancias importantes criados champiñones en casa, horas libres. Compramos producción, MONTBLANC, Ref.: 16 Calvet, 3 Barcelona\_21, (20)

SE NECESITA mecánico para maquinaria de obras públicas. Oficina Empleo, calle Ramón y Cajal, 15 ó Tels. 224623 y 210498. (20)

PROPONEMOS trabajo casero: Manual direcciones, 30.000 mensuales. Publicación, Alboraya (Valencia), (10)

USTED PUEDE trabajar en su casa Gane 9.600,- ptas. semanales, tricotando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado, le facilitamos la máquina y enseñanza gratis. Telf.: 282180 (29)

SE NECESITAN señoritas, buena presencia, para barra americana. Sueldo a convenir Tel. 288185 (13)

SE NECESITAN mecánicos electricistas para montaje. Ofertas por escrito a: Oficina Empleo: Santiago Ramón y Cajal, 15. Referencia 17646. (19)

SE NECESITAN mujeres para coser en casa, prendas de trabajo de coballero. Tel. 213573. Mañanas. (15)

SE PRECISA chapista, a ser posible con nociones de pintura. Informes Oficina Empleo, Santiago Ramón y Cajal, 15 ó Tel. 251233. (Ref. 17.682) (22)

CUIDO niños en mi casa; Maestra joven y experta. 402647, (10)

SE NECESITA botones de 15 años para gestoría administrativa. Interesados presentarse en Oficina de Empleo, calle Santiago Ramón y Cajal, 15, (Ref. 17.702, (23)

SE NECESITA tractorista finca Esportias, Oficina de Empleo, calle S. Ramón y Cajal, 15 ó llamar al teléfono 610149 (17)

SALON nuevo Palma, masajistas, urgente necesita señoritas mayor edad Barón de Pinopar, número 8-2-1, Tel. 222912, (15)

## Esteticista

Alquilo gabinete junto peluquería señoras. Buena clientela. Telf. 24 16 60,

SE NECESITA SRTA. o SRA. joven para chalet en Palmaña, Interna, 2 niños. Trato familiar. Tel. 270003,

## SE NECESITA MECANICO AUTOMOVILES.

Trabajo todo el año.

Informes: Oficina de Empleo o llamar a los Tfno. 26.22.23 - 26.16.98. (Ref. 17.626)

## Empresa de 1.º Orden Nacional

NECESITA PARA SU DELEGACION DE: MALLORCA, IBIZA Y MENORCA

Vendedor Encuestador Repartidor Cobrador D. V. C.

Exigimos seriedad y afán de superación, trabajos agradables y bien retribuidos. Si reúne estas cualidades podrá superar las 50.000 ptas. mensuales. Sueldos a comisión.

Interesados llamar por teléfono al número 29.64.26 para concertar entrevista.

## otras secciones...

### 15 HOSPEDAJES

ALQUILO habitaciones, con teléfono, señoras. Derecho cocina. Tel. 463161, (10)

HABITACIONES independientes, camas 90 ptas, 224582 (10)

### 16 ENSEÑANZAS

FRANCES Principiantes - Profesorado Niños y adultos ALIANZA FRANCESA Telf 214101 (11)

IAQUIGRAFIA audiovisual, Sistema S.S.S., 60 horas para alcanzar de 70 a 100 palabras por minuto, cada día inicio de cursos, CENTRO UNO, Vía Portugal 1-A (frente Instituto R Lull) (29)

ZONA Arenal, profesor EGB da clases repaso, Teléfono 261871, (10)

MECANOGRAFIA sistema Audiovisual Aprende en solo 14 horas. CENTRO UNO, Vía Portugal, 1-A, 2<sup>o</sup> Telf. 224371 (frente Instituto Ramón Lull), (21)

SEA ESTHETICIEUNE diplomada en CEM El mejor Curso de Estética y Belleza. Autorizado por el Ministerio de E. y C Matrícula abierta. Plazas limitadas. Distintos horarios. Infórmese llamando a núm. 460458 y 460462, CEM Av. Alejandro Rosselló 26.A (39)

PROFESORA prepara oposiciones para auxiliares Administrativos del Instituto Nacional de Previsión y Son Dureta. Exámenes en breve. Tels. 462186, 460902 (20)

OPOSICIONES para ingreso en el Cuerpo de Auxiliares de la Administración de Justicia. Preparación. Presentación instantánea hasta el 4 de enero. Tels 460902 462186

PROFESORA da clases piano y solfeo. Tel. 463161, (10)

OPOSICIONES para auxiliares de la Administración Civil del Estado. Exámenes en breve. Preparación. Telf 462186, 460902 (16)

MATEMATICAS. Clases particulares Recuperaciones E.G.B., BUP, Graduado Escolar, Oposiciones INP, Cultura general. Teléfono: 253126 (14)

CANTERBURY SCHOOL, Inglés, francés, catalán, español para extranjeros, latín, C./ Muntaner, 7, 1.º (travesía San Miguel) (16)

PREPARACION Graduado Escolar, certificado de estudios, cultura general, estenografía, taquígrafía, etc. Tels.: 460902 462186, (14)

INGLES todos niveles, individuales, grupos reducidos. Enseñanza garantizada. Tel.: 296675, (10)

CANTERBURY SCHOOL, Inglés, francés, catalán, español para extranjeros, latín, Traducciones, C./ Muntaner, 7, 1.º (travesía San Miguel). Tel.: 462840, (19)

## ENTIDAD NACIONAL

CON DELEGACION EN LAS BALEARES  
PRECISA CUBRIR VARIOS PUESTOS DE TRABAJO

LOS ASPIRANTES DEBERAN REUNIR LOS SIGUIENTES REQUISITOS:

- Ser residentes o naturales de Palma o provincia,
- Formación cultural aceptable.
- No tener contraído ningún compromiso en la actualidad,
- Poder presentar informes de trabajos anteriores,
- Ser jóvenes,

POR NUESTRA PARTE OFRECEMOS:

- Trabajo en una empresa joven y de futuro a nivel nacional,
- Incorporación al trabajo inmediato,
- Alta en la seguridad social,
- Ingresos superiores a las 600.000,- ptas anuales,
- Integración en la plantilla de la empresa mediante contrato,

PARA TENER UNA AMPLIA INFORMACION DE NUESTRA OFERTA, CONCIERTE ENTREVISTA PERSONAL, LLAMANDO AL TELEFONO 23.52.78. ATENDERA SRTA. DOLS, los días 11, 12, 13, HORAS OFICINA.



## «RESPONSABLES PALABRAS DEL REY»

### «MUNDO OBRERO»

«Las palabras del Rey Juan Carlos en la Pascua Militar han respondido plenamente a la expectativa con que se aguardaban y a la esperanza que en ellas se ponía en los más diversos medios del país. Palabras de

Jefe de Estado consciente de la gravedad que el terrorismo y las tentaciones de golpismo entrañan para los intereses fundamentales de España. Palabras de Jefe supremo de las Fuerzas Armadas consciente de lo que la comunidad ejército-pueblo significa para España.

Por encima de opciones concretas, de tensiones pasajeras y de parciales opiniones, compartiendo el dolor con la familia militar y los familiares de las víctimas de los atentados terroristas, el Rey ha dicho al ejército: «Mi deseo es que sirvais a ese pueblo con el supremo objetivo de lograr la seguridad de la Patria». Y, en efecto, no hay seguridad en la España común y obra de todos sus pueblos integrantes, si no hubiera servicio del ejército al pueblo. Servicio en el que se fundamenta esa imprescindible comunidad de pueblo y ejército.

«Los militares —dijo también don Juan Carlos— proceden del pueblo y en el pueblo se integran para la defensa de la Patria. Cuando esto es así, y nosotros creemos que así ha comenzado —o recomenzado— a ser, particularmente desde el momento en que el pueblo ha recuperado su calidad de fuente de toda soberanía, el pueblo y su representaciones políticas, sindicales, cívicas, sienten como dirigidas también contra él, las agresiones, de que la familia militar es víctima. Y las dirigidas contra los miembros de la Fuerza Pública, que el Rey unió al primero en sus palabras de la Pascua Militar.

Creemos que el Rey Juan Carlos ha prestado un gran servicio a esa paz y a esa concordia, al pueblo y a España.

Editorial

### nuestros COMENTARISTAS

## PERMANENTE INJUSTICIA

Ciertas personas parecen tener trastornado el concepto de la justicia, supuesto que no vulneren premeditadamente la comprometida virtud. Para comprobar lo que decimos no hay sino que pensar en las opiniones acerca del embotellamiento de tránsito que hubo días pasados en Madrid con motivo del entierro del guardia municipal asesinado. Al principio, cuando acababa de suceder el homicidio, hubo quienes afirmaron que se trataba de un crimen pasional, aunque no ignoraban que por sus inconfundibles características era el delito otro más de las bandas ultraizquierdistas que actúan lo mismo en Madrid que en Vasconia. Objeto de tal distorsión de la verdad era probablemente no ennegrecer todavía más una reputación bien ganada de forajidos y disimular delante de los ciudadanos la realidad. Pero, en vista de que no cabía escamotear el origen del homicidio, vino como anillo al dedo para ocultar los hechos y, de paso, denigrar a los guardias el que su asistencia al sepelio del compañero hubiese causado —como ya dijimos— un enorme atasco de la circulación de vehículos. Esto se convirtió, entonces, en lo importante. Todos se olvidaron del crimen y comenzaron a verter mil reproches, y hasta injurias, sobre quienes habían sufrido la desgracia. Culpables resultaron los dolientes por no haberse consolado con la rapidez que para casos tales exigen los políticos izquierdistas y sus adláteres.

Lo ocurrido en la capital de España es muy semejante a lo que pasó cuando ametrallaron cerca de Bilbao a un grupo de policías armados que jugaban al fútbol. En vez de buscar a los bandidos, fue desviada la atención hacia una hipotética negligencia de los jefes de aquellos desdichados: ¿Habían los superiores cumplido las normas de seguridad ordenadas? ¿Eran culpables o no de descuido? Esto resultó lo substancial. El detalle de perseguir a los asesinos y aprehenderlos, pareció olvidado. Porque para ciertos medios de comunicación y para los políticos correccionistas de aquellos, las víctimas son en ocasiones más culpables que los criminales mismos, y, en todo caso, no hay tanto que acosar y castigar a los delincuentes, especialmente a los que maten policías, militares o guardias de ayuntamientos, cuanto impedir por medidas precautorias que pueden actuar. Así se evita el engorro de capturar a miembros de partidos poderosos y el tener que juzgarlos. El método ideal de combatir las barbaridades que sin cesar ocurren en nuestro país, sería rogar a los asesinos tuvieran la cortesía de no seguir asesinando. Atendida la solicitud, aun cabría darles las gracias.

El sentido y concepto de justicia ha sufrido en muchos españoles una especie de vuelco, no para mejorar, ciertamente, de lo que antes era, sino para incurrir en idénticos vicios. En otro tiempo, por mantener el principio de autoridad, dábale a ciertos cuerpos del Estado prácticamente facultad para cometer delitos que a cualquier ciudadano corriente le hubieran costado años de cárcel. Cuántas veces, por ejemplo, no publicaba la prensa, sin añadir ni el más ligero comentario, que la guardia civil había disparado al aire, siendo a consecuencia de ello mortalmente heridas personas que —suponemos— hallábanse en ese momento volando por las cercanías. Entonces tales hechos, así como arbitrariedades, peculados, malversación de fondos públicos, negligencias criminales, etc., nunca cayeron bajo el rigor de la ley: había que preservar la reputación de los cuerpos o individuos afectados y recordarlos a los súbditos que quien manda, manda, aunque fuera torcido lo que mandase.

Hoy, los poderosos de hace unos años han perdido parte de sus atribuciones y, con rara excepción, actúan irreprochablemente. Pero en el interín han aparecido otros perdonavidas y matones, personas, grupos, banderías que bien al socaire de las instituciones públicas, bien por arrogarse mediante la violencia y la intimidación una autoridad contraria a la legítima, cometen tropelías que también encuentran disculpas, explicaciones, complicidades, pretextos. Y respecto de las víctimas, nunca falta algún reproche que hacerles, aunque sólo sea el de la imprudencia. ¡Desgraciado pueblo el que sin protestas deja inclinarse siempre a la fuerza la balanza justiciera!

Mario SORIA

## CUBA O LA REVOLUCION PERMANENTE



Aunque el vehemente y apasionado joven abogado Fidel Castro no pudo llevar a cabo el que hubiera sido su mejor proceso —el de la dictadura de Batista— el líder de la revolución cubana pudo al fin ver cumplido su sueño dorado: entrar en La Habana. Una fecha para la historia de Cuba, del continente iberoamericano y del mundo entero: 8 de enero de 1959. Hace veinte años. El 1 de enero Fulgencio Batista había huido de la capital cubana escapando a la mano justiciera de la revolución. Cinco años y medio habían sido necesarios para llevar a cabo los objetivos trazados el 26 de julio de 1953 —con el asalto al cuartel-fortaleza de Moncada— por un puñado de hombres —unos 200— jóvenes profesionales e intelectuales en su mayoría. La Sierra Maestra había sido testigo de una larga y difícil lucha por derrocar y extirpar del país el régimen dictatorial y corrompido de Batista.

De entonces a hoy, asentada sobre veinte años de azúcar, la revolución cubana ha madurado en proporción similar a como lo ha hecho su progenitor Fidel Castro, que ha sabido superar, ante los ojos escépticos e incrédulos de medio mundo tensiones internas, acometidas desde el exterior, hasta la confrontación y el bloqueo económico de la potencia más poderosa del mundo, los Estados Unidos. Todo ha sido inútil. Castro, empeñado en la revolución permanente, con algunas concesiones a la revolución «exportada» —éste es el sentido otorgado a la presencia de cubanos en algunas regiones africanas—, no sólo ha consolidado el castrismo, sino que se ha erigido en el guía supremo e indiscutible de los destinos de su país, con unos esquemas revolucionarios que han terminado por ser institucionalizados, base hoy de la maquinaria administrativa cubana.

(Fragmento de un artículo de E. Alvarez)

## CONTRASTE DE PARECERES

### ¡PIEDAD, TVE, PIEDAD!

## PUEBLO

Los sufridos telespectadores españoles nos preguntamos qué le hemos hecho a los hados de la pequeña pantalla para que nos traten con tan poca piedad. Los «Cantares» de Lauren Postel y la cursilería (el Lauren, no los folkloricos, que buenos o malos jamás han sido cursis), y llega «El hotel de las mil y una estrellas» del Aguilé y eleva a la categoría de santo al Lauren, que con florituras y todo al menos se hacía acompañar de espectáculos que tienen centenares de seguidores en el país, pero, ¿qué hace ese engendro hotelero en la pequeña pantalla? En las veladas del colegio para felicitar a la madre superiora lo hacíamos con más gracia, la galería de autores salesianos tenía más ingenio, y sería mejor que desfilasen por Prado del Rey las compañías de aficionados del país, donde quizá encontraríamos nuevos valores en lugar de las estrellas de Aguilé, verdaderamente lamentables.

Quizá todo fuese más sufrible, incluida la escalera que se inventó en el Casino de París en los años veinte, si Aguilé permaneciese detrás de las cámaras guardadito, escondido, para que no lo viese nadie ni lo oyese cantar en español neutral, que creo que es como se llama ese español que se usa para doblar las películas que se quieren explotar en toda Hispanoamérica.

Decía César González Ruano que se tiene la edad que se ejerce. Aguilé no tiene la edad que ejerce, es la excepción; tiene cualquier edad menos la del papel que de tal modo invade el guión, el programa, la pantalla, los tranquilos hogares del país, que lo único que quiere es distraerse un poco y que ha venido aguantando el hotel normalmente sin sonido mientras la mamá hacia ganchillo y el padre el crucigrama, exclusivamente en espera de «Un hombre en casa», donde con dos sofás, tres delanteras, siete sombreros, cinco actores de verdad y un derroche de inteligencia y de ingenio, nos han demostrado lo que se puede hacer en la televisión para divertir a la gente.

Seamos justos; el malaventurado «Hotel de las mil y una estrellas» no es la única catástrofe de los programas. En cabeza de los absolutamente rechazables están la mayoría de los musicales, a comenzar por «Sumarísimo»; y hemos observado una curiosa regla en la Televisión Española generalmente el resultado del producto es inversamente proporcional al dinero que se ha invertido en él. A menos dinero, más ingenio. Si yo tuviese alguna responsabilidad en la TVE pondría a dieta a mis programas, con dos sofás, tres delanteras, cinco sombreros, y a ver quién me rueda «Un hombre en casa».

CASANDRA



## 1979: UNA OPORTUNIDAD PARA GRANDES TAREAS

De «Eclesia»:

### «ECCLESIA»

«El año recién estrenado se perfila como una oportunidad de grandes y ariscadas tareas. Muchas son las cosas que están por consolidarse entre nosotros. La primera de todas, la paz como fruto de la justicia y la convivencia como resultado de la concordia. Entramos en el año nuevo con ese árbol de la Constitución del consenso plantado en el centro de nuestra vida nacional. Ni todos lo han plantado, por supuesto, ni a todos nos satisface. Pero ahí está como punto honorable de referencia para todos. La tarea vendrá ahora cuando haya que aplicarse a ir poblando sus ramas. Haríamos mal en refugiarnos en la inhibición o en la nostalgia. La convocatoria que se nos hace como a ciudadanos y como a creyentes está ahí, a la intemperie de la vida pública. Son muchas las cosas que tenemos que decir cuando llegue el momento de regular instituciones y de amojorar derechos, cuando se trate de juzgar las decisiones políticas o de patentar un modelo de sociedad. No podremos decirles desde el silencio o desde la división. Habremos de gritarlas desde la presencia consciente y desde la fuerza que crea la unidad.»

## UN MUNDO LLENO DE CONFLICTOS

Don Pedro Gómez Aparicio escribe en «Hoja del Lunes»:

### «HOJA DEL LUNES» (MADRID)

«Ahora mismo se hallan sobre el tapete —y hay que suponer que habrán estado sobre la mesa de la reunión de Guadalupe— los siguientes problemas, que distan mucho de ser los únicos: como el más acuciante, el de Irán, del que hablaremos luego, pero que está poniendo en serio riesgo a la totalidad del golfo Pérsico y, como consecuencia, al abastecimiento de petróleo para el Occidente; el fracaso de las conversaciones de paz de Camp David para el Oriente Medio, lo que coloca en una delicada postura a los Estados árabes prooccidentales, como Egipto, Arabia Saudí y Jordania; el estrechamiento del cerco en el mar Rojo, con la pérdida sucesiva de posiciones tan importantes como Etiopía, Eritrea, Yemen del Sur —con Aden—, Dhofar, y aunque un poco más alejado, Afganistán; la penetración a fondo en el África negra, cuyo futuro es para preocupar; el recrudecimiento de la guerra entre un Vietnam apoyado por la Unión Soviética y una Camboya respaldada por China; el estancamiento, a pesar de los anticipados alardes triunfalistas de las conversaciones Cyrus Vance-Gromyko sobre limitación de las armas estratégicas (SALT) lo que ha determinado el aplazamiento de la ya convenida entrevista de Carter con Breznev...»

Un tanto acaso favorable ha sido el establecimiento de relaciones con Pekín, pero a costa de dejar en la cuneta a un aliado tan fiel como el régimen nacionalista de Formosa, sintomáticamente compensado con el apresuramiento de las empresas industriales y comerciales norteamericanas por penetrar en la inmensidad de posibilidades económicas de China. La URSS ha replicado inmediatamente con la exacerbación del conflicto vietnamita-camboyanos, que hoy constituye otro grave motivo de inquietud en el sureste de Asia.

Como era de esperar, los tres hombres de Estado europeos han acudido a Guadalupe llenos de desconfianza e incertidumbre hacia la política que está poniendo en práctica el presidente Carter e incluso hacia la capacidad resolutoria del propio presidente. No basta para neutralizar todas las deficiencias en que está inmerso hoy el Occidente y, sobre todo, para justificar la indecisa y poco coherente diplomacia norteamericana, la ingenua ilusión puesta por Carter en las debilidades estructurales de la economía soviética, que es un gigante con pies de barro. Ciertamente el sistema económico comunista es infinitamente más imperfecto que el del capitalismo pero no cabe olvidar que éste entró en crisis —lo que es también un síntoma de debilidad— cuando los productores árabes impusieron el alza del precio del petróleo como represalia por el incondicional respaldo de los Estados Unidos a Israel.»

### «NIÑOS»

## EL PAIS

«En Estados Unidos (donde tanto tiempo creímos —y aún creemos— que cada niño era el presidente de una Casa Blanca, más de un millón son atacados con armas por sus padres; más de cuatro millones, heridos a puñetazos, patadas y mordiscos; por tales causas mueren al año aproximadamente 2,000 niños. En Gran Bretaña por lo mismo, setecientos. En España, que se sepa —y casi no se sabe—, hay más de 4.000 niños por año a los que sus padres torturan o maltratan. En los países occidentales se produce un infantil intento de suicidio al mes.»

¿Qué sucede? ¿De qué huyen esas vidas apenas florecientes? ¿Qué les falta? ¿Quién les falta? ¿O es que les sobra algo, cuyo pequeño corazón no puede contener y prefiere detenerse a sí mismo? ¿Cómo es posible que la traumatología —Henry Kemper— haya descubierto el síndrome del niño golpeado que, una vez en el hospital y lejos de sus padres, sonríe nuevamente, se desarrolla, recobra la dulzura? ¿No horroriza pensar que estos niños descendían de personas normales? Porque esos padres capaces de arrojar contra las paredes a sus hijos, o de quemarlos con cigarrillos y con planchas, o de meterlos en un horno encendido igual que aquellos niños de Babilonia, son personas normales. ¿Qué les ocurre entonces? ¿De qué se vengán; de que la naturalidad y la limpia desnudez de sus hijos le recuerdan lo que perdieron sin remedio cortados, mutilados, vendidos, castrados por esta sociedad en que todos vivimos; de que tuvieron que emigrar; de que están solos; de que se casaron demasiado jóvenes y no descubren ocasión para realizarse; de que no les alcanza el dinero para una boca nueva, para una criatura que no trajo un pan bajo el brazo?»

Antonio GALA

«BALEARES»